

# GORENJSKI GLAS

Leto XLVII - št. 70 - CENA 80 SIT

Kranj, torek, 6. septembra 1994

Prvi certifikat ISO 9002 na področju trgovine

Merkur pridobil certifikat kakovosti

Kranj, 5. septembra - Kranjski Merkur je kot prvo trgovsko podjetje v Sloveniji uspel pridobiti certifikat kakovosti ISO 9002, svečana podelitev bo v četrtek, 8. septembra, ob 11. uri na Brdu pri Kranju.

Kranjski Merkur je dejavnosti Trgovina na debelo uspel kot prvo trgovsko podjetje v Sloveniji certifikat kakovosti pridobiti 15. julija letos, podelila mu ga je mednarodna institucija Bureau Veritas Quality International (BVQI), ki je certifikacijsko presojo opravila od 6. do 8. junija.

Priprave so bile dolgotrajne in zahtevne, začele so že na začetku leta 1992, sredi tega leta pa so se odločili, da sistem kakovosti vzpostavijo najprej v Trgovini na debelo in sicer po zahtevah standarda ISO 9002, ter da vse postorijo sami, presojo pa poverijo mednarodni instituciji BVQI. Projekt, ki je bil sestavni del Merkurjeve poslovne politike v lanskem letu, so poverili Razvojnemu področju, delo pa je bilo zahtevno, saj niso imeli na voljo nikakršnih vzorcev s področja trgovskih storitev. Poslovnik kakovosti in temeljne spremljajoče dokumente so izdelali že oktobra lani, veljajo pa za celotno delniško družbo. Vso prednost je nato dobila upeljava sistema kakovosti v Trgovini na debelo, kar so zaključili junija letos. • M. V.

Odločitev tržiške občine

## Zavrnjen zahtevek Bornov

Premoženje bogate rodbine so namreč odvzeli Nemci že med vojno

Tržič, 2. septembra - Tržiška občina je izdala negativno odločbo na zahtevek dedičev družine Born za vrnitev nacionalizirane premoženja, je v petek povedal tržiški župan Peter Smuk. Gre za objekte in več kot 3500 hektarov zemljišč, kar pomeni skoraj četrtino površin celotne občine.

Premoženje, ki ga je upravljalo tedanji lastnik Karl von Born, je leta 1943 odvzela nemška oblast zaradi židovskega porekla lastnika. Glede na to, da so imeli potomci Bornov možnost terjati od nemške države

vrnитеv premoženja prek židovske organizacije v Izraelu, niso upravičeni do te možnosti po slovenskem zakonu o denacionalizaciji. Negativno odločbo na njihov zahtevek za vrnitev premoženja je občina Tržič že izdala. Tako je sklenjen dolgotrajni postopek najzahtevnejšega in najobsežnejšega primera denacionalizacije v tržiški občini. Kot je še povedal župan Smuk, bodo posestva Bornov prešla pod upravo Republiškega skladu kmetijskih in gozdnih zemljišč, vendar naj bi nekaj zemljišč dobila tudi občina. • S. Saje

Jasnijo se okoliščine smrti Gašperja Miheliča

## Policijska postaja ni primerno mesto za opazovanje ranjenca

Z delom je končala zdravstvena komisija, ki je raziskovala okoliščine smrti Gašperja Miheliča.

Ljubljana, 5. septembra - To je na današnji redni mesečni novinarski konferenci povedal minister za zdravstvo dr. Božidar Voljč. Komisija, ki jo je po njegovem pooblastilu imenoval predsednik zdravstvenega sveta prof. dr. Jože Lokar, je raziskala zdravstveno oskrbo Gašperja Miheliča od nastanka poškodbe do napotive v Klinični center, saj od tedaj dalje v zvezi z ravnanjem zdravnikov ni bilo nobenih pomislekov več.

"Komisija je ugotovila, da sta bila prevoz in pregled poškodovanega Gašperja Miheliča opravljena brez zamud. Pregled pa je bil opravljen v reševalnem vozilu, kar glede na podatke, ki jih je zdravnica imela na voljo, po mnenju komisije ni primeren prostor za zdravniško preiskavo," je o delu komisije dejal minister dr. Božidar Voljč. "Med pregledom zdravnici ni uspelo razjasniti vseh pomembnih okoliščin v zvezi s stanjem poškodovanca. Komisija je še

menila, da policijska postaja ni primerno mesto za opazovanje in umiritev poškodovanca, ki se nasilno obnaša, saj bi bilo njegovo vedenje lahko tudi posledica poškodovanih možganov. Komisija še dodaja, da bi moral biti prevoz iz Zdravstvenega doma Kranj v Ljubljano opravljen z reševalnim vozilom."

Odgovornost dežurnih zdravnic, ki sta sprejeli Gašperja Miheliča, bo po strokovni in stanovski plati prevzela v obravnavo Zdravniška

zbornica Slovenije (opravila bo tudi strokovni nadzor v Zdravstvenem domu Kranj in v zvezi s smrto Kristjana Kuharja tudi v izolski bolnišnici), po morebitni kazenski in odškodninski pa sodišče. Minister je še dodal, da je ravno danes od Zdravstvenega doma Kranj prejel strokovne priporabe na skele komisije, dobila pa sta jih tudi predsednik komisije in Zdravniška zbornica.

Več na strani 7. • D. Ž.

Blejci šesti v finalu Iger brez meja

## Kaj rezultat - slišalo se je za Bled!

Igre brez meja si (je) bo na televizijskem zaslonu ogledalo na milijone Evropecev, ki bodo ob vsem drugem slišali za Bled in za Slovenijo.



Brnik - V nedeljo zvečer se je iz Cardiffa v Wallesu vrnila 15-članska ekipa Bleda, ki je kot najbolje uvrščena slovenska ekipa na desetih predtekmovanjih (Blejci so zmagali na Portugalskem) zastopala našo državo na zaključnem delu 25. Iger brez meja. Blejci so se tudi v finalu dobro "držali", saj so

med devetimi ekipami zasedli šesto mesto.

Predsednik radovljiske občinske skupščine Vladimir Černe je po povratku domov dejal, da je bolj kot rezultat pomembno, da so v Wallesu in še drugod v Evropi spet slišali za Bled in za Slovenijo. (Več na 3. strani) • C.Z.



Prvo septembsko nedeljo se v starem čevljarskem mestu znajde nekajkrat več ljudi od vsakdanjih prebivalcev. Tudi za 27. Sušarsko nedeljo je bilo tako, saj je mnoge ulice s stojnicami zaprli za promet in organizirali prevoze s parkirišč z avtobusi. Tudi dolgočasenja jim ne more nihče očitati, saj so od petka do konca nedelje pripravili vrsto zanimivih prereditev. O njih poročamo z besedo in sliko na 4. strani!

• S. S. - Foto: G. Šinik



486/40 že od 134.786,00 SIT  
ali 7818,00 SIT mesečno!

Tel./Fax: 064/ 22 10 40

investicija v znanje -  
investicija za življenje

LJUDSKA UNIVERZA KRAJN  
35 let izkušenj



Na Brdu rekordno število ljubiteljev kasačev - Minuli konec tedna je bila na Gorenjskem vrsta športnih prireditev. Med najbolj obiskanimi pa je bila nedeljska konjeniška predstava na Brdu, kjer so se v osmih dirkah pomerili najhitrejši slovenski kasači. Več na 22. strani v današnji Stotinki. • V. Stanovnik, slika: G. Šinik

## SLOVENIJA IN SVET

Italijansko podeljevanje dvojnih državljanstev  
Kršenje mirovne pogodbe in sporazumov iz Osima

Italija s podeljevanjem dvojnega državljanstva državljanom Slovenije krši mirovno pogodbo iz leta 1947 in osimske sporazume med Italijo in SFRJ iz leta 1975, katerih pravna naslednica je Slovenija, je ocenila pretekl teden slovenska vlada. Po omenjenih pogodbah so prav prebivalci ozemelj, ki so po rapalskem miru med svetovnima vojnoma pripadla Italiji izgubili pravico do italijanskega državljanstva, zato bo Slovenija na Italijo naslovila diplomatsko noto, v kateri bo opozorila na kršitve, ki jih predstavlja italijanski 17. člen o državljanstvu. Poleg kršitev omenjenih mednarodnih pogodb, pomeni italijansko ravnanje po oceni vlade tudi vmešavanje v notranje zadeve Slovenije, zato bo naša država proučila tudi možnost mednarodne obravnave tega dogajanja "v rezervi", pa ima vlada tudi predlog posebnega zakona o dvojem državljanstvu, ki naj bi v primeru vztrajanja Italije odpravil nekatere posledice. Iz Rima pa so prišle vesti o tem, da je srečanje med državnim sekretarjem slovenskega zunanjega ministra Ignacem Golobom in podtajnikom italijanskega ministra za zunanje zadeve Liviu Caputom minilo brez rezultatov, kljub temu pa se je sestala komisija obeh držav za premoženska vprašanja. Pri tem se je pokazalo, da so izhodišča Slovenije, ki vztraja na uresničitvi rimskih sporazumov (plačilu odškodnine za odvzetega premoženja ezulov) in Italije, ki zahteva vračanje in predkupno pravico, močno različna.

Sveti sedež odločil v primeru Razkrižja

## Razkrižje mariborski škofiji

Iz Vatikana je hrvaškemu kardinalu dr. Franju Kuhariču prišel odlok o tem, da se Razkrižje in vasi Štrigova s 1. septembrom prenašajo v popolno apostolsko administraturo mariborske škofije, kar je mariborski škof dr. Franc Kramberger označil, kot znamenje posebne naklonjenosti Svetega sedeža Sloveniji. Škof Dr. Kramberger je za upravnika razkriške župnije imenoval ljutomerskega župnika Marjana Rolo. Važečni Razkrižje so to dolgo pričakovan novico sprejeli z velikim veseljem in za konec tega meseca pripravljajo ob tej priložnosti posebno slovesnost.

Hrvati ogorčeni nad sloveskimi spremembami ustavnega zakona

## Ustanovitev nove LB je izogibanje dolgovom

Spremembe ustavnega zakona, ki so v Sloveniji povzročile vrčo polemike o tem, kdo je izdal državno skrinvost, so dobile odmev tudi na Hrvaškem. Na seji hrvaške vlade so ocenili, da ukrep Slovenije, da ustanovi pri tistih bankah, ki imajo sporne mednarodne obveznosti, ustanove nove banke, so ocenili, da ni v duhu dobrega sosedstva, da pomeni izogibanje dolgov v višini 810 milijonov nemških mark hrvatskim varčevalcem in da se Slovenci izogibamo zapuščinski razpravi po Jugoslaviji, ki se še ni prav začela. Kljub možnostim, da bi nad slovenskim premoženjem na Hrvaškem lahko izvajali povračilne ukrepe (tega premoženja je za več kot 3 milijarde dolarjev), so sklenili, da s Slovenijo pogajanja nadaljujejo.

## NAGRADNA IGRA

Vaša hišna številka in Gorenjski glas  
Vsak teden: ENA SREČNA  
DRUŽINA VEČ

Še danes ali pa najkasneje jutri, v sredo, nas do 14. ure pokličite v uredništvo Gorenjskega glasa, telefon 064/223-III, če je v časopisu objavljena Vaša hišna številka. Nagradna igra, ki družini s tokratno srečno hišno številko prinaša nagrado v vrednosti 20.000 tolarjev, ni težka: nekoliko bolj podrobno prelistajte časopis in v njem sta ločeno na različnih straneh objavljena dva podatka: naselje (in ulica v njem, če je v naselju uveden ulični sistem) + številka. Oboje skupaj je srečna hišna številka v tokratnem krogu igre "Vsak teden ena srečna družina več". Ker pa je možno, da je hišna številka npr. na večdržinskom stanovanjskem bloku ali pa je v ulici oz. naselju več enakih hišnih številk z dodatki (a, b, c...), bo sreča v družini odvisna tudi od hitrosti: tisti, ki prvi najde svojo hišno številko po navedenih pravilih in prvi pokliče v uredništvo, prejme nagrado.

Združenje lastnikov razlaščenega premoženja svari

## Spremembe so protiustavne in revanšistične

Spremembe zakona o denacionalizaciji po mnenju ZLRP predlagajo ljudje z dvojno moralom

Ljubljana, 5. septembra - Osnovni motiv predlagateljev sprememb zakona o denacionalizaciji, ki naj bi prekinile vračanje delov podjetij v naravi, pač pa naj bi nekdaj razlaščeni lastniki dobili odškodnino, je ohranjevanje nekdaj neupravičeno pridobljenih privilegijev in poskus nadaljnega oškodovanja družbenega premoženja. Trdijo tudi, da Gospodarska zbornica podpira divje lastnинjenje.

Združenje lastnikov razlaščenega premoženja Slovenije ugotavlja, da se v javnih polemikah med člani njihovega združenja in predlagatelji predloga sprememb zakona o denacionalizaciji zelo razkrivajo namere nekaterih, da nadaljujejo z oškodovanjem družbenega premoženja, kar se jasno kaže v nekaterih primerih podjetij in sistemov, ki so člani konzorcija zavezancev za vračilo podzadržljenega premoženja. Pri tem se ne izbira sredstev, saj se uporabljajo neresnične, skonstruirane in neargumentirane

informacije, ki skušajo javnost zavajati, in prikazati zavezance za vračanje premoženja kot žrtev. Hkrati pa so glavni akterji že doslej oškodovali družbeno premoženje, kar po trditvah ZLRP velja tudi za Jožeta Šketo, ki da je v podjetju Centromerkur ustanovil bypass podjetja Tromer. Vse to kaže na dvojno moralo, željo po ohranjevanju v preteklosti neupravičeno pridobljenih privilegijev, nič čudnega pa tudi ni, da dobivajo podporo pri naslednici Zveze komunistov Združenih listi. Očitno je tudi, da neka-

tere dele Gospodarske zbornice Slovenia vodijo menedžerji, ki so si svoje roke umazali z divjimi privatizacijami in oškodovanjem slovenskega naroda, zato je po mnenju ZLRP skrajni čas, da se Gospodarska zbornica od takih pojmov jasno distancira. Le tako bomo zgradili državo, ki bo primerna za vključevanje v demokratično Evropo.

Predlagane spremembe zakona o denacionalizaciji označuje predsednik ZLRP Franc Izgoršek kot protiustavne in revanšistične, saj bi po njegovem mnenju radi v Konzorciju zavezancev dosegli tak način vrnitve, ki sploh ni vračanje. Obsodili so poskuse zbiranja podpisov za spremembo zakona o denacionalizaciji ne bili nič drugače kot dopolnilo povojne zakonodaje, karslavensko pomlad postavlja nevarno preizkušnjo. • Žargi

Pogovori na slovenski desnici se nadaljujejo

## O vsebini sporazuma še ni soglasja

Priprave nove desne koalicije za nastop na lokalnih volitvah so se spotaknile ob vsebini sporazuma in tem, katere stranke bodo vključene.

Ljubljana, 5. septembra - Tudi tretji krog usklajevanja med vodstvi osmih strank desnega dela slovenskega političnega prizorišča ni prinesel sporazuma o tem, kateri naj bodo programski cilji. Od tega je namreč odvisna (dolgo)ročnost te novonastale koalicije. Pri Slovenskih krščanskih demokratih se bodo odločili šele 15. septembra.

Danes se bo s četrtim sestankom nadaljevalo usklajevanje

besedila sporazuma "strank slovenske pomlad" oz. "demokratičnih strank", kot so za skupini imenovalec in ime predlagali udeleženci osmih strank, ki naj bi sklenile sporazum o skupnem nastopu na lokalnih volitvah. Tudi četrtek krog usklajevanja, ki je trajal doberih 6 ur, namreč ni prinesel sporazuma o tem, kateri so programski cilji novonastajajoče koalicije, prav od teh pa je odvisno, ali bo to res le pre-

dvolilna povezava, ali pa gre za ustanavljanje trajnejšega političnega bloka. Tudi tokrat so predlog sporazuma, ki so ga pripravili pri SKD, ocenili kot preskop in nezadovoljiv, ni pa tudi soglasja o tem, katere stranke naj bi bile "prvobitne" podpisnice sporazuma. Že dogovorjen kluč: šest prvotnih podpisnic ter sporazum o tem, da lahko pristopita še Liberalna stranka in Narodni demokrati, je bil ponovno postavljen pod

vprašaj, prav tako se ne ve, kdaj naj bi bil popis sporazuma SKD vztraja, da naj bi bil podpis po 15. septembру, ko bo zasedal njihov svet stranke predstavniki Demokratske stranke pa so sporočili, da k sporazuemu ne bodo pristopili. • Žargi

Ko smo v petkovih številki našega časopisa poročali o tem sporazumevanju, tem sporočili, tiskarski škat posegel v prispevki in zmalčil izjavu predsednika Slovenske nacionalne desnice Saša Lapa, do te mere, da ni bila razumljiva. Sašu Lapa in bralcem pa se za napako opravljemo.

## STRANKARSKE NOVICE

Slovenska nacionalna desnica

## Z spremembami zakona o državljanstvu

Iz SND sporočajo, da sta poslanca Sašo Lap in Marijan Poljšak vložila v parlamentarno proceduro predlog sprememb in dopolnitve zakona o državljanstvu, ki da je le status, ki ga država podeljuje v skladu s svojimi interesmi. Slovenija mora postati država Slovencev, ne pa ima 15 odstotkov v večini neprilagojenih tujcev, še dodajajo.

Liberalna demokracija Slovenije

## Ugodne priprave na volitve

V soboto se je pod vodstvom dr. Janeza Drnovška sestal strateški svet LDS, ki je obravnaval informacije o ustanavljanju občinskih odborov, priprave na lokalne volitve, trenutna strankarska dogajanja, problematiko dvojnih državljanstev in odnosov z Italijo ter druga aktualna vprašanja. Ocenili so, da priprave na volitve tečejo ugodno.

Slovenska nacionalna stranka

## Živali si zaslужijo drugačno ravnanje

Poslanca SNS Zmago Jelinčič in Jožef Kopše sta sporočila, da je stranka v Državnem zboru vložila v prvo branje zakon o zaščiti živali, katerega namen je, da z zakonom prepreči mučenje, zanemarjanje živali ter določi dolžnosti njihovih lastnikov. Menita, da je dosedanja zakonodaja močno pomanjkljiva, podprli pa bodo tudi ureditev azila za izgubljene živali.

Demokratska stranka Slovenije

## Državni zbor naj začne z delom takoj

Poslanci Demokratske stranke so se odločili opozoriti predsednika Državnega zборa Hermanna Rigelnika, da naj takoj sklice nadaljevanje julijskoga zasedanja, saj jim je od takrat ostalo še 15 točk, ki jih niso uspeli obravnavati. Zlasti se mudri za sprejem zakona o političnih strankah, saj bi se v nasprotnem utegnilo zgoditi, da bi bližnje lokalne volitve potekale brez urejenosti na tem področju, to pa pomeni možnost za vsa sporna obnašanja strank, kot se je to dogajalo v preteklosti.

Združena lista socialnih demokratov

## Reševali bomo preko ministrov

Predstavniki ZLSD so sporočili, da jih "ne zanimajo gegi kondomi", pač pa so trdno odločeni, da resnične probleme ljudi rešujejo prek svojih ministrov. Menijo, da bi morala vlada čimprej začeti s pripravami gospodarske politike in osnutka proračuna za prihodnje leto, da se ne bi ponovila zamuda, kot smo ji bili priča letos. Vztrajali bodo, da se tudi v podjetjih, kjer v zakonskem roku ne bo izvedeno lastninjenje, izvede notranja razdelitev delnic, vztrajali pa bodo tudi na popolnem izpolnjevanju kolektivnih pogodb.

Socialdemokratska stranka Tržič

## V Tržiču so stranke dogovorjene

V Tržiču so se pretekli teden sestali predstavniki osmih demokratičnih strank in govorili o podpisu koalicijske pogodbe na občinskem nivoju. Dogovorili so se za način izbire kandidata za župana mesta Tržič in članov mestnega sveta in ocenili, da imajo veliko dela z usklajevanjem, vendar dobre možnosti za zmago.

## Nagrajenci v naročniškem žrebanju "501 nagrada" (nadaljevanje iz prejšnjih štirih številk)

V nagradnem naročniškem žrebanju 21. avgusta ob 21. uri na Gorenjskem sejmu smo upoštevali vse prispele kupone iz štirih sejemskih številk Gorenjskega glasa v avgustu 1994 (oddane neposredno v bočen za žrebanje na sejmu ali poslane po pošti). Kot pravilni odgovor na vprašanje v nagradni igri sta bila upoštevani letnici "1944" - ko so izšle prve tri številke Gorenjskega glasa - in "1947", ko je začel Gorenjski glas redno izhajati. Ker je bil kupon z nagradnim vprašanjem objavljen štirikrat, je lahko vsak naročnik v žrebanju udeležen z največ 4 kuponi. Žrebalna sta Alenka in Peter Pusar, komisijo na javnem žrebanju je vodil Franc Kalan.

226. - 275. nagrada (nakup izdelkov JELOVICA ŠKOFJA LOKA v vrednosti 3.000 tolarjev): Janez VREČEK, Mačkovo naselje

24. Šenčur; Slavko IVANIČ, Smledniška 1, Kranj; Alojz RENKO, Smledniška 59, Kranj; Dušan BOGATAJ, Pot na Bistriško pl. 19, Tržič; Janko POLJANŠEK, Selo 31, Žiri; Stane KOROŠEC, Orehovlje 18, Kranj; Tončka križaj, Žabnica 40; Franc BERNIK, Bukovščica 5, Selca; Franci ZMRZLIKAR, Voklo 22/a, Šenčur; Sonja ORSON, Titova 45, Jesenice; Marija KATRAŠNIK, Pod Rodico 2, Bohinjska Bistrica; Marija MRAK, Podlubnik 45, Škofta Loka; Slavko NOC, Zadružna 2, Kranj; Vojko KOPAČ, Breg ob Savi 89, Mavčiče; Janez KIRN, Sveteljeva 19, Šenčur; Ivan JEKLAR, Gorjuše 3, Bohinjska Bistrica; Cilka ZMRZLIKAR, Koseze 18, Vodice; Miran PAVŠER, Hotemaže 65, Preddvor; Valentin ČARMAN, Topol 27, Medvode; Drago NOVAK, Gradnikova 1, Kranj; Adolf

POTOČNIK, Hrastje 96, Kranj; Pavla GOLOB, Valjavčeva 14, Kranj; Ivan ERŽEN, Zgornje Bitnje 41, Žabnica; Cveto KOTNIK, Zgornji Brnik 107, Cerkle; Kristina ŠURH, Reteče 31, Škofta Loka; Andrej RAZINGER, Kurirska 4, Jesenice; Marija DOLINAR, Čirče 40, Kranj; Anton PRESTERL, Ljubno 74, Podnart; Jaka ŽVEGELJ, Prešernova 12, Bled; Valentin BENEDIČIČ, Globoko 11, Marija DEMŠAR, Rudno 34, Železniki; Dušan JEMEC, Spodnji trg 5, Škofta Loka; Franc FERLAN, Gorenja vas 38; Branka DEBENC, Trubarjev trg 2, Kranj; Jože DVORŠAK, Gradnikova 71, Radovljica; Metka ZAVRL, Planina 1, Kranj; Andrej ALEŠ, Breg 72, Mavčiče; Franc NAGLIC, Kuriška 17, Kranj; Slavka ZUPAN, Staneta Žagarja 6, Radovljica; Franc NOVAK, Luže

50, Visoko; Franc AŽMAN, Studenčice 23, Radovljica; Antonija ARNEŽ, Preddvor 29; Marjeta ALJANCIC, Hušica 1, Tržič; Marjan UDOVIČ, Hrastje 218, Kranj; Janez MUBI, Britof 190, Kranj; Angelka KOŠNIK, Jezerska cesta 65, Kranj; Franci KOŠIR, Trstenik 53, Golnik; Mojca JUGOVIC, Francarija 27, Preddvor; Majda VEHOVEC, Pipanova 76, Šenčur; Doroteja KOŠIR, Loka 20, Tržič.

O prevzemu nagrade oziroma o načinu koriščenja bomo vse nagrajenke in nagrajence še posebej obvestili po pošti. Objavo naslednjih 50 izžrebancev za 501 Glasovo nagrado (v vrednosti več kot pol drugi milijon tolarjev!) bomo nadaljevali v petkovem Gorenjskem glasu, od zaporedne številke 276. naprej.

Blejci na Igrah brez meja

# Smola, sreča - in šesto mesto

Člani blejske ekipe so v finalu Iger brez meja v Cardiffu v Wallesu zmagali v dveh igrah.

**Brunik** - "Blejska ekipa, ki je zmagala na predtekmovanju na Portugalskem, je kot najboljša slovenska ekipa že z uvrstitevijo v finale Iger brez meja presegla pričakovanja. V Cardiffu smo bili med devetimi ekipami šesti, kar ni dobro in ne slabo," je v nedelji zvečer, po povratku iz Wallesa, dejal kapetan blejske ekipe Miro Mulej, sicer tajnik Turističnega društva Bled.

Kaj se je minuli konec tedna dogajalo na prizorišču finala 25. Iger brez meja, si bodo tisti, ki jih nastop blejske ekipe še posebej zanimali, lahko ogledali

mi. Bolj kot rezultat je pomembno, da so Blejci letos dvakrat nastopili na igrah, v predtekmovanju na Portugalskem in v sklepnu delu v



Meta Hudovernik in Matjaž Stare

srečal kar precej ljudi, ki so že bili na Bledu," je po povratku iz Cardiffa povedal predsednik radovljške občinske skupščine **Vladimir Černe** in poudaril, da nekateri celo bolj vedo za Bled kot za Slovenijo.

V blejski ekipi so prevladovali člani odbojkarskega kluba, sicer pa so bili v njej tudi smučarji in celo en padalec. Naj jih naštejemo: **Tilen Kožmernik, Aleš Piber, Gregor Kraigher, Matjaž Stare, Matjaž Pristavec, Metka Hudovernik, Petra Grafovac, Barbara Udrih, Špela Petrač, Nina Turk**

C.Z., foto: G. Šinik

Wallesu, in da sta se imeni Bled in Slovenija spet dobro slišali po Evropi. "Presenečen sem bil nad tem, da zelo veliko prebivalcev Cardiffa in Wallesa ve za Slovenijo in za njeno osamosvojitev pot in da sem

Špela Petrač in Aleš Piber

v televizijskem posnetku. Že zdaj pa povejmo, da so imeli na igrah nekaj sreče pa tudi precej smole. V dveh igrah so celo zmagali, dobro so vnovčili tudi jollyja, res pa je, da so bili v nekaterih igrah med najslabšimi.

Odstopil svet krajevne skupnosti Selca

## Ljudi so zmedli mediji

Da ljudje niso z večino podprli samostojne občine, so v svetu KS razumeli kot nezaupnico

**Selca, 5. septembra** - Na drugi poreverendumski seji sveta KS Selca so se v petek zvečer odločili, da odstopijo, ker krajani niso večinsko glasovali za samostojno občino Selca. Ker je bil to njihov soglasni predlog, sedaj menijo, da morajo dobiti besedo tisti, ki bodo bolje zastopali večinsko mnenje ljudi, čeprav način izvolitve novega sveta ni povsem jasen.

O odstopu sveta KS Selca so se dogovorili že konec meseca maja, ko so analizirali rezultate referendumu, na katerem so se za predlagano samostojno občino odločili le v vasi Lajše, medtem ko so bili v Selcih z minimalno večino v Selcih proti, v Dolenjih vasi pa z veliko večino. Na predlog predsednika sveta KS **Petra Kreka** so ocenili, da so vse potrebne obrazložitve in razlage za samostojno občino ljudem povedali, da pa so negativni referendumski rezultati povzročili mediji, zlasti RTV s svojimi komentarji. Za tokratno sejo so pripravili vsebinsko odstopne izjave, ki so jo po tajnem glasovanju soglasno podprli, poslali pa jo

**Ker je Krekov kulturni dom v Selcih edini prostor, kjer lahko delujejo društva in krajevna uprava, zanj pa je s strani Cerkve vložen denacionalizacijski zahtevek, so se na svetu KS Selca odločili, da sklicejo vse predstavnike društev v kraju in skupaj sestavijo predlog občini in državi, da se zahtevku po vracilu v naravi ne ugodí. Ker bi z vračanjem doma Selca ostala brez javnih prostorov, predlagajo, da se namesto vračila izplača odškodnina. KS denarja za to nima.**

bodo vsem gospodinjstvom. Veliko razprave je bilo okrog tega, kako in kdo bo izpeljal volitve v novi svet KS, pri čemer so upoštevali veljavnost zakona o lokalni samoupravi, ki to nalogu daje županu. Ker KS Selca ni občina in nima župana, so menili, da je to naloga sedanje občine Škofja Loka in njenega predsednika skupščine. Zakon očitno predpostavlja vsega sveta izvajali vse začete programe.

Sicer pa misli o samostojni občini niso povsem opustili: razmišljajo o tem, da bi v sodelovanju z vsemi krajevnimi društvimi sprožili akcijo zbiranja podpisov med krajinami za samostojno občino, kar bi bila osnova za pritožbo na ustavno sodišče, ko bo verjetno Državni zbor prisodal Selca v občino Železniki. Računajo namreč, da je ustavno sodišče toliko naklonjeno res pravim "evropskim" malim občinam, da bi imeli možnost, da se njihov načrt o samostojni občini Selca morda kljub vsemu le urešči.

**Na seji sveta KS Selca je bila podana tudi informacija o tem, da so projekti za ureditev ceste po Selški dolini skozi Selca pripravljeni. Kot uspeh so ocenili, da je prvotno načrtovana rekonstrukcija ceste spremenjena le v obnovbo ceste ter širina ceste zožena, dogovorjena je odškodnina za župnišče, ki se bo moral ob teh delih rušiti, sama cesta pa naj bi se obnavljala v letu 1996.**

1993 in letos, šele nato naj bi sestavili plan potreb za leto 1995 in 1996, kar jih je občina zaprosila. Zavedajo se, da življenje v vasi ne more zastati, zato bodo do izvolitve

**Največ gorkih besed je padalo po občinski upravi, ki živi in se samoohranja, po mnenju Selčanov, zgolj na razpozejjanju, prerezparejanju in porabi njihovega denarja, z občinskimi izvršnim svetom na čelu. Tako se izgubi polovica denarja, ki ga iz davkov (dohodnine) Selčanov namenja država za krajevne potrebe. Primer skrajno nesmotrnega trošenja denarja je škofjeloška knjižnica, ki mora za svoje potrebe plačevati visoko najemino, njena potrebost oziroma koristnost pa se z nekaj kilometri asfalta na cestah v vasi, po mnenju Petra Kreka, sploh ne da primerjati.**

novega sveta izvajali vse začete programe. Sicer pa misli o samostojni občini niso povsem opustili: razmišljajo o tem, da bi v sodelovanju z vsemi krajevnimi društvimi sprožili akcijo zbiranja podpisov med krajinami za samostojno občino, kar bi bila osnova za pritožbo na ustavno sodišče, ko bo verjetno Državni zbor prisodal Selca v občino Železniki. Računajo namreč, da je ustavno sodišče toliko naklonjeno res pravim "evropskim" malim občinam, da bi imeli možnost, da se njihov načrt o samostojni občini Selca morda kljub vsemu le urešči.

S. Žargi

## Zasedanje tržiške skupščine

**Tržič, 6. septembra** - Jutri, 7. septembra 1994, ob 17. uri se bodo sestali na skupni seji zbori Skupščine občine Tržič. Najprej bodo razpravljali o predlogu izvršnega sveta, da se občina Tržič vključi v natečaj za sofinanciranje investicij za odpravo dvoiz-

menskega pouka in za izboljšavo prostorskega standarda osnovnih šol v Sloveniji v letih 1995 - 1999. Odločali se bodo tudi o več odlokih; o sprejemu ureditvenega načrta za Dolžanovo sotesko, o uvedbi agromelioracijskega postopka za ureditev travnikov Snožeta, krčitev gozdov Polana in traktorsko vlako Dolina - Kal, o razglasitvi podružnice koncentracijskega taborišča

Mauthausen v Podljubelju za kulturni spomenik ter o razglasitvi Mokrišča pri Golniku za naravni spomenik. V prvem primeru gre za predlog, v vseh drugih zadevah pa za osnutek odloka. Med drugim se bodo seznanili tudi z izidom glasovanja na referendumu za ustanovitev občine Tržič konec maja letos.

S. Saje



SEJEM  
NARAVA-ZDRAVJE

# V naravi je zdravje!

Prepričajte se, da sta lahko lepsi videz in boljše počutje - eno. Izberite si zdravilčice, ki vam bo polepšalo tudi življenje.  
Naj vam pogled v bolj zdravo notranjost svojega telesa in stanovanja vedno razkrije tudi košček narave. Do izdelkov, dejavnosti in idej, ki vam jih ponuja 25. sejem vsega, kar potrebujete za zdravo življenje, se sprehodite skozi razstave cvetja, gob in malih živali.

**NARAVA-ZDRAVJE**  
od 9. do 14. septembra od 9. do 19. ure  
na Gospodarskem razstavišču v Ljubljani

Gasilsko društvo Preddvor

## Zmagala GD Homec in Sava

**Preddvor, 5. septembra** - Gasilsko društvo Preddvor je v soboto organiziralo tradicionalno sedmo tekmovanje voznikov gasilskih vozil. Tekmovanje je bilo na ploščadi Lesne industrije Jelovica v Preddvoru, odprt pa ga je podpredsednik IS občine Kranj Ferdo Rauter.

Za tekmovanje v kategoriji orodnih vozil in v kategoriji vozil se je letos prijavilo 77 ekip iz občinskih gasilskih zvez Kranj, Tržič, Radovljice, Škofje Loke, Vrhnik, Ljubljane Vič, Ljubljane Šiške, Ljubljane Bežigrad in Domžale. V kategoriji orodnih vozil

je tekmovalo 35 ekip, zmagala pa je ekipa GD Homec, druga je bila ekipa GD Kropa, tretja pa druga ekipa GD Britof. V kategoriji vozil pa je tekmovalo 22 ekip, zmagala pa je ekipa GD Sava Kranj, druga je bila ekipa GD Kropa, tretja pa prva ekipa GD Preddvor. Pokal presenečenja je osvojila ekipa GD Jarše Rudica, ki je imela v sestavi tudi članico. Predhodni pokal občinske gasilske zvezde Kranj je osvojila ekipa GD Homec, predhodni pokal organizatorja GD Preddvor pa ekipa GD Sava Kranj.

A. Žalar

## Ribiško tekmovanje in piknik

**Češnjevec, Praše, 5. septembra** - V ribniku v Češnjevcu, ki je le eden od ribnikov oziroma lovnih vod Podobrora Pšata v Ribiški družini Bistrica - Domžale, je bilo prejšnjo nedeljo dopoldne odprto ribiško prvenstvo v ulovu najteže rive za memorial Vinka Stareta. Na tekmovanju, ki se je popoldne nadaljevalo s srečanjem ribičev in svojcev ter srečelovom, se je "merilo" dopoldne z različnimi vabami kar 105 ribičev iz sedmih ribiških družin. Po triurnem tekmovanju je zmagal Viljem Žižek, član Podobrora Pšata, doma iz Spodnjega Brnika, ki je ujel 2,41 kilograma težkega krapa. Na tekmovanju je priznanje in pokale podelil predsednik Podobrora Pšata Tone Plevel iz Most. Posebno priznanje oziroma spominsko nagrado pa so po tekmovanju podelili tudi dolgoletnemu predsedniku Ribiške družine, 80-letnemu Francu Plešcu.

Ribiška družina Kranj pa je to nedeljo pri ribiški brunarici v Prašah pripravila za člane in goste iz sosednje avstrijske Koroške tradicionalni vsakolesni ribiški piknik. Lepa nedelja pa je v Praše k brunarici privabilo tudi številne svojce in prijatelje članov kranjske Ribiške družine. • A. Ž.

Turistično društvo Besnica

## Semanji dan pred farno cerkvijo

Kulturno in etnografsko bogata prireditev, ki bo pripomogla tudi finančno k obnovi cerkve sv. Tilna.

**Besnica, 5. septembra** - Turistično društvo Besnica je v nedeljo pred farno cerkvijo v Zgornji Besnici pripravilo zanimivo in s kulturnim programom bogato prireditve na semanji dan ob prazniku zavetnika lovev sv. Tilna. Številne obiskovalce, ki so jih domačini postregli s potico, kroši in drugimi semanjimi dobratami ter medico, sta pozdravila tudi predsednik IS občine Kranj Peter Orehar ter predsednik KS Besnica Matjaž Kleč.

Predsednik KS, ki se je posebej zahvalil za pripravo tezdaj že tradicionalne prireditve Turističnemu društvu Besnica s predsednikom Miha Dovžan in Jožico Kalnišnik, Moški pevski zbor KUD Besnica, Folklorna skupina Sava, harmonikarji, Pihalna godba iz Železnikov, Otroška folklorna skupina Jagodic iz Vopovlj in Voščenkarji iz Besnice. Poleg dobro, s katerimi so postregli turistični delavci, napake pa so jih gospodinje iz Besnice, so v prodaji ponudili tudi medene kruhke in nove majice Turističnega društva in Gorenjskega glasa. Skrbno pripravljeno in uspešno ter zanimivo prireditve Turističnega društva Besnica so podprtli Rekreacijski center Vogu Spodnja Besnica, Tenis center Uranči Zgornja Benica - Trata in Okrepčevalnica Saloon Zgornja Besnica.

Praznovanje v Zgornji Besnici se je začelo z daritveno

KUHINJE IZ UVOZA

POSEBNA PONUDBA:  
ORTOPEDSKI JOGI  
**KOCKA**  
Trgovina s pohištvtom, Sp. Besnica 81  
064/403-871



LJUBLJANSKI SEJEM

## SEDEMINDVAJSETA ŠUŠTARSKA NEDELJA V TRŽIČU

Člani združenja usnjarsko predelovalne industrije opozarjajo

# Tudi najboljši gospodarji tonejo v izgube

Zaradi kritičnih razmer so sklenili ponovno zahtevati od vlade zmanjšanje dajatev

**Tržič, 2. septembra -** Pred letosnjo Šuštarsko nedeljo v Tržiču se je v tovarni Peko sestal odbor splošnega združenja usnjarsko predelovalne industrije pri Gospodarski zbornici Slovenije. Kot je v uvodu ugotovil predsednik odbora in direktor Peka Franc Grašč, letosnja gospodarska gibanja niso nič kaj spodbudna. Tudi člani iz drugih podjetij so se strinjali, da je treba predsednika Drnovška ponovno spomniti na že dane obljube za zmanjšanje stopnji prispevkov, v parlamentu pa spodbuditi sprejetje zakona, ki bo olajšal premagovanje posledic odvzetega premoženja po nekdani Jugoslaviji.

Glavna značilnost letosnjih gospodarskih gibanj v usnjarsko predelovalni industriji je preseganje prihodkov na račun vseh stroškov, je ugotovil Franc Grašč iz tržiškega Peka. Čeprav so na kritične razmere opozarjali predsednika Drnovška že pred poldrugim mesecem, zaenkrat še ni zaznati obljudljenega zmanjšanja stopnji prispevkov in nekaterih drugih zamišljenih ugodnosti. Ker so razmere kritične in podjetja nimajo več notranjih rezerv, bodo nujne spremembe tekoče ekonomske politike države, je ocenil predsednik odbora združenja UPIS v uvodnem poročilu.

Tudi pregled podrobnejših podatkov o gospodarskih gibanjih od januarja do julija letos je potrdil, da v usnjarsko predelovalni industriji nimajo kaj dosti razlogov za zadovoljstvo. Nadaljnje zmanjševanje števila zaposlenih - v letu dni se je do julija znižala zaposlenost v proizvodnji obutve in galanterije za 5,3 odstotka, zaostajanje plač v tej panogi za povprečno plačo v industriji za 25 odstotkov in kar 29 podjetij združenja z več kot 5 dni blokiranim žiro računom so le najbolj zaskrbljujoči kazalci razmer.

### Delavci so (zaenkrat) potrebežljivi

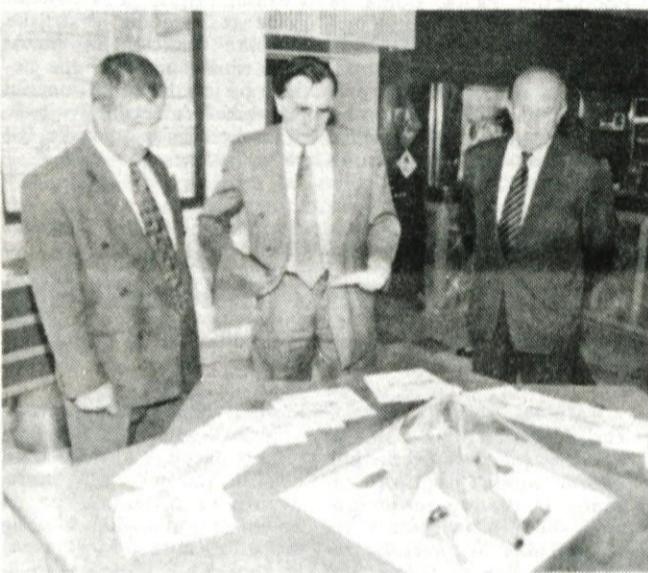
Klub zgrenosti poslovne politike in favoriziranju posameznih gospodarskih panog s strani države na eni strani in dolgotrajnem zaostajanju plač v usnjarsko predelovalni industriji po drugi strani, njihovi delavci niti ne pomisijo na stavke je med drugim naglasil Marjan Kurnik iz Kopitarne Sevnica. Kot je ocenila sekretarka republikega odbora tekstilne in usnjarske predelovalne industrije Slovenije Branka Novak, pa utegnejo stavke izbruhnuti tudi v usnjarskem, če se bodo razmere zaostrovale še naprej. Ker v podjetjih nimajo denarja za povečanje plač, je Ivan Zrimšek iz podjetja NN Kamnik kot edino rešitev predlagal nadaljnje pritiske

na znižanje dajatev. Dopolnil ga je Ivan Jager iz šentjurske tovarne TOLO z zamislio, naj Gospodarska zbornica Slovenije izdela izračune letosnjih končnih rezultatov ob sedanjih obremenitvah, le-te pa naj predstavi delavcem, sindikatom in vladni.

Da ne gre za neutemeljen strah, sta vsak po svoje opisala tudigorenjska gospodarstvenika. Bojan Starman iz Žirovske Alpine je v globrem ocenil, da bi se nadaljevanje zmanjševanja zaposlenosti z istim tempom od 8000 delavcev v sedanjosti v petih letih končali pri okrog 3000 zaposlenih, kar vodi v propad usnjarsko predelovalne industrije. Tržički direktor Franc Grašč pa je izračunal, da jih samo zaostanek deviznih tečajev za inflacijo v mesecu dni odvzame za 24 milijonov tolarjev prihodka, kar 56 milijonov SIT na mesec pa jih stanejo obresti za kredite zaradi odvzetih zalog po jugoslovanskih poslovalnicah; vse skupaj pomeni kar 60 odstotkov fonda mesečnih plač.

Udeleženci seje so strinjali s predlogom generalnega sekretarja GZS Janeza Bedine, da je treba opozoriti na nujnost razrešitve omenjenih problemov tudi v republiški skupščini. Obenem bodo aktualizirali informacijo o razmerah v branži in jo predstavili predsedniku vlade do konca septembra. • Stojan Saje

## Znani Slovenci na elastiki, direktorji, politiki in športniki na rolkah

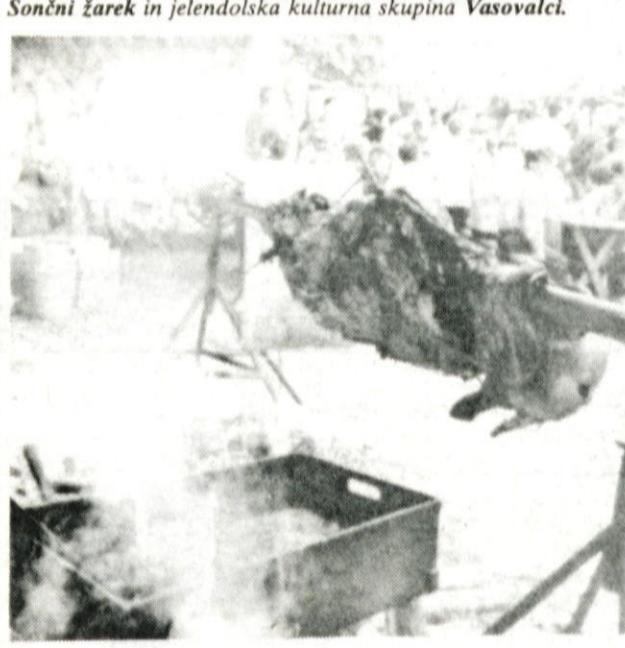


### Znani Slovenci na elastiki

**Retnje, 3. septembra -** Vse, kar se zgodi prvič, ima še poseben čar. To velja tudi za atraktivne skoke z elastiko, tako imenovani BUNGY JUMPING, ki so jih prvič pripravili med prireditvami tokratne Šuštarske nedelje pri gostišču Smuk v Retnjah. Čeprav skok s 46-metrsko elastiko iz košare dvigala ni bil zastonj, je kar nekaj Gorenjev in Gorenjk žrtvovalo po 3.900 tolarjev v dokaz svoje neustrašnosti. Med njimi so bili tudi znani Slovenci. Kot prvi se je v globino pognal - tokrat že drugič - tržički smučarski as Bojan Križaj, takoj za njim pa njegov 14-letni sin Boštjan Križaj; obema se je zdel skok imenito doživetje. Predsednik TD Tržič Lado Srečnik je pred skokom izjavil, da je bolj strah slabega vremena kot globine, v višave pa je ponesel tudi zastavo Šuštarske nedelje. Tako kot pri poročanju nikjer ne manjka dopisnik mnogih medijev Drago Papler, se je pojavit tudi v košari dvigala in celo skočil iz nje; bil je pripel na elastiko. Ženski ponos sta rešili Saša Grosar-Naglič iz Tržiča, ki se ni posebej zavarovala za prvi skok pri svojem Adriaticu, pa Nancy Aljančič iz Naklega, znana po prvem ženskem skoku v Portorožu. Od manj znanih oseb je komaj prišel na vrsto za dolgo pričakovani skok Emil Šparovec iz Zvirč, ki je hotel postati tretji za Križajevima. No, potlej pa je dokazal generalski pogum Janez Slapar, saj je tak skok enkrat že opravil v Velenju. Kaj se je dogajalo po skoku direktorja poslovnega vala Slavka Slaka iz Ljubljane, pa vedo le še številni obiskovalci prireditve, ki je trajala do poznih večernih ur.



Če bo šlo tako dalje, bodo člani organizacijskega mednarodnega tekmovanja na tekaških rolkah kmalu ujeli prave tekmovalce! Medtem ko jih je lani nastopilo le šest na komaj 200 metrov dolgi progi, so letos tako udeležbo kot dolžino proge kar podvojili. Ves častni komite najbrž res ne bo nikdar na rolkah - tržički župan Peter Smuk in ameriški veleposlanik v Sloveniji Allen Wendt sta boje raje opazovali sede, zato pa so se lanskim udeležencem pridružili tudi vodja tekmovanja in predstavniki nekaterih sponzorjev. Da je glavni sponzor še vedno prvi, je dokazal Matija Blažič, direktor Adriatic. Tik za petami mu je bil vodja tekmovanja Vinko Grašč, bron je Bojanu Križaju odvzel Marjan Trilar iz firme Air Routing, za tržičkim smučarjempa je v cilj pripradiral general Janez Slapar. Direktor SGP Tržič Mitja Strižih je bil zadovoljen le z enim padcem in enim mestom pred že izkušenim rolkarkom Ivom Blizjakom. Med nekdanjega notranjega ministra in sedanega zunanjega ministra Lojzeta Peterleta se je vrinil gorenjski zavarovalničar Matej Herlec, za njim sta prisopiliha v cilj veljaka smučarske zveze Lojze Gorjanc in Stane Valant, kot zgledni gostitelj pa je dal vsem prednost Lado Srečnik, predsednik Turističnega društva Tržič.

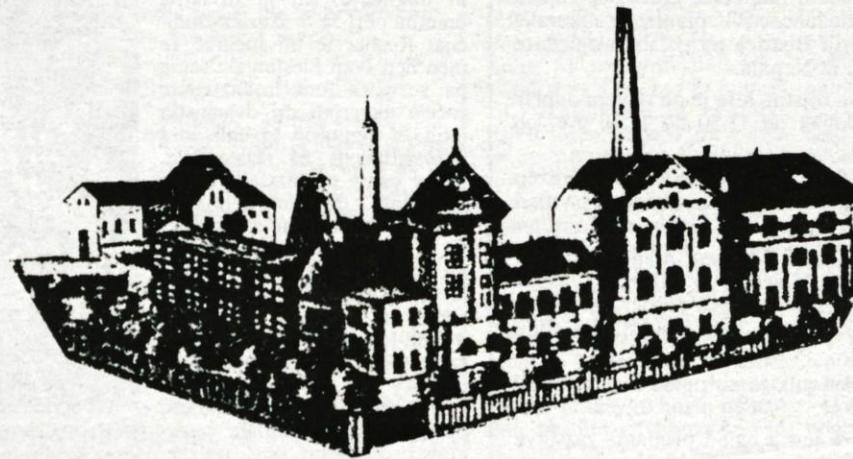


Da bi na ulici pekli vola, ob katerem so se mimoidočim pocedile sline, pa se prej še ni zgodilo. Foto: G. Šnik

Na semanji dan se je v Tržiču trlo obiskovalcev. Zjutraj je sicer kazalo na slabšo udeležbo od prejšnjih let, vendar so se množice zgrinjale k stojnicam še popoldne. Nekateri razstavljalci so zato svoj delovni dan še podaljšali.



# Moja Kolinska



Lastniki so znani:  
**7.000 novim delničarjem se zahvaljujemo za zaupanje**

#### **1. Kdor prvi pride, prvi melje**

Ni naključje, da smo med prvimi na štartu za jutri. S to razliko, da nas ne zanimajo zmage na kratke proge, ampak kar najboljši izidi v maratonu. Zaupamo v izkušnje in kondicijo, ki smo si jo nabrali v zadnjih 86 letih.

Uspešno izpeljano lastninjenje je za nas (zdaj tudi za vas) le ena v nizu preizkušenj, ki potrjujejo našo samozavest. Izkazalo se je, da smo neobremenjeni z dolgovi (do) preteklosti in bogatejši za

ponovno potrditev zaupanja 7.000 delničarjev KOLINSKE - svojih zaposlenih, svojih upokojencev in novih delničarjev.

#### **2. Ljubezen gre skozi želodec - zaupanje tudi**

Eno je gotovo: jesti je treba. Vsakodnevna prodaja naših izdelkov in izkazano zaupanje potrošnikov je v prvi meri priznanje kvaliteti naših izdelkov, domačih in svetovnih znamk. Hkrati pa tudi naša največja deviza za gotove donose, ki vam

jih obljudljamo.

#### **3. Kamen na kamen palača - Kolinska za danes in jutri**

Ne pozabite. Kot delničar Kolinske niste postali le solastnik podjetja, ampak tudi solastnik naših (zdaj tudi vaših) izdelkov. Z nakupovalno košarico v roki lahko vsak dan potrjujete svojo pripadnost Kolinski, mi pa vam bomo zaupanje vračali z najvišjimi možnimi obrestmi.

Upamo, da bomo še večkrat slišali: "Tole je pa iz moje Kolinske..."

VIRGO

**Vaša Kolinska**

*Vsem delničarjem, ki vas naše sporočilo za javnost ni doseglo, naj še enkrat povemo:*

*Lastninjenje Kolinske je v celoti uspelo. Zbrali smo 105 odstotkov vrednosti delnic, namenjenih javni prodaji; kar pomeni, da nikomur ne bo potrebno vračati ostanka. Vaš certifikat je tako v celoti varno naložen. Obvestilo o delničarstvu boste prejeli po pošti.*

## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - V Galeriji v Prešernove hiše je ob umetnikovi sedemdesetletnici na ogled pregledna razstava akad. slikarja Albina Polajnarja *Krajine 1956 - 1994*. V Galeriji Mestne hiše je na ogled razstava akad. slikarjev *Janeza Kneza in Henrika Marchela*, ki ju je pripravil Loški muzej. V galeriji Bevisa so na ogled slike *Jožeta Ciuhe, Andreja Jemca in Lojzeta Spacala*. V hotelu Kokra na Brdu so na ogled likovna dela slikarja *Avgusta Černigoja*. V galeriji Pungert je na ogled prodajna razstava akad. slikarja *Dušana Lipovca*. V Mali galeriji je na ogled razstava kipov *Milana Mandića*. V restavraciji Yasmin je na ogled samostojna razstava *Matjaža Arnola*.

**JESENICE** - V galerijskih prostorih *Kosove graščine* je na ogled razstava starih grafičnih listov z naslovom *Promet*. V bistroju Želva si lahko ogledate razglednice Ljubljane. V pizzeriji Ajdna v Žirovnici se predstavlja Vid Cerne z barvnimi fotografijami iz kolekcije *Tu smo doma*.

**MOJSTRANA** - V prostorih Planinske muzejske zbirke je na ogled razstava slik udeležencev XV. planinske slikarske kolonije *Vrata 94*. V pizzeriji Bistr'ca pa si lahko ogledate lesoreze na riževem papirju iz Nepala.

**DOSLOVČE** - Finžgarjeva rojstna hiša je po novem odprta od 9.30 do 13. ure, ob nedeljah od 11.30 do 17.30 ure, ob ponedeljkih je zaprta.

**VRBA** - Prešernova rojstna hiša je odprta vsak dan, razen ponedeljka, med 9. in 16. uro, ob sobotah in nedeljah pa med 10. in 16. uro.

**RADOVLJICA** - V galeriji Šivčeva hiša razstavlja akademika slikarka *Marjeta Cvetko*. V galeriji Pasaža radovljiške graščine je na ogled razstava fotografij *Mesto Radovljica*. V prostorih Gorenjske banke razstavlja slike *Janez Lipičnik*.

**BEGUNJE** - V galeriji Avsenik je na ogled razstava slik akad. slikarja *Franceta Slane*.

**BLED** - V hotelu Astoria je na ogled prodajna razstava ruskega akad. slikarja *Jurija Kravcova*. V Vili Prešeren razstavlja akvarele *Vida Bogataj*. V hotelu Toplice je na ogled razstava akad. slikarja in grafika *Lojzeta Spacala* iz Trsta.

**ŠKOFJA LOKA** - V mini galeriji Občine Škofja Loka razstavlja *Miro Kačar* iz Sorice slike v tehniki olja z naslovom *Jesen v Sorici*. Stalne zbirke Loškega muzeja so na ogled vsak dan, razen ponedeljka, od 9. do 17. ure. V galeriji na gradu je na ogled slikarska razstava *del slikarjev partizanov*. V galeriji *Ivana Groharja* je na ogled razstava ob 100-letnici prve javne električne razsvetljave v Šk. Loki, v *Knjižnici Ivana Tavčarja* pa razstava Foto kino kluba Anton Ažbe. V galeriji *Fara* je na ogled razstava *ročno izrezljanih leseni modelov za loški kruhek Petre Plestenjak - Podlogar*.

**TRŽIČ** - V *Kurnikovi hiši* je odprta razstava čipk iz Železnikov in dražoškega kruhka. V *Paviljonu NOB* sta na ogled razstava *obutve Peko in čevljarsko kopito - muzejski eksponat*.

## DIAPOZITIVI JESENICE 1994

**Jesenice** - Fotoklub Jesenice tudi letos priepla razstavo barvnih diaopozitivov 6 x 6 cm. Vsak avtor lahko do 15. oktobra na Fotoklub Jesenice, pp. 37, Jesenice, pošlje največ štiri barvne diaopozitive v okvirčih 7x7 cm, opremljenih po pravilniku FZS.

Diapozitivi, ki jim je potrebno priložiti izpolnjeno prijavnično, bo ocenila tričlanska strokovna žirija in podela tri nagrade in tri diplome za posamezne diaopozitive. Najboljši avtor bo za štiri diaopozitive dobil tudi posebno nagrado. Projekcija diaopozitivov bo 29. oktobra. • M. A.



Vrhunski slušni aparati vodečih svetovnih podjetij vam pomagajo pri odpravi težav s sluhom. **ASIS, d.o.o., vas vabi v**

**KRANJ v prostore MDSP KRANJ,  
GLAVNI TRG 20, KRANJ**

**V PETEK, 9. septembra, od 10. do 13. ure**

**IN**

**NA JESENICE V DRUŠTVU INVALIDOV**

**V PETEK, 9. septembra 1994, od 14. do 16. ure.**

**NUDIMO VAM:**

- brezplačen preizkus vseh vrst slušnih aparatov (14 dni)
- brezplačen preizkus sluha
- izdelava novih ušesnih vložkov
- servis vseh vrst slušnih aparatov
- čiščenje ušesnih vložkov in slušnih aparatov

**!!! POSEBNA AKCIJA MINI V UŠESNIH APARATOV V MESECU SEPTEMBRU!!!  
!!! 50 % POPUST!!!**

Vse dodatne informacije lahko dobite vsak dan od 9. do 17. ure na sedežu podjetja **ASIS, d.o.o., Drenikova 24, Ljubljana ali po telefonu št. 061/558-046**.

V škofjeloški galeriji Fara razstavlja Petra Plestenjak Podlogar

**ROČNO IZREZLJANI MODELI ZA LOŠKI KRUHEK**

Za izdelovanje figuralnih in ornamentiranih piškotov iz posebne mešanice medenega testa se je na škofjeloškem ozemlju udomačil izraz mali kruhki. Njihovo izdelovanje je bilo in je še vedno možno le z uporabo leseni rezljanih modelov, ki imajo podobo piškota vrezano v negativni obliki. Z vtiskovanjem medenega testa v ta negativni model nastajajo pozitivni odtisi najrazličnejših oblik, velikosti, predvsem pa tudi ornamentike. (Prof. dr. Janez Bogataj)

Da se Petra Plestenjak Podlogar ukvarja z rezbarstvom, ni naključje, saj je tovrstna umetna obrt že družinska tradicija. Rezbar je bil namreč že njen ded Ivan Plestenjak, sama pa se je s tem intenzivne začela ukvarjati pri dvanajstih letih. V gimnaziji še bolj, in s petnajstimi je že razstavljala. "Prav odziv na razstave me je spodbudil, da sem delala še bolj. Kljub temu mi je rezbarstvo še vso gimnazijo in kasneje na študiju v Ljubljani pomenilo le hob. Naročil sem imela vedno več, tako da sem se pred dvema letoma odločila za status samostojnega kulturnega delavca."

Zeleta 1978 si je komaj petnajstletna prislužila naziv mojstrice umetne obrti na razstavi domače in umetne obrti v Slovenj Gradcu, kmalu za tem se mednarodno mojstrsko priznanje. Razstavljala je po Sloveniji in tujini, sicer pa so njeni ročno izrezljani modeli kot poslovna ali osebna darila prepotovali vse kontinente.

**Kakšen je odnos Slovencev do umetne obrti?**

V besedah boljši kot dejanih. O varovanju kulturne dediščine je pri nas zadnje čase veliko povedanega, dejstva pa niso kaj dosti drugačna kot takrat, ko



Petra Plestenjak - Podlogar je sicer študirala oblikovanje teksila in oblačil, vendar je že pred 16 leti prejela naziv mojster umetne obrti.

sem se začela ukvarjati z rezbarjenjem. Seveda je veliko več prireditve, ki vključujejo umetno obrt; letos sem na primer sodelovala na festivalih Idriart in Okarina, rezljanje modelov sem predstavila na osnovni šoli Ig v Ljubljani, vendar je vse skupaj še precej v povojih. Tako živalske kot človeške. In poleg tega je še ogromno stvari, ki jih imam namen narediti. Žal zmanjkuje časa. Knjižna kazala, nakit in podobno še vedno delam le priložnostno.

**In od kod črpate ideje za svoje izdelke?**

Od vsepovsod. Loški grb, na primer, sem pač naredila po starih motivih, po vzorcu. Zelo rada delam tudi po svoji domišljiji. Povezujem vzorce med seboj in s starimi motivi. Kakor se pač utrne. V kakšne posebne rezbarske šole nisem nikoli hodila. Tudi stari oče ni, kolikor se spomnim. Sicer pa, vsaj pri nas, nisem zasledila ne seminarjev ne literature s tega področja. Vse kar znam sem se naučila sama in pri starem očetu. Mene je spustil k delu zato, ker sem bila medna edina od vnučkov, ki se nisem takoj urezala... in bila dovolj pazljiva z orodjem.

**Kje se konča obrt in začne umetnost?**

Moji izdelki niso samo obrt in niso samo umetnost. Prav tako sama svojega dela ne vidim kot

domača obrt, kljub temu da me je tako ocenil etnolog dr. Janez Bogataj. Vse delam ročno. Tudi večje kose materiala, za katere to morda ne bi bilo nujno. Le luknje, na katere so okrasni izdelki pritrjeni na steno, so strojno izvrte. In niti dva vzorca na njih nista enaka. Tudi, če je motiv isti, se ločijo med seboj. Kje pa je meja med obrtjo in umetnostjo...?

**Kdo so ljudje, ki jih vaši izdelki najbolj zanimajo?**

Različni posamezniki. Takšni, ki misljijo, da je dobro, če imajo kaj mojega doma, ker so domačini iz Škofje Loke, ker me poznajo. In takšni, ki nekaj dajo na znak kvalitete, ki ga nosijo moji izdelki. Najraznovrstnejši ljudje, skratka. In v šole me vabijo. Da bi otrokom pokazala, kaj delam. Na ligu so se zelo potrudili. Pri meni je vsak napravil svoj izdelek in priznati moram, da so bili kar zanimivi.

**Kakšni vzorci vas najbolj zanimajo?**

Zelo rada delam čipkaste vzorce - polne, drobne, natančne. Rože in vedno bolj tudi figure. Teh se drugi, ki se tudi ukvarjajo s tovrstno dejavnostjo, ne lotijo. Mene pa zelo privlačijo. Tako živalske kot človeške. In poleg tega je še ogromno stvari, ki jih imam namen narediti. Žal zmanjkuje časa. Knjižna kazala, nakit in podobno še vedno delam le priložnostno.

**In načrti za prihodnost?**

Nič posebnega, pravzaprav. Še naprej se bom ukvarjala z rezbarjenjem. Kmalu se bomo, upam, preselili v svojo hišo, kjer bom lahko delala, ne da bi motila druge, imela dovolj prostora in svoje izdelke tudi prodajala. Ljudje bodo lahko hodili naravnost k meni, kar bo glede na to, da trgovine in galerije moje izdelke prodajajo po petdeset do sto odstotkov višji ceni, kot je tista, ki jo zanje postavim jaz, ugodno zanje, zame pa tudi. • M. Ahačič, fotografija: Gorazd Šink

domača obrt, kljub temu da me je tako ocenil etnolog dr. Janez Bogataj. Vse delam ročno. Tudi večje kose materiala, za katere to morda ne bi bilo nujno. Le luknje, na katere so okrasni izdelki pritrjeni na steno, so strojno izvrte. In niti dva vzorca na njih nista enaka. Tudi, če je motiv isti, se ločijo med seboj. Kje pa je meja med obrtjo in umetnostjo...?



Izrezljani leseni modeli na razstavi v galeriji Fara.

**Pri vašem delu so orodja in materiali prav gotovo zelo pomembni.**

Tako je. Orodja imam sicer večinoma še od starega očeta. Veliko jih je že kar precej topih, ker se bojim zanje - zelo težko je namreč najti človeka, ki jih zna pravilno nabrusiti. Z nekaj dleti, kidi sem jih kupila sama, sem sicer zbirko dopolnila, večina pa je vendarle podedenega. Od materialov najraje uporabljam hruško. Zato, ker je to najgostejši les.

**In načrti za prihodnost?**

Nič posebnega, pravzaprav. Še naprej se bom ukvarjala z rezbarjenjem. Kmalu se bomo, upam, preselili v svojo hišo, kjer bom lahko delala, ne da bi motila druge, imela dovolj prostora in svoje izdelke tudi prodajala. Ljudje bodo lahko hodili naravnost k meni, kar bo glede na to, da trgovine in galerije moje izdelke prodajajo po petdeset do sto odstotkov višji ceni, kot je tista, ki jo zanje postavim jaz, ugodno zanje, zame pa tudi. • M. Ahačič, fotografija: Gorazd Šink

**V jesenskem delu koncertov Groblje:**

**BRUCKNER QUARTET**

Groblje, 6. septembra - Danes zvečer se s koncertom Bruckner Quarteta, ki v Slovenijo prihaja naravnost s turneje po Japonski, začenja drugi del XXIV. mednarodnega poletnega festivala v Grobljah.

Avtirske godalni ansambel, ki ga sestavljajo solisti Brucknerjeve simfoničnega orkestra iz Linza - Heinz Haunold (prva violina), Mario Seriakov (druga violina), Walter Haas (viola) in Stefan Tittgen (violinčelo) - bo danes zvečer nastopil s Kvartetom v g - molu za klavir, violinu, violo in violončelo Wolfgangom Amadeusom Mozartom in z Godalnim kvartetom v a - molu 804 Franzom Schubertom. Z njimi se bo v prvem delu koncerta predstavil tudi varovanec Gallusovega skladba, pianist Erik Šuler. Mladi slovenski glasbenik je letos uspešno zaključil študij pri prof. Gadžijevu na Specialni šoli pri moskovskem konservatoriju Čajkovski, kjer bo študij tudi nadaljeval.

Sicer pa so v sklopu drugega dela koncertov Groblje predvideni trije koncerti. Poleg današnjega še koncert Margit Tomik, izraelske mezzosopranske, in pianista Marjana Fajdige, ki bosta z deli Martinija, Paisiela, Haendla, Shuberta, Verdija in drugih nastopila prihodnji torek. Teden za tem, 20. septembra, bodo nastopili Slovenski madrigalisti, ob njih pa ponovno Komorni zbor Mendelssohn Strings iz Madžarske. Na programu so Gregorijanski korali, Palestrina in Haydn.

Vsi koncerti se začnejo ob 20. uri. Vstopnice so v prodaji pri Golfturistu v Ljubljani in Domžalah ter v Knjižnici Domžale in ZKO Kamnik. • M. A.

Komisija razjasnjuje okoliščine smrti Gašperja Miheliča

# Policijška postaja ni primerno mesto za opazovanje poškodovanca

To je ena od ugotovitev komisije zdravstvenega ministrstva, ki je raziskovala okoliščine smrti Gašperja Miheliča.

Ljubljana, 5. septembra - Komisija zdravstvenega ministrstva se natančno lotila dogodkov in postopkov, ko je bil Gašper Mihelič v stiku z zdravstveno službo, od trenutka, ko je bil poškodovan, pa do njegovega sprejema v Kliničnem centru. Izvzela je le čas, ki ga je prebil na policijski postaji in ga v svojem poročilu opisuje komisija notranjega ministrstva.

Kolikšna je odgovornost zdravnikov in drugih, vpleteneih v ta primer, tudi zdaj še ni dokončno jasna. O njej bo razsojalo sodišče, ki bo poleg rezultatov komisije upoštevalo še druga poročila, pričanja in sodnomedicinsko eksperto. Strokovno in stanovsko odgovornost dežurnih zdravnikov iz Kranja pa bo pretresala Zdravniška zbornica.

## Pregled vklenjenega pacienta

Komisija, v kateri so bile tri nesporne strokovne avtoritete (prim. dr. France Urlep, specialist splošne medicine, doc. dr. Andrej Baraga, specialist kirurgije travmatologije in prof. dr. Martin Janko, specialist nevrologije), je ugotovila, da sta bila prevoz in pregled poškodovanca brez zamud. Reševalno vozilo ni bil primeren prostor za pregled, policijska postaja pa ne primerno mesto za opazovanje in umiritev poš-

kodovanca. Zdravnica, ki je ranjenega mladeniča prva obravnavala, je dejala, da ga zaradi njegovega vedenja ni bilo mogoče ustrezno pregledati. Po njenem mnenju ni bil pod vplivom alkohola ali drog, pač pa nemiren in agresiven, njegova govorica je bila razločna. Dogodka se je spominjal, imela je vtiš, da je dobro vedel, kaj se z njim dogaja. Pregled zencic in sluhovodov, ki ga je lahko opravila šele, ko je imel vklenjeni roki, ter njegova motorika pa po njenem mnenju niso kazali na možanske okvare.

Minister dr. Božidar Voljč je tudi družino Mihelič osebno seznanil z vsebino poročila, ki ga je ocenila kot korektno. Sestal se je tudi z vodstvom Zdravstvenega doma Kranj in obema zdravnicama. Njihove pripombe zlasti na strokovne ugotovitve bodo lahko uveljavljali pred sodiščem in zbornico.

Vse to pa očitno še ni dovolj, zato ministrstvo objavlja poseben predpis, da bodo vsi zdravniki, ki dežurajo v osnovni zdravstveni dejavnosti, vsaki dve leti opravljali osvežitveni tečaj iz urgentne medicine. Brez

potrdila o opravljenem tečaju ne bo mogel dežurati noben zdravnik v osnovni zdravstveni dejavnosti. Potrdilo bo veljalo dve leti in bo tudi pogoj za napredovanje na delovnem mestu.

## Minister ne bo odstopil

Minister za zdravstvo dr. Božidar Voljč je danes novinarjem še povedal, da se je o svojem morebitnem odstopu (narekovali so mu ga najbolj kritični članski v medijih) pogovarjal s premierom dr. Janezom Drnovškom. Predsednik je ocenil, da je zdravstveni minister ukrepal v skladu s pristojnostmi in da ostop ni potreben. Dr. Voljč je še dodal, da se noben minister ne more in ne sme vpletati v strokovne odločitve zdravnika, kadar je ta sam z bolnikom. Lahko pa probleme ureja na sistemski ravni. Opozoril je tudi na posebno odgovornost zdravniškega poklica, ki je povezana z zdravjem in življem bolnika. Ministrstvo se je že pred časom odločilo, da bo vlad in parlamentu predstavilo predlog zakona o zdravnikih, ki naj odgovori na ta in ona vprašanja zdravništva. • D. Žlebir

Številne prenove v tržiških šolah

## Nova računalnica v Bistrici

V njej bo moč na 12 računalnikih opravljati naloge iz projekta Petra.

Tržič, 6. septembra - S popravili stavb in namestitvijo nekaj nove opreme v treh osnovnih šolah so pred novim šolskim letom odpravili le nekatere najbolj pereče probleme. V tržiški šoli Zali rovt pripravljajo dokumentacijo za prenovo stavbe in izgradnjo prizidka, kar naj bi omogočilo ukinitve pouka v dveh izmenah. Povsod primanjkuje prostora za telovadbo.

Seznam popravil v osnovni šoli Zali rovt je kar dolg. Obnovili so tla v štirih učilnicah, temeljito so prenovili fizikalno, geografsko učilnico so prilagodili kabinetnemu pouku, čitalnico knjižnice in študijsko sobo za učitelje pa so predelali v dve učilnici. Za pet učilnic so kupili novo pohištvo, staro opremo pa so popravili. Bolje so opremili tudi eno učilnico za 4. razred in popravili okna v kletni učilnici. Kljub spremembam jim v šoli še vedno primanjkuje prostora, zato bo 5 oddelkov razredne stopnje imelo pouk v izmenah, prostorsko stisko na predmetni stopnji pa bodo reševali z zamikom pouka. Stalni problem je premajhna telovadnica. V podružničnih šolah v Koverju in Lešah začenjajo pouk v novo prebeljenih in bolje osvetljnih učilnicah.

Tudi osnovna šola Krije je bila med počitnicami podobna gradbišču. Popravljali so kanalizacijo, menjali talne obloge v avli, popravljali okna in povsem obnovili učilnici za likovno ter glasbeno vzgojo. Osem učilnic so opremili z novim pohištvo. Ker so število oddelkov povečali z 19 na 20, dva razreda na nižji stopnji uporabljata isto učilnico. Najtežja je organizacija pouka pri telovadbi; telovadnica je namreč pretesna, zunanje igrišče v lasti TVD Partizan pa je že dolgo slabo vzdrževano in komaj uporabno. • S. Saje

Sejem rabljenih šolskih knjig

## Do učbenikov po polovični ceni

Kranj, 3. septembra - Kar nekaj let bo trajalo, preden bodo vsi šolarji potrebne učbenike dobili v šoli. Dotlej pa se z njimi oskrbujejo na različne načine, med drugim tudi na sejmih rabljenih šolskih knjig, kakršnega že nekaj let prijejata Zveza društev prijateljev mladine in Center za socialno delo iz Kranja. Letos so imeli kar dva, prvega že konec junija, drugega pa v petek in soboto, ko so šolarji dobili še zadnjia navodila, kaj potrebujejo v tem šolskem letu.

Že ob koncu minulega šolskega leta je imel sejem okoli 2700 obiskovalcev, tokrat pa je bila gneča videti še večja. Osnovnošolci in srednješolci so z rabljenimi knjigami kupčevali kar sami, kupci pa so se o vsem lahko poučili

dentka, ki ga ne potrebuje več, in dijak, ki ga je kupil po pametni ceni in ga bo potreboval tudi za maturo. Sicer pa se tudi pri kupčevanju z rabljenimi učbeniki kaže težava, saj šolarji premalo vedo, kaj vse potrebujejo, kar je

Breda Mikiša je prišla po nakupih za šolo kar iz Ljubljane: "Obvestilo o tem sejmu je bilo namreč na vrati srednje kmetijske šole v Kranju, kamor se je naposled vpisala naša osmošolka. V šoli kakih podrobnejših navodil, kaj vse potrebujejo, niso dobili. Samo spisek. Na današnjem sejmu rabljenih knjig smo dobili približno polovico srednješolskih učbenikov, za strokovne predmete pa nam večina še manjka. Če jih ne bo tukaj, bomo morali pač po

nove v knjigarno. Rabljeni so seveda cenejši, kar nam je ob dveh šolarjih pač bolj pisano na kožo. Imamo še osnovnošolca. Ta je knjige večinoma pododeloval, nekaj smo jih kupili tudi novih. Koliko nas je letos šola šola? Nismo še računali, saj izdatkov še ni konec."

Klemen Burgar s Podrečja, zdaj že študent, je svoje srednješolske učbenike ponudil v prodajo: "Zdaj sem že študent, učbenikov za srednjo strojno šolo ne potrebujem več, zato sem se odločil pospraviti to robo. Dajem jo za kako tretjino cene, saj mi je važno predvsem to, da se je rešim. Ko sem te knjige dobil, so bile večinoma nove, zato so kar dobro ohranjene."

Anica Papler iz Zgornje Besnice, dijakinja 3. letnika trgovske šole, je prodajala osnovnošolske in nekaj učbenikov za trgovsko šolo. "Stare učbenike bom prodala za polovično ceno. Kar veliko povpraševanja je po njih. Ko jih prodam, se bom vrnila in poskusila kupiti tudi nekaj rabljenih knjig zase. Nekaj smo jih sicer dobili že v šoli, delovne zvezke pa sem moral kupiti nove." • D. Žlebir, foto: G. Šinik



Tone Benedik



Breda Mikiša



Klemen Burgar



Anica Papler

Pri svetovalcih, opremljenimi s katalogi učbenikov. Le cenniki so morali biti približni, saj založniki ne izdajajo radi svojih številk. Cene učbenikov, ki so jih vendarle uspeli izbrskati, so pri rabljenih knjigah znižali za polovico, nam je povedal Franc Kržan z Zveze prijateljev mladine Kranj. Tako je bil denimo Kosov učbenik za slovensko književnost, ki nov velja 2240 tolarjev, ocenjen na 1200, prodan pa za 1500 tolarjev, ker je bil dobro ohranjen. Oba sta bila zadovoljna, štu-

pripisati zlasti premalo temeljiti predstavitvi učbenikov v šolah.

**Tone Benedik** iz Tržiča je bil na tokratnem sejmu med kupci: "Dva srednješolca imamo. Kupujemo učbenike za 3. letnik farmacevtske srednje šole in za 1. letnik trgovske akademije. Po novih knjigah zaenkrat še nismo povpraševali, najprej bomo poskusili z rabljenimi. Žal na tukajšnjem sejmu ni veliko izbire. Je pa to pripisati tudi dejству, da naša otroka nista ravno na tipičnih srednjih šolah."

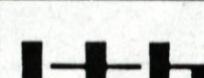
## Raziskovalni tabor pod Storžičem

Tržič, 6. septembra - Prejšnji torek so se vrnili učenci osnovne šole Bistrice iz Doma pod Storžičem, kjer so preživel štiri dni na raziskovalnem taboru z naslovom "Mladi in narava". Tam je 19 sedmošolcev pod vodstvom profesorice Marije Klofutar in Romane Godnov ter učiteljice Tonice Marin spoznalo zanimivosti iz kemije, biologije in geografije. Kemiki so ugotavljali zdravje iz rastlin in preglevali kislost oziroma bazičnost prsti in vode, biologi so opazovali življenje v Lomščici, ob vodi in na travniku, geografi pa so se prezikušali v orientaciji, ugotavljali gospodarsko izrabo Lomščice in proučevali značilnosti Slaparske vasi. Za konec je sledila še skupna tura na vrh Storžiča prek Žrela. Ker je tabor potekal v zadnjih počitniških dneh, so si po delu vsak dan privoščili tudi nekaj razvedril. Za tako obliko dela z udeleženci naravoslovnih krožkov so se odločili prvič, vsekakor pa si bodo prizadevali, da to ne bo zadnjič. • S. Saje

objavlja javno licitacijo naslednjih osnovnih sredstev:

1. Univerzalni rezkalni stroj MAS FU 1	150.000 SIT
2. Navpični rezkalni stroj FRITZ WERNER 2.231/3	190.000 SIT
3. Stroj za notranje brušenje VOLMARD 3A	270.000 SIT
4. Stroj za ravno ozobljenje stož. zobn. HARBECK 12H	350.000 SIT
5. Stroj za navjanje rotorjev MICAFIL AWO-A	80.000 SIT
6. Stroj za navjanje relejnih tuljav ADAST NV-100	110.000 SIT
7. Kontrolna naprava lak žice EM 102 173	15.000 SIT
8. Merilni del za balans. rotorjev s fotocelico	30.000 SIT
9. Električna omara za regulacijo del ISKRA	25.000 SIT
10. Računalniška omara HEWLETT-PACKARD 3052 A	10.000 SIT
11. Stroj za sitotisk KAMMAN 16 s siti	100.000 SIT
12. Fotokopirni aparat NASHUA 1220 S	10.000 SIT
13. Priprava za uporovno segrevanje ISKRA	15.000 SIT

Licitacija bo v soboto, 10. septembra 1994, ob 10. uri v sejni sobi upravne stavbe ERO, Savska loka 2, Kranj. Ogled opreme in plačilo varščine v višini 10 % izključne cene bo možno v petek, 9. septembra 1994, od 10. do 12. ure in eno uro pred licitacijo. Blago bomo prodajali po sistemu video - kupljeno. Znesek in prometni davek bo treba v celoti plačati pred prevzemom, najpozneje pa v etih dneh po licitaciji. Uspešnim na licitaciji se varščina šteje v znesek, ostalim pa bo vrnjena takoj po licitaciji. Informacije (064) 221-321, int. 2216.



LTH Škofja Loka p.o.  
Kidričeva 66, 64220 Škofja Loka

vabi k sodelovanju kandidata za zaposlitev na delovnem mestu

## VODJE PRAVNE SLUŽBE

Poleg zakonsko določenih pogojev mora kandidat izpolnjevati še naslednje:

- visoka šola pravne smeri
- opravljen pravosodni izpit
- aktivno znanje enega svetovnega jezika
- pet let delovnih izkušenj
- vodstvene sposobnosti

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju razpisnih pogojev in s kratkim življenjepisom pričakujemo v 15 dneh po objavi na naslov: LTH Škofja Loka, p.o., Kidričeva 66, 64220 Škofja Loka, vodja splošnega sektorja.

Vabljeni k naložbi certifikata v  
**GORENJSKI INVESTICIJSKI SKLAD d.d.**

Gorenjska banka, družbenik **Nacionalne Finančne Družbe**, je vpeta v gospodarske tokove Gorenjske, zato zelo dobro pozna poslovanje gorenjskih podjetij. Z informacijami, s katerimi že sedaj razpolaga in na podlagi strokovnih analiz, ter projekcij bo **Gorenjski Investicijski Sklad** vlagal v stabilna in perspektivna podjetja. Svoje certifikate lahko vpišete, v ta in vse druge sklade Nacionalne Finančne Družbe, na označenih vpisnih mestih vseh ekspozitor in poslovalnic Gorenjske banke.

**Gorenjska**  **Banka**  
d.d. Kranj



**NACIONALNA FINANČNA DRUŽBA**

*Povlaščena družba za upravljanje investicijskih skladov*

Konec septembra bo razpisana javna prodaja delnic kranjske Save

# Delnice kranjske Save bodo nedvomno mikavne

Javna prodaja delnic bo potekala po vsej Sloveniji, v Savi pa seveda računajo zlasti na Gorenje

**Kranj, 2. septembra** - V kranjski Savi prvo soglasje agencije za privatizacijo pričakujejo do 10. septembra, saj odprtih vprašanj ni več. Olastnili naj bi za 280 milijonov mark družbenega kapitala, 25 odstotkov naj bi se ga zavrtelo znotraj kolektiva, kar pa bodo težko dosegli, vsaj 35 odstotkov oziroma 90 milijonov mark pa bo namenjenega javni prodaji delnic. Investicijske družbe napovedujejo, da bodo posegle po savskih delnicah, zakaj naj torej ne bi državljan neposredno posegli po njih, če Gorenji ne bomo pokupili sami sebe, nas bodo drugi, pravi FRANC BALANC, vodja projekta lastninjenja, sicer pa finančni direktor kranjske Save.

Kdor "nima" podjetja, kamor bi vložil lastninski certifikat, se lahko odloča med investicijskimi družbami, druga možnost pa je javna prodaja delnic drugih podjetij. Na Gorenjskem se je doslej odvila javna prodaja delnic Kompasovih hotelov v Kranjski Gori, bistveno večja pa bo javna prodaja delnic kranjskega tovarne Sava. Ker mnoge zanima, kdaj bo to možno in ker Sava tudi z oglasi že napoveduje javno prodajo delnic, smo se pogovarjali s Francem Balančem, ki v kranjski Savi vodi projekt lastninjenja.

**"Kdaj ljudje lahko pričakujejo javno prodajo savskih delnic?"**

"Prvo soglasje agencije za privatizacijo pričakujemo do 10. septembra, saj odprtih vprašanj ni več. Napraviti pa moramo še prospekt oziroma dobiti soglasje nanj, mislim, da bo dvajset dni zadoščalo in da bomo konec septembra lahko razpisali javno prodajo delnic. Sicer pa je bil projekt naravn na ta rok, kar pomeni, da uspevamo lovit roke, kar kaže tudi na resnost pri pripravi elaborata. Večjih problemov ni bilo, sodelovanje z agencijo in z drugimi institucijami, ki sodelujejo v tem procesu, je bilo dobro."

**"Koliko družbenega kapitala bo olastninjenega in kako?"**

"Približno 280 milijonov mark oziroma 17 milijard tolarjev. Skladi bodo seveda vzeli 40 odstotkov, 20-odstotno delež naj bi imela interna razdelitev, notranji odkup pa 5-odstotnega in v javni prodaji naj bi bilo tako 35 odstotkov delnic oziroma za približno 90 milijonov mark kapitala."

**"Na kakšen uspeh računate pri interni razdelitvi in notranjem odkupu?"**

"Znotraj kolektiva naj bi se zavrtelo 25 odstotkov lastnine. 20-odstotno interno razdelitev bomo skušali doseči v dveh krogih, poleg delavcev, sedanjih in bivših ter upokojencev bodo torej prišli v poštov tudi družinski člani. Vendar bo kljub temu to zelo težko doseči, saj je kapital velik. Pri notranjem odkupu je odziv kolektiva dosti dober, zanj se bo odločila več kot tretjina delavcev, o tem ni dvoma, vendar so zneski sorazmerno skromni, saj moramo pri 5-odstotnem notranjem odkupu zbrati kar 7 milijonov mark.

Probleme pa povzroča retrogradna veljavnost predpisov, saj smo moralireeksponirati že dane obveznice, ljudem torej vlečemo iz rok nekaj, kar smo jim že dali, kar povzroča nezaupanje. Ob vsej zagnosti in odrekanjih kolektiva v preteklih letih se bo znotraj v najboljšem primeru zavrtela le četrtna lastnine, če teh 25 odstotkov ne bomo dosegli, bo šlo toliko delnic v javno prodajo. Razpisi bodo namreč sočasni."

**"Kje bodo državljanji lahko svoje certifikate zamenjani za savske delnice?"**

"Razpis bo tekel 45 dni, po vsej Sloveniji, na 150 vpisnih mestih, od tega



na 90 poštnih, na vseh enotah Gorenjske banke, d.d., Kranj, na vseh enotah Nove Ljubljanske banke, d.d., Ljubljana ter na naših šalterjih v Kranju, Mariboru, Kopru, Ljubljani in v Novem mestu. Pripravljamo močno propagandno akcijo, ki bo potekala prek medijev, gospodinjstvom v sredinah, kjer računamo na večji interes, bomo poslali prospkte, ki bodo na voljo seveda tudi na vpisnih mestih. Ljudi bomo obveščali tudi s pomočjo poslovnih partnerjev, ki bodo pojasnevali, kako lahko pridejo do savskih delnic."

**"Javna prodaja vaših delnic bo potekala v konkurenči investicijskih družb, nekatere nastopajo zelo agresivno?"**

"Menimo, da bo Sava za ljudi zanimiva, ker nekaj ponuja, ne pa nekaj zbirja, zato se investicijskih družb ne bojimo. Ponujamo zbran izredno močan kapital, ki ima svojo moč v znanju, tehnologiji, na svetovnem trgu, saj Sava 80 odstotkov izdelkov izvozi, domači in tuji poslovni partnerji pa niso samo kupci, temveč smo z njimi dolgoročno povezani na področju tehnologije, marketinga in financ."

**"Obljube investicijskih družb so zelo meglene, kakšne profite oziroma dividende obljudbla Sava?"**

"Ne ponujamo izrednih profitov, to bi bila laž, ki je ne smemo plasirati. Brez dvoma pa bomo morali voditi takšno poslovno politiko, da bodo delnice Save zanimive, ne samo za tiste, ki bodo zdaj posegli po njih s certifikati, temveč tudi v prihodnje, ko bomo objavili nove razpise, za nove programe. Sava bo torej morala voditi takšno poslovno politiko, da bo najmanj obdržala in povečala vrednost delnic in da bo mislila tudi na dividendo, kar bo seveda v nasprotju z dosedanjim prakso visoke amortizacije, ki jo bo potrebno zmanjšati v prid dividend, čeprav seveda amortizacija v vsakem primeru pomeni oplemenitev deleža kapitala."

**"Verjetno računate, da bodo kasneje savske delnice prišle na borzo?"**

"Menimo, da bodo sprejeti."

**"Tudi pri nas gospodarski časopisi že objavljujejo sezname podjetij, kamor je posmetno vlagati, Sava se na teh seznamih redno pojavlja?"**

"Če mene vprašate, kako bi se odločil, bi dejal takole. Doslej se je odvila le ena večja javna prodaja, tudi druge podobne se bodo vrtele v zelo zaprtem krogu, Krkine, verjetno tudi Petrolove delnice bodo zelo hitro prodane in tja pač ne bom hodil čakat v vrsto. Investicijske družbe so zelomeglene in napovedujejo, da bodo zanesljivo posegle po savskih delnicah. Čemu torej ne bi posegel sam, direktno. Vsem Gorenjem pa bi rad rekel, če se ne bomo pokupili sami, nas bodo drugi. Ker je Sava na Gorenjskem, naj imajo moji vnuki delnice v Savi, ne pa v Ljubljani, v Novem mestu ali kje na Štajerskem."

**"Kolikšen je v Savi delež tujega kapitala?"**

"Lastnini se 280 milijonov mark kapitala, kar predstavlja približno 70 odstotkov savske bilance, približno 12 odstotkov je kapitalske udeležbe drugih partnerjev, predvsem Continentala, ostalo so obveznosti iz kreditov. Lastnih sredstev je torej 70 odstotkov, tako visok delež pa vsaki firmi v razvitem svetu narekuje pospešen razvoj, saj je to zgornja meja lastnih sredstev. Vlagati mora in se modernizirati ter pri tem angažirati zunanj kapital, kar seveda pomeni, da mora biti zanimiva zanj, za nove vpise delnic."

**"Pred časom ste napovedovali dodatna vlaganja Continentala?"**

"Pripravljamo projekt nadaljnje modernizacije avtopnevmatike, tako imenovani projekt Optima III, ki predvideva približno 50 milijonov mark vlaganj. Podprt ga bo tako Continental kot mednarodna finančna korporacija IFC, ki je poleg posojil zainteresirana za neposredno vlaganje, kar redko počne, saj običajno daje posojila. Projekte smo že predložili, zdaj jih proučujejo, kmalu bodo prišli in računamo, da se bomo dokaj hitro dogovorili."

**"Tako kot vsa kranjska podjetja je moralata tudi Sava pred lastninjenjem skozi revizijo?"**

"Pri reviziji smo morali napraviti že omenjene stornacije, večjih problemov pa ni bilo. S tem smo računali, zato se zaradi revizije postopki lastninjenja niso zavlekli, lahko pa rečem, da so se tudi SDK-jeve ekipe potrudile."

**"Kako ste razrešili denacionalizacijske zahtevke?"**

"Tudi pri tem večjih problemov ni bilo. Bivšemu lastniku tekstilne tovarne Helerju smo priznali 1,5-odstotni lastninski delež in v naravi vrnili hišo ob tovarni, njegove nekdanje upravne prostore, gre za hišo, v kateri je bila kasnejše porodnišnica. Odprto pa je vračanje objektov nekdanje gostilne Gaštej, izložili smo jih iz postopka lastninjenja in reševanje tega vprašanja poteka vzporedno. Te objekte smo obnovili, vendar pa se ne moremo dogovoriti, ker na strani denacionalizacijskih upravičencev še ni rešeno dedovanje." • M. Volčjak

Agencija pravi, da je obljuba Aktive zavajajoča

## Ovadba, vendar brez razveljavitve

Agencija za trg vrednostnih papirjev je nepravilnosti ugotovila pri delovanju 14 investicijskih družb

**Kranj, 5. septembra** - Najpomembnejša je nedvomno odločitev agencije za trg vrednostnih papirjev, da ni več moč razveljaviti vpisa certifikatov v investicijski družbi Atena ena in Atena dve. Vendar pa je javnemu tožilstvu posredovala ovadbo za gospodarski prestopek zoper pooblaščeno družbo za upravljanje Atena, katere glavna ustanoviteljica je SKB banka.

Znano je, da so akviziterji Atene po domovih državljanov zbirali pooblaščila za vpis certifikatov, kar po razlogi agencije v nasprotju s predpisi. Vendar pa vpisa ni več moč razveljaviti, saj je Atena po izročitvi odredbe, ki je prepovala takšno zbiranje, v predpisanim roku treh dni ustavila takšno zbiranje. Atena jo je torej srečno "odnesla", saj je napolnila tako sklad Atena ena kot sklad Atene dve, preden je agencija začela ukrepati.

Certifikate so prek fizičnih oseb in akviziterjev vpisovali tudi pri Triglavovi družbi za Štajersko in Koroško.

Zadostnega števila prospektov na vpisnih mestih niso imeli družbe Arkada ena, Certius, Maksima 1, Mercata, Setev in Triglav za Ljubljano in Zasavje, v naknadnem pregledu so te posojajljivosti opazili pri Certisu in Maksimi 1.

Pri družbah Atena dve, Capinvest, Kompa sklad, Infond stolp, Vizija in pri Triglavu za Gorenjsko ter za Štajersko in Koroško vpisno mesto ni bilo navedeno v prospektu. Vsem je agencija dovolila dopolnitve prospektov.

Nepravilnosti je agencija ugotovila pri 14 investicijskih družbah, večina je po ukrepih agencije nepravilnosti odpravila. Napake je torej ugotovila pri približno tretjini družb, saj je vseh 39.

Precej prahu pa je pred dnevi dvignila javna zaveza ustanoviteljev družbe za upravljanje Aktiva, da bodo po upravljanju delnic njenih skladov Avant I in Avant II na borzo zagotovili njihov odkup po 30-odstotni nominalni vrednosti delnice. Pri agenciji pravijo, da je obljuba zavajajoča, ker se lahko predpisi o trgovanju s temi delnicami medtem še spremene, ker v njih tudi ni določeno, kdo bo obljubo izpolnil in ker ni razviden način uresničitve obljube prek borze.

## UNIVERZA V MARIBORU FAKULTETA ZA ORGANIZACIJSKE VEDE KRANJ

organizira v sodelovanju z Goethe Institutom iz Münchna tečaje nemškega jezika za opravljanje mednarodno priznanih izpitov iz nemškega jezika.

Dodatne informacije dobite na telefonski številki:  
**064/221-887.**



## PREGLED LETNIH IN MESEČNIH OBRESTNIH MER TOLARSKIH SREDSTEV OBČANOV

SKB BANKA d. d. od 1. 9. 1994 dalje obrestuje tolarska sredstva občanov z naslednjimi obrestnimi merami:

	letne obrestne mere	mesečne obrestne mere
<b>VPOGLEDNA SREDSTVA</b>		
- hranilne vloge	80 % mesečne	0,88 %
- žiro računi	stopnje rasti cen na drobno	
- računi tujih fiz. oseb		
- tekoči računi		
- dovoljena prekoračitev	Rp + 15 %	2,27 %
- nedovoljena prekoračitev	Rp + 25 %	2,97 %
<b>VARČEVANJE</b>		
- nad 12 do 24 mesecev	Rt + 10,5 %	
- nad 24 do 36 mesecev	Rt + 11 %	
- nad 36 mesecev	Rt + 11,5 %	
<b>VEZANI DEPOZITI</b>		
- od 31 do 60 dni	Rp + 7,5 %	1,70 %
- od 31 do 60 dni *		
devizna klavzula	D + 10 %	
- od 61 do 90 dni	Rp + 8 %	1,74 %
- od 91 do 120 dni	Rp + 8,5 %	1,78 %
- od 121 do 180 dni	Rp + 9 %	1,82 %
- od 181 dni do 1 leta	Rp + 10 %	1,90 %
- nad 1 leta	Rt + 10,5 %	
- nad 2 leti	Rt + 11 %	
- nad 3 leta	Rt + 11,5 %	

Banka obračunava obresti na konformni način.

Opombe:

Rp = rast cen na drobno v preteklem mesecu

Rt = rast cen na drobno v tekočem mesecu

\* Najnižji znesek vezave z devizno klavzulo je 1.000 DEM v tolarski pravilnosti.

Pri vezavi depozitov nad 100.000,00 SIT se obrestni meri pristječe odstotne točke glede na višino zneska depozita:

- nad 100.000,00 do 500.000,00 SIT	0,50
- nad 500.000,00 do 1.000.000,00 SIT	0,75
- nad 1.000.000,00 SIT	1,00

Obiščite nas v:

- poslovnih enotah na Gorenjskem: Titov trg 4b v Škofiji Loka, tel: 064/ 622-955, Koroška 5, Kranj, tel: 064/ 212-750, 212-751
- ekspositorji Kranj, C. Staneta Žagarja 30, tel:

Test: Renault Laguna 2.0 RXE

**DOBRA DRUŽBA**

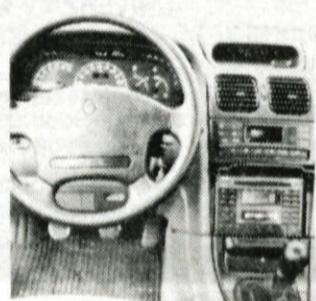
Renaultova avtomobilска filozofija, ki včasih dopušča tudi drugačnost, je jasna. Renault Laguna, naslednik modela 21, ki ni doživel pretiranega uspeha, je v mnogočem prav tak, oblikovno sicer ne pretirano futurističen, vendar odločno usmerjen v prihodnost. Pri Renaultu so bili tokrat odločni in laguni je uspešnost tako rekoč pripojena.



Renault Laguna 2.0 RXE: pirojen uspeh

Če trdim, da je Laguna v mnogočem drugačen avtomobil, potem to velja predvsem za klinast sprednji del z nenevadno (in oblikovno zelo sveže) zaključenim sprednjim pokrovom, ki delno zakriva masko hladilnika in na katerem se bohoti razkošen Renaultov romb, sorazmerno zaobljene bočne linije in dokaj konvencionalno, pa vendar vpadljivo zaključen zadek s petimi vrti. Kakrsnakoli podobnost z enaivajsetico je že kar takoj povsem izključena in

**TEHNIČNI PODATKI:** vozilo: limuzina s petimi vrti, sprejaj nameščenim motorjem in pogonom na prednji kolessi. Motor: štirivaljni, vrstni, 1998 ccm, 115 KM. Mere: d. 4510 mm, š. 1750, v. 1430 mm. Najvišja hitrost: 200 km/h (tovarna), 202 km/h (test). Poraba goriva po ECE: 6,4/ 8,0/ 12,3 l neosvinčenega 95 okt. goriva. Poraba na testu: 9,6 litra.



# REMOND

SERVISNO PRODAJNI CENTER KRANJ - LABORE, LJUBLJANSKA 22

TEL.: 064/211-225, 223-276

**RENAULT****MOŽNOST TESTNE VOŽNJE  
DOBAVA TAKOJ**

**PLAČILNI POGOJI:  
KREDIT BREZ POLOGA,  
UGODNOSTI PRI GOTOVINSKEM PLAČILU,  
MENJAVA STARO ZA NOVO.**

SREN 70

**KAM NA IZLET?**

CILJ IN ČAS POTOVANJA, PRIJAVE	DATUM ODHODA	CENA	PREVOZ	GOSTINSKE STORITVE	OPIS POTOVANJA
RABA-HOTEL MIMOSA KOMPAS KRANJ, TEL: 224-100 KOMPAS SK. LOKA, TEL: 620-960	1.10.	161 DEM	BUS	8 DNI	POČITNICE
ITALIJA KOMPAS KRANJ, TEL: 224-100 KOMPAS SK. LOKA, TEL: 620-960	19.10.	375 DEM	BUS	5 DNI	RIM - CAPRI POMPEJI,...
ITALIJA KOMPAS KRANJ, TEL: 224-100 KOMPAS SK. LOKA, TEL: 620-960	3.11.	260 DEM	BUS	5 DNI	RIM - VATIKAN IZCRPEN OGLED

**KAM NA KOSILO, VEČERJO ?**

IME GOSTINSKEGA OBJEKTA	KRAJ	SPECIALITETE MENU	CENA	ODPRTO
GOSTILNA JAMA Tel.: 41-125	ŠENČUR	DOMAČA KUHINJA, DOPOLDANSKE MALICE, NEDELJSKA KOSILA, SPECIALITETE NA ŽARU	NEDELJSKA KOSILA 700 SIT	OD PON. DO SOB. OD 6. DO 13. NED. 6 - 20



**PRODAJA VOZIL  
RENAULT**



Laguna

**AVTOSERVIS, LIČARSTVO, KLEPARSTVO,  
PRODAJA REZERVNIH DELOV****Leasing in ugoden kredit**

Tel., (064) 861-571, 861-570 Fax.: (064) 83-852

vendar v sedalnem delu za malenkost prekratkem vsesransko nastavljenem sedežu. Testna Laguna je imela oznako RXE, to pa pri Renaultu pomembni boljši paket opreme. Zato se je avtomobil odklepal z daljinskim upravljalcem, testnega voznika so razveseljevala elektrificirana (in tonirana) stekla, zelo dobro oprijemljiv solan s servojočavelnikom in varnostno vrečo, potovalni računalnik, ki je tokrat govoril v angleščini in nenazadnje še doplačilna klimatska naprava in dragocen akustični sistem. Ob tem je jasno, da se tudi drugim potnikom v laguni ne godi slabo, še posebej upoštevaje splošno razščlenitev prostora med obema vrstama sedežev, udobno zadnjo klop in za njo še prostoren, predvsem pa globok prtljažni prostor.

bencinski žeji, je izračun jasen: ta motor je laguni pisan na kožo in z njim bodo zadovoljni tako povprečni kot tudi bolj zahtevni vozniki.

Pri legi na cesti je Laguna takšna, kot so Renaulti že nekaj časa: neutralna zanesljiva in lahkokota za upravljanje.

Poleg vsega je v pomoč tudi zanesljiv zavorni protiblokirni sistem z rahlo zapožnelim, vendar še zdaleč ne nezanesljivim delovanjem.

**CENA do registracije:  
3.527.841 SIT (Revoz Novo mesto)**

**HVALIMO:** oblika - udobje - zmogljiv in ekonomičen motor; **GRAJAMO:** premajhni zunanjji ogledali - prekratka prednja sedeža

Testni avtomobil je imel pod motornim pokrovom 2,0-litrski štirivaljinik. Po motorni paleti sodi na drugo mesto ali v zlato sredino, po lastnosti pa med boljše agregate. Priganjanje v višje vrtljaje ga ne moti, njegov tek je lahket in tih in voznik si bo dobro zapomnil predvsem njegovo elastičnost. Pospeški so med solidne in vse skupaj je kronano še z zelo zadovoljivo končno hitrostjo. Če pridam še podatek o povprečni 9,6-litrski

Zelo zanesljivo pa je nekaj: Renaultu je z laguno uspel veliki met tudi v višji srednji razred in s svojo posrečeno kombinacijo uporabnosti in svojskega značaja je in bo ta avtomobil zagotovo zelo priljubljen. • M. Gregorič, slike Lea Jeras

**MEŠETAR**

Gozdno gospodarstvo Bled  
Bled, Ljubljanska c. 19

**ODKUPNE CENE GOZDNIH SORTIMENTOV**Les iglavcev v lubju, dostavljen do kamionske ceste (v SIT/m<sup>3</sup>)

E A B C

h�odi:	smreka	12.700	9.800	7.800	4.300
• jelka	10.700	8.200	5.400	4.000	
• macesen	12.700	9.600	6.800	4.000	
• ostali iglavci	9.630	7.380	4.860	3.600	
tehnični les iglavcev:					
• I. (premer od 12 do 18 cm)	4.000				
• II. (premer od 8 do 12 cm)	2.700				
celulozni les iglavcev:					
• I.				2.500	
• II.				1.300	

Les listavcev, dostavljen do kamionske ceste (v SIT/m<sup>3</sup>)

L I II III, drva

h�odi:	bukev	10.000	6.500	6.000	3.000
• jelka	10.000	6.500	6.000	3.000	
• brest	10.000	5.000	4.000	3.000	
• lipa	8.000	3.100	3.000	3.000	
• hrast	13.000	6.500	6.000	3.000	
• češnja	13.000	6.500	6.000	3.000	
• oreh	15.000	11.000	8.000	3.000	
• jesen	13.000	5.500	5.000	3.000	
• ostali listavci	7.200	3.000	3.000	3.000	

Za dostavo na skladišče Rečica ali Bohinj plačamo prevoz po naslednjih cenah:

- razdalja do 5 km 500 SIT/m<sup>3</sup> z davkom
- razdalja nad 5 km 550 SIT/m<sup>3</sup> z davkom

Prometni davek od lesa plača GG Bled, zato so navedene cene neto (toliko dobi lastnik).

Plačilo za prodani les je 14 dni po zaključku obračunskega obdobja, ki traja en teden (od ponedeljka do petek).

V nujnih primerih za že posekan les dajemo akontacije.

Odkupujemo tudi les na panju, opravljamo storitve za vsa dela v gozd in prevzemamo gozdne površine v upravljanje ali zakup.

Naročila sprejemamo po telefonu 741-800 ali na upravi podjetja.

Cenik velja od 1. junija 1994 dalje.

**PARTNER  
ZASTAVLJALNICA**

NUDIMO UGODNA POSOJILA NA PODLAGI ZASTAVE :

- ČISTEGA ZLATA IN NAKITA
- VREDNOSTNIH PAPIRJEV
- TUJIH VALUT
- UMETNIN IN STARIN
- UGODNE OBRESTI ZA VEZANE VLOGE

PARTNER, VREDEN ZAUPANJA

Koroška c. 41, Kranj, tel.: 064/211-256

Povsem nov celovit sistem kakovostnih in cenovno ugodnih avtomobilskih zavarovanj

**AVTO Adriatic  
za Gorenjsko**

Za vse podrobne podatke poklicite po telefonu KR 211-688.

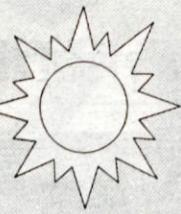
**PREŠA, d.o.o.**Trgovina z vozili in rezervnimi deli, telefon: 064/422-522  
64207 Cerknje na Gor., Slovenska 51, fax: 064/422-520

- PRODAJA VOZIL RENAULT, tudi LAGUNE (V ZALOGI 2.0 RXE)
- TRGOVINA Z REZERVNIMI DELI
- SERVIS, KLEPARKA IN LIČARSKA POPRAVILA
- VLEKA VOZIL
- VOZILA NA KREDIT, LEASING

SE PRIPOROČAMO ZA OBISK V NOVEM SALONU IN RAZSTAVNEM SKLADIŠČU

**VREME**

Za danes in jutri nam vrenoslovci napovedujejo sončno in toplo.

**LUNINE SPREMENBE**

Ker bo danes mlaj nastopil ob 20.33, bo po Herschlovem vremenskem ključu lepo ob severu ali zahodniku in dež ob jugu ali jugozahodniku.

**ZBIRAMO STARE RAZGLEDNICE**

No, Šušterska nedelja je mimo, verjetno je tudi med reševalci naše ugankalo veliko takih, ki se lahko pohvalijo z novimi čevlji, ki so jih ob tej priložnosti kupili nekaj ceneje, ali pa s tem, da so se na predviditi temeljito pozabavali. Upam, da ste zadovoljni. Prejšnji torek smo namreč zastavili vprašanje, ki je bilo tudi v zvezi s to prireditvijo. Na sliki je bil Storžič, ki je bil verjetno tokrat tudi bolj oblegan kot ponavadi, spraševali pa smo tudi po mestu, ki leži nekako pod njim. To je Tržič. Kar veliko vaših odgovorov, večinoma pravilnih, smo prejeli, pet pa jih je bilo izžrebanih, in sicer: 1. Ciril Mrak, Zg. Bitnje 133, Žabnica; 2. Jelka Korošec, Mošnje 39, Radovljica; 3. Luka Zaplotnik, Golnik 55; 4. Ivanka Pristov, Krnica 3, Zg. Gorje; 5. Helena Frelih, Log 12, Železniki. Čestitamo!

Tokrat pa naša razglednica ni ravno stara, pa vendar jo zaradi vasi, ki jo prikazuje, objavljamo tudi na tem mestu. V njej je bil rojen neki znameniti Slovenec. Ugotovite, katera vas je na sliki, kdo je ta mož in naštete nekaj njegovih del. Odgovore pričakujemo do petka, 9. septembra, na naslov Gorenjski glas, Zoisova 1, 64000 Kranj. Pet izžrebanih odgovorov bo prejelo nagrade v vrednosti po 1.000 tolarjev.

Komaj je minila poletna vročina in se počasi napoveduje jesen, že se je začela resna strankarska dirka, kako na prihajoče lokalne volitve. Se pravi: na volitve po tistih občinah, za katere je tako slavno in draga propadel referendumski razdelitveni ključ. Kako po tem referendumu, pred katerim se je tresla gora, rodila pa miš, stvari z občinami stojijo, nihče še nič ne ve. Tisti, ki so glasovali proti novi občini, bodo pač ostali v stari lokalni skupnosti, a v kateri so tisti, ki so glasovali za svojo občino? Še kar v stari ali v novi?

Dajmo, dajmo, državni zbor! Pohitimo s temi rečmi, kajti nekateri lokalni župani v občinah, kjer je referendum uspel, že komaj čakajo, da prevzamejo žežlo in meč! Na Gorenjskem sicer v tem smislu ni nobene sile in nervoze, kajti malo je krajev, kjer bi bili glasovali za svojo občino, a kljub vsemu! Ta negotovost že žive, še posebej pa se glasovalci, se pravi, davkoplăcevalci, sprašujemo, čemu taki referendumski stroški in tak vik in krik, če potem ni pol leta nobenega pametnega vsedržavnega žegna nad odločitvijo volivcev?

Da je bil to en velik krah in ena velika vseživljava polomija, ve vsak. Kot se zdaj sleherni, ki ga te reči malo pa le zanimajo, sprašuje, kako se bo to zdaj z lokalnimi volitvami zastrikal. V katerih občinah se voli lokalna politika: bodo vzeli stare občine, priznali nove ali malo mešano?

Kajpak je emonocentruzmu to globoko v dušo in srce vseeno: poglej samo, kako nača prestonica cveti kot ena razbohotena in razvajena princeska! Saj bo zdaj zdaj počila od vsega dobrega, medtem ko periferija izgleda kot sestrana lakotnik in strajka zato, ker ne ve, kako iz

dneva v dan! Kar je bleščiči državni prestolnici ne le vseeno, ampak jo tudi globoko sramoti: zakaj morajo tam v nem TAMu stalno nekaj vpititi in strajkati in se v plavih kombinacijah pred kamere postavljal!

Stare ali nove občine, vseeno: centralizem bo pohopal, kjer koli se bo kaj pohopati dalo. Vsa občinska zemljišča, recimo! In naši župani ne bodo niti s prstom miglini in se takemu ali

moderno se obnavlja slovenski parlament. Še posebej kuhinja! Ta prava kuhinja, ne ona v klopih! Za kuhinjo pravzaprav še nič ne rečem, kajti zamislite si svetovne sramote, če zaradi ene navadne salmonele podleže kakšen slovenski poslanec! Bolj zanimiv je mini prodajni avtomat v parlamentu, v katerem naj bi bili - pa zdaj niso - po predlogu ene poslanke: kondomi! Ona je takoj videla, da v

kakšnimi lokalni, ki se množijo kot gobe po dežju in v katerih so kakšni masažni salonji z uvoženo ukrajinsko delovno silo. Takih je baje tudi na Gorenjskem kot plev! Delujejo zelo diskretno, saj maserke ne vidijo belega dne in jih delodajalci niti ven ne spustijo. Kako le: prvi hip bi vsak fribčen Gorenjec v vsaki zakotni vasi pristrelil z uesi, če bi na vaškem makadamu srečal kakšno postavno in mično Ukrnjakinjo! In bi bil halo!

A kam človek zaštrika, če razmišlja o našem parlamentu? Saj je grdo, ampak zaštrika nič več in nič manj do javne hiše, v njem pravobitnem pomenu in namenu. Mimogrede: sem kar krepko za legalne javne hiše! Bi odpadel marsikater ilegalni zadržnji masažni salon s prebrisanimi delodajalci, ki naivne dečeve iz Vzhoda na grozne finte izvabljajo od doma, jim nato poberejo potne liste, zaprejo v sobe, postavijo normo 30 klijentov na dan in podobno. Če katera uide, uide po srečnem naključju!

Kakšna dežela! Kakšen pohlep po hitrem in lakovem zasluzku!

Vsa tega cvenka Ljubljana ne vidi, saj ostane krepko v žepih tistih lastnikov lokalov, ki jim je danes edina službena pot v - Ukraino!

A to je slaba tolažba za tiste, ki so jezni na vedno večji centralizem, na funkcionarsko gospodo, ki šarmira tako, da se meče z elastiko v globino, igra tenis, dirka po hribih. Misice kazat je ena, tistim, ki so na zajamčeni plači ali na pokojnini, ki se povijejo za celo 0,7 percentna na mesec, dopovedat, kakšnega grozovitega pomena naj bi bile lokalne volitve, pa druga... • D.Sedej

## Prave rezvizite na pravo mesto

**Na predlog neke poslanke naj bi v parlamentu vgrajeni mini prodajni avtomati vrgel ven tudi - kondome. Ko o tem hočeš nočeš razmišljaš, prideš do zelo grdih in nesramnih primerjav...**

drugačnemu pohlepnu uprli! Kaj šele kakšni naši gorenjski poslanci, ki vseh barv postopajo po parlamentu! Problemi lastne občine jih zanimajo manj kot lanski sneg! Visoka politika in kdo bi kam v kakšno novo stranko švignil - oja, to pa ja!

Poleti je res čas kislih kumaric, ko medije rahlo "baše", o čem bi poročali. A res ni bilo treba, da smo ven na ven brali in TV v sliki gledali, kako

parlamentu nekaj manjka. In manjkal ni noben drug rezvizit kot - kondomi! Pravi ljudje na pravem mestu s pravimi rezviziti?

Ne vem, ali se je hecal ali mislila zares. Če se je hecal, je kljub vsej današnji kondomske čudno okarakterizirala parlamentarna zborovanja. Take uporabne predmete bi bilo kvečjemu dobro prodajati pred

## KRATEK INTERVJU

### Lectar Country Band

Čeprav je gostilna Lectar v Radovljici na splošno dobro znana, imajo največ obiskovalcev ob četrtekih, ko poleti na vrtu igra ansambel Lectar Country Band. Vodi ga, tako kot gostišče, Jože Andrejaš, ki v skupini tudi igra: tenor saksofon, orglice, kitara, bas. In seveda poje. Sicer pa so v radovljiskem country bandu še Milena Kržišnik, ki poje in igra na posebne vrste kitaro, imenovano pedal steel guitar, bobnar Klemen Novšak, glavni pevec in kitarist Bojan Jeločnik, Vojko Ukmar (akordeon, el. kitara, klavir, vokal) in Zvone Humar, basist in kitarist.

"Igramo tisto, kar nam je všeč"

Začeli so pred štirimi leti na pobudo Jožeta Andrejaša, ki je želel igrati country glaso najprej za svoje zadovoljstvo. In to je tudi sedaj, ko je poleti ob četrtekih v gostišču potrebno rezervirati mizo, če jih želi poslušati, njihovo glavno načelo. Igrati dobro glaso in se pri tem zabavati. Clani so v skupino prihajali kar sami od sebe. Brez posebnih vabil in avdicij. Začela sta dva, zdaj jih je šest. In radi s pohvalijo z Mileno Kržišnik, ki je prav gotovo edina Slovenka, ki igra na pedal steel kitaro, morda celo edina Evropejka. Na instrument se igra s posebnim naprstnikom, ima dvakrat deset strun in kar sedem pedal.

#### Publika čuti iskrenost

Razen doma ne nastopajo veliko. Udeležujejo se country festivala v Mostecu v Ljubljani, ob kakšni posebni priložnosti nastopajo tudi drugje. Kot preteklo soboto na Sončkovem popoldnju v Radovljici, kjer so že četrto leto redni gostje. Iz obsežnega repertoarja ameriške country reprodukcije izberejo tiste pesmi, ki so jim najbolj prisrču. Kot kaže, so prav tako všeč njihovemu občinstvu, kljub temu da člani Lectar Country Banda pravijo, da zahtev publike nikakor ne postavljajo na prvo mesto. "Ljudje so se nas navadili," pravijo. "Uja-

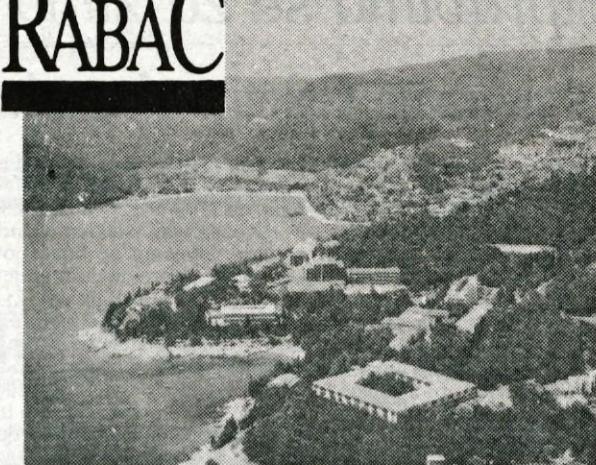
mejo se v naše razpoloženje, cutijo, da tisto, kar igramo, igramo iz srca. Ne gledamo ne na čas ne na denar. Konce koncev nihče od nas ne nosi ure..."

#### Country se v slovenščini ne sliši dobro

Njihovi veliki vzorniki so ansambel Plava trava zaborava, na programu pa so pesmi od Dolly Parton do Chrisa Christoffersona - vse zvezde Country music TV, skratka. In seveda so se poskusili tudi s svojo glaso. Nekaj napisali, pa pravijo, da se v slovenščini country nekako ne sliši dobro. Zato bodo, ko bo čas in če se jim bo zdelo, da je tako prav, tudi svoje pesmi peli v angleščini. Sicer pa pravijo, da glasba, ki jo izvajajo, pa čeprav ni njihova, zahteva veliko vlaganj vanjo. Tako v petje kot v inštrumentalni del, saj je vsaj dvoglasno petje najmanj, kar se dogaja na odru. Vaj imajo kar precej in kljub temu, da nihče od njih ni profesionalni glasbenik, na odru dajo vse od sebe. To nenazadnje potrujuje tudi tako rekoč množičen obisk njihovih nastopov. • M. A.

**B**  
VILA BELA TEL.: 45-398

## RABAC



POIŠČITE BISER, KI JE PRAV BLIZU  
V ŠKOJKI KVARNERSKEGA ZALIVA

## RABAC

ŠE NEKAJ PROSTIH MEST  
V HOTELIH

UGODNA JESEN V RABCU

**R** INFORMACIJE IN REZERVACIJE  
TEL.: 385/52/872 206, 872 226  
FAX.: 385/52/872 561

## Tokrat kar 959 + 8 nagrad

Na začetku objave rezultatov četrtkovega javnega komisijnskega žrebanja prispeli rešitev nagradne križanke OPTIKE MONOKEL z Mohorjevega kranca (Vodopovčeva 10) v Kranju super novica za vse reševalke oz. reševalce tokratne križanke: VSEM, KI STE PRAVILNO REŠILI KRIŽANKO, OMOGOČA OPTIKA MONOKEL KRAIN SENZACIONALNO UGODEN NAKUP SONČNIH OCAL POLAROID. Cena: samo 500 tolarjev. Vse rešitve, ki niso bile izžrebane za prvih 8 nagrad, so nameščene shranjene v Optiki Monokel; ko se boste oglašili na Vodopovčevi 10 na Mohorjevem klancu v Kranju, bo dovolj, če poveste, da ste med 959 reševalci nagradne križanke in s tem lahko izkoristite možnost nakupa sončnih očal Polaroid po 500 SIT. Ugodnost velja le do konca tega meseca - septemberja 1994!

Nagrajenci, ki se jim je v četrtek pri žrebanju nasmehnila sreča, so: 1. Anica LIKOZAR, J. Platise 17, Kranj (prejme vrednostni bon Optike Monokel za 7.000 SIT); 2. Marinka ZORAN, Breg 95, Žirovnica (vrednostni bon Optike Monokel za 5.000 SIT); 3. Anuska SOKLIČ, Hotemaže 91, Preddvor (vrednostni bon Optike Monokel za 3.000 SIT); 4. - 8. nagrada Gorenjskega glasa po 1.000 SIT: Pavla VRHOVNIK, Praše 36, Mavčiče; Zvonka TERSEGLAV, Česta 1. maja 36, Jesenice; Petra ŠMID, Alpska 44, Lesce; Gašper DROBNIČ, Gospodovska 13, Kranj in Majda TRČEK, Bertoncijeva 5, Kranj. Komisija med prispevimi rešitvami ni našla nobene nepravilne

## ZADETEK V PETEK

V petek zvečer je bila na nočnem programu Radia Žiri že 7. oddaja družinskega kviza Zadetek v petek. S terenskim vozilom je bil pri družini Oblak iz Zabrežnika 5 v Žireh voditelj kviza Jure Svoljšak, ki je tričlanski ekipi zastavil 10 + 1 vprašanje. Pravilno so odgovorili na 9 vprašanj in si prislužili 13.500 SIT vredno nagrado pokrovitelja oddaje podjetja OGS (servis gospodinjskih strojev) iz Kranja. Oblakovi pa bodo nastopili tudi v finalni oddaji, ko bo eno od sodelujočih družin prejela najnovejši pralni stroj Gorenje, ki ga podarja glavni sponzor družinskega kviza WECO Commerce iz Lesc.

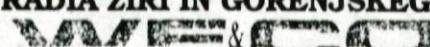
Na sliki: Takole pa je Glasov fotoreporter Janez Pelko z objektivom zabeležil družinsko veselje v oddaji Zadetek v petek.



Tel.: 064 211 140  
Mobitel: 0609 615 616

### SERVIS GOSPODINJSKIH STROJEV

GLAVNI SPONZOR "DRUŽINSKEGA KVIZA"  
RADIA ŽIRI IN GORENJSKEGA GLASA



gorenje maloprodaja

LEŠCE, NAJVEČJI PRODAJNI CENTER NA GORENJSKEM;  
ROŽNA DOLINA 40, bala tehnik, mal. gospodinjski aparati,  
akustika, kuhanje, kopalinice, antenski material

In rezervni deli.  
POPUST DO 45%  
Delovni čas: od 8. do 19. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure.  
NAGRADA: NAJNOVEJŠI, IZVOZNI MODEL PRALNEGA STROJA GORENJE  
V VREDNOSTI 89.000,00 SIT

S	R	S	B	P	M
H	A	G	F	J	C
K	L	A	N	D	A
Y	A	T	E	V	Ž
Z	C	I	W	X	U

Posilja:

Pošljite na RADIO ŽIRI, 64226 Žiri do 9. SEPTEMBRA 1994



# DEŽELA

Priloga Gorenjskega glasa o radovljiški občini (8)

Prometna ureditev je bohinjske turistične delavce razdelila na dva tabora

## Bohinjska "promocija" postajajo nesoglasja

**Ko so nekdaj s starim kmečkim "ropotačkarjem" peljali seno po razdrapani makadamski cesti, so možje opirali vsak vogal posebej, da se seno ni izmuznilo izpod žrde. In če je vsak tiščal po svoje in preveč, se je voz "razletel"...**

Se tako obeta tudi bohinjskemu turizmu, kjer tišči vsak po svoje in kjer so že več let očitna nesoglasja o nekaterih razvojnih vprašanjih, o poletni prometni ureditvi, o porabi turistične takse, o lastnirjenju družbenega premoženja turističnih podjetij na območju Triglavskoga narodnega parka...?

Bohinjski turistični voz je zaenkrat še kar dobro vozi, saj je bilo letos v Bohinju že več nočtev domačih in tujih gostov kot v letu pred osamosvojstveno vojno pa tudi obisk "nedeljskih kopalcev" (in obiskovalcev) je presegel lanskega.

V letošnji poletni turistični sezoni se "krešejo" različna mnenja o prometni ureditvi, s katero naj bi zaščitili Bohinjsko jezero in druge naravne danosti, odgnali nadležne "motorizirane turiste" tudi na parkirišča, ki so bolj oddaljena od jezera, poskrbeli za red in čistočo ob jezeru...

goste, ki zato parkirnine ne bi plačevali.

"Nikoli nismo pristajali na logiko majhnih fevdov, Bohinj smo vedno predstavljali kot celovito ponudbo. Brezplačno parkiranje, smučarski avtobus, skupna smučarska karta Vogel-Kobra, sistem umetnega zasneževanja na Koblji ipd. so bili ukrepi, ki so povezovali in izboljševali lokalno ponudbo in izenačevali možnosti za vse goste, ne glede na to, v katerem koncu Bohinja bivajo. Letošnji parkirni režim takemu pristopu popolnoma nasprotuje in ne moremo si ga razlagati

jo, da so iz ekoloških in dohodkovnih razlogov zabohinjski turizem dolgoročno zanimivi predvsem gostje, ki pridejo v Bohinj za dlje časa. Odločitev Občine, da zaračunava polovično parkirino tudi tem (hotelskim in penzionskim) gostom, je v nasprotju z dolgoročno usmeritvijo. Vsakršno upravičevanje tega ukrepa je po mnenju ministra nesprejemljivo, saj naj bi za pokritje stroškov urejanja parkirišč zadočala sredstva turistične takse in parkirinata za izletnike, ki je na parkiriščih v bližini jezera 600 tolarjev na osebno vozilo, na nekoliko bolj oddaljenih pa polovico manj. V ministrstvu so predlagali Občini, da bi parkirino, s katero "kaznujejo" stacionarne goste, takoj ukinili.

Podobno stališče so zavzeli tudi v ministrstvu za okolje in prostor, kjer so ugotovili, da je odločitev o pobiranju parkirnine sicer v občinski pristojnosti, vendar je v "nasprotju z interesu dolgoročnega razvoja območja ob Bohinjskem jezeru". Ministrstvo je zaprosilo še republiški urbanistični inšpektorat, da naj preveri trditve, ali se res nekateri gostinski objekti neposredno ob jezeru ne ujemajo s prostorsk izvedbenimi akti in ali so bile pri izdaji dovoljenj storjene nekatere nepravilnosti.

### Parkirnina

#### s popustom je nagrada

V Občini z vsemi močmi branjivo sprejeto poletno prometno ureditev. Občinski "minister" za turizem Jože Cvetek je v odgovoru bohinjskim podjetjem zapisal, da je "50-odstotni popust za goste, ki pridobjijo kartico Gost Bohinja, treba ceniti kot posebno bonitetu, s katero nagradijo stalne goste." Prometna ureditev stane (plačilo najemnin in odškodnin za uporabljeno zemljišča, stroški za najem in oskrbo WC kontejnerjev, odvoz smeti, plačilo zaposlenim...) in jo je treba



Le kaj pomeni veliki P na tabli?! Parkirišča, Parkirnina, Prepiri...?

tek. V informaciji, ki sta jo predsednik izvršnega sveta Jože Resman in član Jože Cvetek posredovala državnemu sekretarju za turizem Marjanu Jakiču piše, da do konfliktov prihaja zato, ker je to podjetje v preteklosti dobilo nekatere pravice, ki se sedaj urejajo z novo zakonodajo na področju javnih gospodarskih družb in zakona o igralnicah. Izguba teh pravic pomeni tudi izgubo politične moči vodstva podjetja.

### Občina se ni upognila

Ceprav so Bohinjci in del slovenske vlade opozorili Občino le nasporno zaračunavanje parkirnine stalnim gostom, so v izvršnem svetu opozorilo očitno razumeli kot napad na celotno poletno prometno ureditev, ki so jo s ponovnim glasovanjem še enkrat soglasno podprtli. Na seji se niso osredotočili samo sporno parkirnino, ampak so razpravljali predvsem o načelnih vprašanjih, ki sicer za Bohinj že dolgo niso ali ne bi smela biti več sporna. V razpravi tudi ni nihče "postregel" s podatkom, koliko manj denarja bi se zbralo v blagajni, če bi, denimo, ukinili parkirnino za stalne goste ali če bi jo hkrati povečali za nedeljske kopalce in izletnike. Odločitev o tem je povezana z načelnim vprašanjem, čemu dat prednost v Bohinju - kakovostnemu turizmu s stacionarnimi gosti ali množčinem, okolju bolj nevarnemu in dohodkovno manj donosnemu turizmu z nedeljski kopalcji.

Letošnja poletna prometna ureditev se bo predvidoma končala čez nekaj dni, natančneje - 15. septembra; zanesljivo pa se takrat ne bodo končala bohinjska nesoglasja, v ozadju katerih poteka vse bolj očiten (prestižni) boj, kdo bo v Bohinju gospodarsko in politično močnejši in vplivnejši skupina, ki je pod Cvetkovim vplivom, ali del turističnega gospodarstva z Alpinumom na čelu. • C. Zaplotnik

## Prepir zaradi turistične takse

V Bohinju se prepričajo tudi zaradi turistične takse. Preprič bi lahko označili kot spor med plačniki in tistimi, ki odločajo o njeni delitvi in porabi. Ker se o tem niso mogli sporazumi v Bohinju, je morala odločiti Občina. Izvršni svet je na julijski seji na predlog komisije za turizem, ki jo vodi Jože Cvetek, sklenil, da se v Bohinju letos zbrana turistična taksa razdeli tako: 50 odstotkov za urejanje kraja, 20 odstotkov za promocijo, prav toliko za prireditve in 10 odstotkov za informativno dejavnost. Takšna delitev je v nasprotju s tem, kar je predlagalo bohinjsko turistično gospodarstvo (Alpinum, hotel Kompas, Slovenijaturist, smučarska centra Kobla in Vogla). Po njihovem predlogu naj bi (po zgledu razvijenih turističnih držav) delež za promocijo Bohinja povečali na 35 odstotkov, za urejanje krajev naj bi namenili 45 odstotkov takse, za informativno dejavnost deset, za prireditve pet odstotkov in prav toliko tudi za smučarski avtobus. Turistično gospodarstvo očita Občini tudi to, da je v postopku priprave predloga delitev in porabe turistične takse kršila zakon o turistični taksi.

### Prepletanje javnih in podjetniških funkcij

Radovljiški izvršni svet je prometno ureditev, ki jo je pripravila radovljiška Komunala v sodelovanju s Turističnim združenjem Bohinj, sprejel brez večjih zapletov, s posebnim razpisom pa so izvedbo zaupali bohinjskemu turističnemu združenju. Čeprav ima združenje na tem področju največ izkušenj, saj je že lani skrbelo za poletno prometno ureditev v Bohinju, različni dvomi in namigovanja izhajajo iz tega, da se pri Jožetu Cvetku prepletajo javne, podjetniške, parlamentarne in izvršilne funkcije, kar v normalnem svetu ni združljivo in kar je, denimo, občutil tudi italijanski mogotec in premier Silvio Berlusconi. Cvetek je namreč občinski "minister" za turizem in delegat krajevne skupnosti Bohinj v občinski skupščini, ob tem pa tudi predsednik upravnega odbora delniške družbe Turistično združenje Bohinj in predsednik Turističnega društva Bohinj. Res je, da številne funkcije pomenijo tudi veliko odgovornost, vendar takšno prepletanje nezdružljivih funkcij omogoča tudi morebitne (težko dokazljive) spekulacije.

### "Prevlada zasebnih interesov"

Turistična podjetja Alpinum, Hotel Kompas, Žičnice Vogel in Slovenijaturist Bohinjska Bistrica so že kmalu po uvedbi prometne ureditev javno protestirala. V protestu se "spotikajo" ob vprašljiv potek razpisa in navajajo, da so bili v komisiji, ki je odprla ponudbe, od šestihčlanov vsaj štirje delničarji Turističnega združenja Bohinj, ki je bilo tudi izbrano za izvajalca del. Vsebinski problem prometne ureditev je po mnenju štirih turističnih podjetij v tem, da je letos parkirnina za polovico višja od lanske in da morajo parkirnino, resda s 50-odstotnim popustom, plačevati tudi stacionarni gostje, ki v Bohinju bivajo, trošijo in plačujejo turistično takso. To naj bi bilo v nasprotju s predlani sprejetijo odločitvijo, da je s prometno ureditvijo treba zaščititi tudi stalne

drugače, kot prevlado čisto zasebnih interesov ljudi, ki pri tem pač lahko izkoristijo svoje javne funkcije," pravijo v turističnih podjetjih in poudarjajo, da letošnja prometna ureditev še bolj zaostruje problem že tako slabe zasedenosti postelj po bohinjskih vasih.

### Protest 112 zasebnikov

Štirim bohinjskim turističnim podjetjem se je pridružilo tudi 112 lastnikov in upravljalcev penzionov, oddajalcev zasebnih sob in apartmajev iz Bohinja. V protestu navajajo, da se "zavedajo problema obremenjenosti Bohinjskega jezera, ki ga povzročajo dnevni kopalci in izletniki", vendar pa se ne strinjajo z uvedbo parkirnine za stacionarne goste, saj je večina njihovih penzionov, sob in apartmajev preveč oddaljena od jezera, da bi gostje lahko vedno peščali do obale. Čeprav bi bilo pričakovati, da bo oblast z ukrepi izenačevala pogoje za goste in pospeševala čim bolj enakomerno zasedenos bohinjskih zmogljivosti (ne glede na oddaljenost od jezera), sedanjem prometni režim ta nasprotja zaostruje, zmanjšuje konkurenčnost in ugled Bohinja. "Naši gostje se upravičeno pritožujejo in so neprijetno presenečeni, ker so jih v letošnji sezoni uvrstili med tiste, pred katerimi je treba varovati Bohinj," pravijo zasebniki in poudarjajo: "Izvajalec, Turistično združenje Bohinj d.d., vse svoje projekte, in tudi parkirnino za stacionarne goste, javno in na vseh ustanovah predstavlja kot mnenje in interes vseh Bohinjev, vseh domačinov. S tem se ne moremo strinjati, saj je prav prometni režim v popolnem nasprotju z našimi interesami in z želeno smerjo razvoja."

### Kazen za hotelske in penzionske goste

Z ministrstva za gospodarske dejavnosti so po uvedbi poletne prometne ureditev v Bohinju in po protestu bohinjskih podjetij in oddajalcev sob naslovili na radovljiško Občino kar tri pisma. V zadnjem, denimo, ugotavlja-

plačati, turistično takso pa nujno potrebujemo za urejanje kraja, promocijo in podobno. "Zanimivo je, da se v protestu oglaša prav podjetje Alpinum, s katerim so že dve leti izredne težave pri plačevanju turistične takse, kot določa zakon. Poleg tega se prav vodstvo tega podjetja, ki je že oktobra 1991. poskušalo s pomočjo HIT-a iz Nove Gorice izvesti "divje" lastnjenje in je brezplačno preneslo ves poslovni sklad Alpinuma na HIT Invest d.o.o., sedaj poskuša prikazati kot branilec interesov Bohinja in Bohinjev," je v pismu zapisal Cvetek.

Pobiranje "cestnine" na cesti proti bohinjskim planinam

## Le peščica se je upirala plačilu

**Tistem, ki dvomijo o legalnosti pobiranja "cestnine", Mihael Čuk pokaže pisni sklep radovljiškega izvršnega sveta.**

Stara Fužina - Ob cesti, ki vodi od Stare Fužine proti bohinjskim planinam, stoji na koncu naselja prometni znak z obvestilom: "Cesta na Vogar, planino Blato in Voje ni javna cesta. Poteka preko zasebnih zemljišč in je v osrednjem območju Triglavskoga narodnega parka. Če se boste odločili za nadaljevanje poti, boste plačali stroške za ureditev in vzdrževanje, da se po njej sploh lahko peljete..."

In smo se peljali! Vse do parkirišča, kjer je tudi prometna zapora in "hišica" za pobiralca parkirnine. Za parkiranje osebnega avtomobila je tako kot na vseh bohinjskih parkiriščih, ki so bolj oddaljena od jezera, treba odštetiti 300 tolarjev (stalni gostje Bohinja imajo polovični popust), za nadaljevanje vožnje po cesti proti planinam pa 500 tolarjev. Lastniki počitniških hišic, ki uporabljajo to cesto, plačajo 4.000 tolarjev na leto, domačini iz krajevne skupnosti Stara Fužina 1.000 tolarjev, ostali Bohinjci 1.500, upravljalci planinskih koč Vogar, Voje in pri planini Jezero pa 1.000 mark na leto.

Kot je povedal Mihael Čuk, eden od dveh pobiralcev parkirnine in "cestnine", velika večina turistov razume, da mora za vožnjo v ta čudoviti predel Bohinja plačati odkodnino za uporabo cesta. V letošnji



Mihael Čuk - pobiralec parkirnine in cestnine pa tudi človek, od katerega želijo izletniki zvedeti številne koristne informacije.



Planinci, izletniki, Bohinjci - od tod naprej vožnja ni več zastonj!

prevzela v upravljanje, in sicer zato, ker cesta služi tudi za dostop do turističnih, izletniških in drugih objektov javnega značaja. Izvršni svet je dal cesto v upravljanje krajevne skupnosti Stara Fužina, jo zavezal, da jo usposobi za promet in jo vzdržuje, ter ji dal pravico, da uporabnikom zaračunava odškodnino. "V krajevni skupnosti se zelo prizadevamo, da bi bila cesta vsekodnevno prevozna in dobro vzdrževana. To ni vedno lahko, saj je že manjše neurje toliko poškoduje, da jo je mogoče popraviti le s strojem," pravi Mihael Čuk in poudarja, da bi letos radi asfaltirali vsaj še en kilometr ceste. Parkirnino in cestino bodo redno, vsak dan pobirali do sredine septembra, potlej jo bodo le ob koncu tedna. • C. Z.

Krsto Tripič gradi hotel

# Iz malega raste veliko

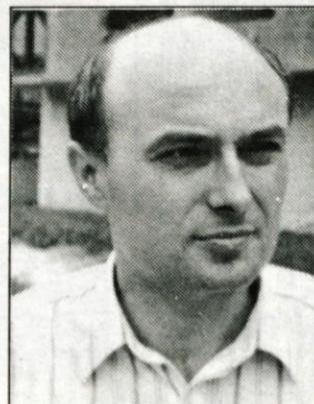
**Hotel z 21 sobami in veliko sejno dvorano je letos največja naložba v bohinjski turizem.**

V Bohinj je prišel po naključju in iz najemnika treh gospodinskih lokalov postal lastnik Penzion Tripič, ob katerem gradi družinski hotel.



Krsto je odšel iz rodne Bosne, ko je imel osem let, in čeprav doma v družini ni bilo gospodinskih tradicij, se je izučil za natakarja. V Ljubljani je delal v Levu, Daj-damu, Slonu in Konditorju, potlej sta z ženo Vero odločila, da najame manjši gospodinski lokal in začnejo "na svoje". Pregledala sta Prekmurje, Dolenjsko, okolico Ljubljane in se nazadnje "ustavila" v Bohinju, kjer sta 1977. leta v Nomenju najela gostilno Pri Ažmanu, dve leti kasneje Pirčevi vilo ob jezeru in v začetku osemdesetih let Zoisov grad v Bohinjski Bistrici, kjer sta uredila restavracijo. Ko sta nekaj let kasneje od Občine odkupila staro stavbo nasproti Doma Joža Ažmana v Bohinjski Bistrici, je bilo njunih

"najemnih razmerij" z Bohinjci konec; postala sta lastnika. Stavbo sta obnovila in jo preuredila, ob njej zgradila restavracijo in veliko parkirišče ter 1986. leta odprla Penzion Tripič s šestimi sobami, s 140 sedeži v notranjosti lokal in z 80 zunanjimi sedeži. Pred štirimi leti sta začela ob njem graditi še družinski hotel (penzion), ki je zdaj že pod streho in v katerem bo 21 sob s po dvema posteljama, kopalcico in balkonom ter velika sejna dvorana, primerena za razne seminarje. Če jima bodo finančne možnosti dopuščale, bosta hotel odprla ob koncu prihodnjega leta; sicer pa kasneje. "Nekateri nama sicer svetujejo, naj najameva bančno posojilo in čimprej dokončava naložbo, vendar se



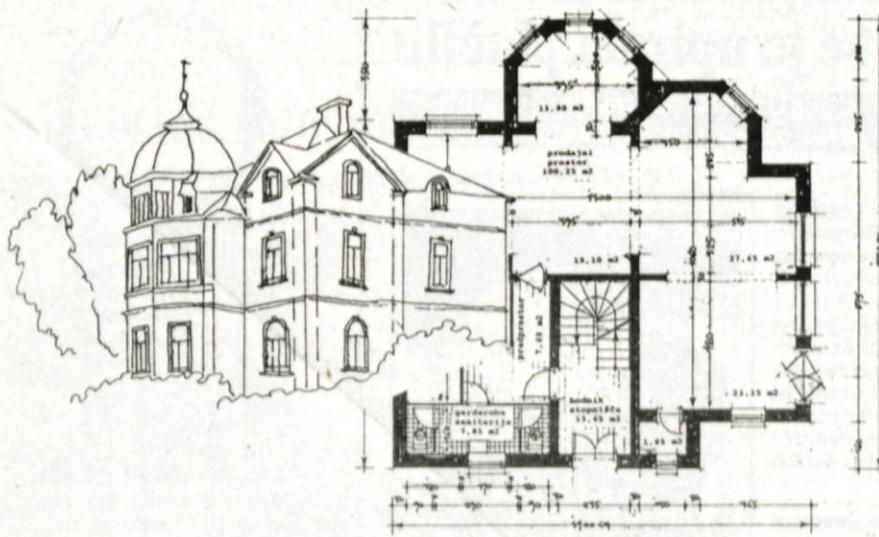
"Čeprav nisem domačin, se mi zdi, da so me Bohinjci lepo sprejeli. V Bohinju se dobro počutim in mi po toliko letih ni žal, da sem po naključju zašel prav v ta konec Slovenije," pravi Krsto. • C. Z.

## OBČINA RADOVLJICA IZVRŠNI SVET

objavlja

### RAZPIS ZA NAJEM PROSTOROV V VILI ALMIRA V RADOVLJICI

Vila Almira stoji v neposredni bližini centra Radovljice na parc. št. 91/2 k.o. Predtrg ob tovarni pletenin Almira. Objekt je potreben obnova.



Objekt ima kletno etažo, pritličje in dve nadstropji. Razpis za najem se nanaša na:

- klet v tlorisni izmeri 115 m<sup>2</sup>, koristna višina prostorov 270 cm,
- pritličje v tlorisni izmeri 143 m<sup>2</sup>, koristna višina prostorov 310 cm

s pripadajočimi parkirnimi prostori.

Etaži sta namenjeni poslovni in trgovski dejavnosti. Odločili smo se, da razpis oz. izbiro bodočih najemnikov opravimo pred začetkom obnovitvenih del iz razlogov:

1. da kolikor mogoče prisluhnemo željam in potrebam bodočih najemnikov ter temu primerno uredimo prostore,
2. da ponudimo možnost sofinanciranja in s tem omogočimo ureditev prostorov povsem po želji uporabnika - najemnika.

Pisne ponudbe z navedbo predvidene dejavnosti, potrebne površine prostorov, možnosti sofinanciranja, pošljite prosimo na naslov:

**ALPDOM RADOVLJICA, INŽENIRING, P.O., CANKARJEVA 1,  
RADOVLJICA, DO 20. SEPTEMBRA.**

Prednost pri izbiri bodo imeli kandidati, ki bodo ponudili možnost sofinanciranja ali najemnega predplačila.

Dodate informacije **ALPDOM RADOVLJICA**,  
tel.: 064/715-662, fax: 064/714-211.

Izkusnje lepenskega elektrarnarja

# Bohinjski dež - brez mladih!

**Janez Cesar z Lepenc v Bohinju: "Pregovor, da ima dež v Bohinju mlade, ne drži več. Zadnje tri, štiri leta nam vedno primanjkuje vode za pogon male elektrarne."**

Lepence - Cesarevi z Lepenc so pred osmimi leti zgradili malo vodno elektrarno moči 55 kilovatov. Njena posebnost je v tem, da jo pograda voda, ki so jo po 240 metrov dolgem cevovodu speljali iz zajetja na vrhu Piroškega slapu. Gradnja je bila tako zahtevna, da so morali postaviti vlečnico in za nevarna dela v skali najeti celo alpiniste.

ergije, ki jo sicer prodajajo Elektro Žirovnica, je splaval po vodi.

"Nekaj so trdii, da ima v Bohinju dež mlade. To zdaj ne drži več. Očitno je tudi dež ostarel in opešal," se šali Janez



Janez Cesar ob cevovodu elektrarne

Ko so se Cesarevi lotili gradnje male vodne elektrarne, so proučili izdatnost vodnega vira, potoka Pirošica, ki izvira nedaleč od zajetja na vrhu skale in potlej prek strmih skal pada na vznosje in nadaljuje tok v Savo Bohinjko. Tedaj ni nikogar skrbelo, da bi vode primanjkovalo, saj jo je bilo v preteklosti vedno dovolj. Te-

žave so se začele v zadnjih treh, štirih letih, ko so bile mile zime in vroča, sušna poletnja z malo padavin. Potok Pirošica sicer nikoli toliko ne presahne, da bi se začel "trgati" slap, vendar je vode večkrat premalo za obratovanje elektrarne. Takrat ni druge rešitve, kot da jo ustavijo in da potihem računajo, koliko električne en-

Cesar in poudarja, da še zdaleč niso "opešali" tisti, ki mečejo odpadke na divje odlagališče med Jereko in Koprivnikom in kam drugam. Izcedne snovi onesnažujejo potok Pirošica in Piroški slap, za katerega v knjigi Slapovi na Slovenskem trdijo, da je lep, ko so vode normalne, mogočen ob visokih vodah, čudovit pozim, ko zaledeni, in posebno lep, kadar se sončni žarki ujamejo v ledeni kristalni svet in se iskri na soncu. Cesarevi, ki živijo v neposredni bližini slapa, so že zdavnaj spoznali njegovo veličino in romantiko, hkrati pa tudi kruto realnost, ki jim tanjša zaslužek in poslabšuje donosnost naložbe.

Če je bila Cesareva mala vodna elektrarna pred osmimi leti edina, ki je obratovala v Bohinju, jih je zdaj že več. Elektrarne imajo pri Staretu v Nomenju, pri Sodji v Bohinjski Bistrici, pri Cvetku v Ukancu, pri Erlahu in Zupancu v Srednji vasi, pri Kitiču v Bohinjski Bistrici... • C. Z.

**mira**

stavbno in pohištveno mizarstvo, p.o.  
Radovljica, Šerčeveva 22  
tel: 064/715-036, fax: 064/715-862

MIRA stavbno in pohištveno mizarstvo Radovljica razpisuje prosto delovno mesto

### DIREKTORJA PODJETJA

Pogoji:

- da ima najmanj V. ali VI. stopnjo izobrazbe ekonomske, organizacijske ali lesarske smeri,
- da ima s V. stopnjo pet, s VI. stopnjo pa štiri leta delovnih izkušenj v poklicu
- da pasivno obvlada nemški in angleški jezik
- predložitev zamisli razvoja podjetja

Mandat trajta 4 leta,

Kandidati naj pisne vloge z vsemi dokazili v 15 dneh po objavi razpisa pošljijo na naslov: MIRA mizarstvo Radovljica, Šerčeveva 22.

**GORJUŠE**

**allu**

**NISSAN**

**NISSAN**

**AVTOHIŠA MAGISTER**  
Avtoservisno in trgovsko podjetje d.o.o.  
Radovljica, Prešemova 21

**AVTOSALON: Pon. - petek od 8. - 12.  
in od 14. - 18. ure Sobota od 8. - 12. ure  
telefon: 715-015**

**TAKOJŠNJA DOBAVA  
UGODNI KREDITNI POGOJI**

- MICRA
- SUNNY
- SERENA

- PRIMERA
- TERANNO II.
- TOVORNI PROGRAM

Stane Krajnc je poleti in pozimi na Bitenjski planini

# Poleti pastir, pozimi "varuh" planine

"Kdor pravi, da se medveda ne boji, laže. Pastirji se ga bojimo celo manj kot lovci," pravi Stane Krajnc, ki se je v petnajstih letih, odkar pase živino po gorenjskih planinah, že večkrat na blizu srečal z medvedom.

\* Stane, kako ste zašli med pastirje?

"Doma sem iz Šentilja pri Slovenj Gradcu. Že kot otrok sem zelo rad pasel živino in zahajal na planine. Najprej sem v slovenjegraški zadružni vozil s konji; potlej ko so v Selški dolini iskali pastirja, sem odšel na Gorenjsko. Pasel sem na Klomu pod Ratitovcem, na Rečiški planini na Pokljuki, zdaj že peto leto pasem na Bitenjski planini nad Bohinjem. Vmes sem deset let delal na KŽK-jevem posestvu na Bledu."

**Ni denarja in udobja, da bi zamenjal**

\* V pastirske koči na Bitenjski planini, v nekdanji sirarci, v kateri so izdelovali okusen ementalec, živite poleti in pozimi. Kako to?

"Ker imam tudi nekaj praščev, koz in psa, je težko najti stanovanje ali hišo, kjer bi lahko redil tudi živali. Prej sem živel v Podjelu, lani sem prvič po končani pašni sezoni postal v koči na planini in na njej preživel tudi zimo. Po naravi sem samotar, družbe ne pogremšam. Rad imam mir. Takšno življenje mi ugaja in ga ne bi zamenjal za nobeno udobje in za noben denar. V bloku, med ljudmi bi se težko znašel."

**Življenje brez vode in elektrike**

\* Imate v koči vodo, elektriko?

"Ničesar! Podnevi elektrike ne rabim, ponoči si svetim s petrolejko in svečami. Edina povezava s svetom mi je transistor, občasno prebiram tudi

Nova okrepčevalnica v Stari Fužini

**Planšar s planšarskimi jedmi**

Stara Fužina - Lidija Renata Mlakar je ob Planšarskem muzeju odprla okrepčevalnico Planšar, v kateri postreže obiskovalcem muzeja in ostalim gostom bohinjski sir, sir mohant, domačo skuto, kislo mleko, močnik, bohinjske žgance (z zaseko ter z navadnim in kislom mlekom), skutne štruklje, bohinjski sadjevec - in še bi lahko naštevali.



Le kako je Renata prišla na zamisel, da v nekdanjem hlevu in v garažah uredi okrepčevalnico s planšarskimi jedmi? Kot oskrbnica Planšarskega muzeja, ki si ga je lani ogledalo več kot štiri tisoč izletnikov in turistov, približno toliko ljudi pa si ga bo tudi letos, je večkrat slišala za njihove želje, da bi radi poskusili bohinjski sir, mohant, bohinjske žgance... Renata je njihovim željam prisluhnila in 1. junija letos v neposredni bližini muzeja odprla okrepčevalnico, v kateri ponuja jedi, ki so jih nekdaj na planinah jedli bohinjski planšarji. Odtod tudi ime okrepčevalnice Planšar. Sir dobi iz zadružne sirne, domačo skuto iz Studorja, sir mohant iz Podjela, odkoder tudi izvira, kislo mleko pri kmetu v Stari Fužini. Gostje največ povprašujejo po kislem mleku in bohinjskih žgancih, med obiskovalci, ki zaidejo v Planšarja, pa prevladujejo ljudje, ki so spoznali, da ni vse bogastvo jedi v zrezkih. • C. Z.

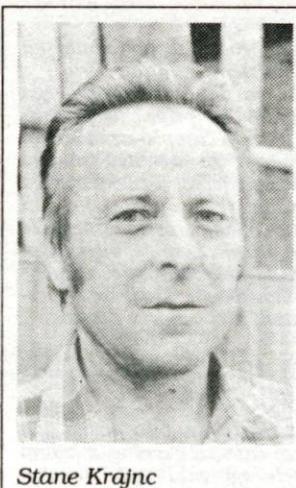
**Cvetličarna NAGELJ**  
tel.: 715-462  
v hotelu Grajski dvor v Radovljici

**PONOVO ODPRTA**

V PRENOVLJENI CVETLIČARNI VAM NUDIMO:

rezano cvetje, lončnice, okrasno keramiko, žalne ikebane in vence, sveče in razne dodatke.

Odperto od 8. do 19. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure.

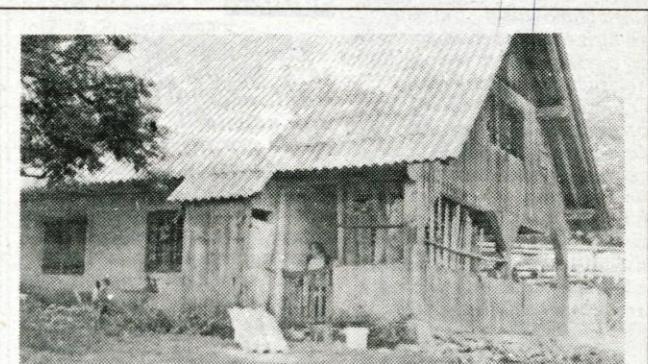


Stane Krajnc

nemirna in se začela zbirati v trop."

\* Se bojite medveda?

"Kdor pravi, da se ga ne boji, laže. Pastirji, ki imamo z njim večkrat opravka, se ga bojimo celo manj kot lovci. Ker čez Bitenjsko planino vodi pot z Jelovice na Pokljuko, ga srečam skoraj vsako leto. Nekajkrat sva se srečala že precej na tesno, ponoči sem ga obsvetil celo z baterijo."



Nekdanja "sirarca" - poleti pastirska koča, pozimi stalno prebivališče.

**Prihodnost:  
pastir na Bitenjski!**

\* Kako je med nevihto?

"Živina se ponavadi zateče v staje ali pod drevesa, sicer pa treska, da se kar trese. Strah me ni več, tega sem se že navadil."

\* In kolikšna je pastirska plača?

"Kmetje mi plačajo na glavo živine, jeseni dobim še nekaj ozimnice. Ob tem, da imam tudi sam nekaj praščev in koz, zadošča za skromno življenje."

\* Vam je bilo že kdaj žal, da ste se odločili za pastirja?

"Še nikoli! Če ima človek veselje do dela z živino in če je rad v naravi, še posebej v planinskem svetu, je to zelo lep poklic."

\* In kaj čez eno, dve, tri leta...?

"Na Bitenjski planini mi zelo ugaja in če bom le mogel, bom

tu tudi ostal. Poleti in tudi pozimi!"

\* Vas na planini kdaj obišejo sorodniki?

"Mama mi je umrla pred leti, brat, ki je starejši od mene, se ne more več voziti, drugini pa nimam."

C. Zaplotnik

**Punto**  
*in park!*

The advertisement features a silver Fiat Punto hatchback parked on a dark surface. The word 'Punto' is written vertically on the front left side of the car. Above the car, the text 'Punto' is written in large, bold, white letters, with 'in park!' written in a smaller, cursive font below it. The background is dark and textured.

**FIAT PUNTO je na razpolago pri uradnih prodajalcih Fiatove mreže:**

AVTOLINE Kranj tel. 064 211 553 - 216 563 • PANČUR Blejska Dobrava tel. 064 874 100

**Auto Makar d.o.o.**

Stegne 21 Ljubljana tel. 061 1592711-1598119

**FIAT**

temperamentna tehnologija

**KAJLE  
IN KLAMFE**
**Če te noben  
ne pohvali...**

Ljudski pregovor pravi: "Če te noben ne pohvali, se moraš sam..." In tako je storil radovljški "minister" za turizem! Na seji občinskega izvršnega sveta je pohvalil Turistično združenje Bohinj, češ da vzorno skrbi za prometno ureditve in za čistočo ob Bohinjskem jezeru. Ali je to res ali ne, se ne spotikamo; hvala pa bi bila zanesljivo več vredna, če ne bil "minister" tudi predsednik upravnega odbora združenja in kajak eden od delničarjev delniške družbe.

**Železničarska  
stavba še stoji**

Cepav je predstavnik Slovenskih železnic zatrdir, da bodo še pred glavno turistično sezono odstranili železničarsko stavbo v Soteski, ob glavnih cestih z Bleda proti Bohinju, stavba še vedno stoji. Propadajoča stavba z izbitimi okni je v "ponos" radovljških občin in še posebej turizmu. Ni kaj! Turisti jo občudujejo in se čudijo...

**Kdaj je maša  
na otoku**

Gospod iz Kranja si je zaželet, da bi lepo avgustovsko nedeljo peljal svojo družino k maši na blejski otok. Le kdaj je maša, je premišljeval in poklical po telefonu na sedež turističnega društva na Bled. Tam so najprej zatrjevali, da v nedeljo ni več maše na otoku, po prepričevanju gospodja iz Kranja pa so le izbrskali podatek, da se maša začne ob enajstih dopoldne. Ko se je gospod s pletno ob enajstih pripeljal na otok, mu je "mož v črnem oblačilu" dal vedeti, da bo moral še pol ure počakati.

**Vsega so  
krivi novinarji**

Novinarji so čudne vrste "ptiči". Cepav so samo ljudje in lahko pišejo samo subjektivno, jim vsi po vrsti očitajo, da pišejo neobjektivno, namerno enostransko, nepoštano - in še bi lahko našteli. Novinarji so med drugim vsaj delno, če že ne v celoti, krivi, da je propadel referendum za Bohinj kot samostojno občino, da se je del slovenske javnosti obrnil proti letoski prometni ureditvi ob Bohinjskem jezeru in da se zapleta v di avtorjem posebnega zakona - lastnjemu družbenega preizkušanja turističnih podjetij na območju parka... In ker so novinarji težko popravljeni "pisarji", bohinjskim kritikom ne preostane drugega, kot da sami sebi nastavijo "zrcalce", ki jih bo kazalo v lepih podobi in oblikah.

**Kdo to razume?**

Ko se je del bohinjskega turističnega gospodarstva z Alpinumom na celu prizadeval, da bi pri razdelitvi letos zbrane turistične takse povečali delež za promocijo Bohinja s predlaganim (in kasneje sprejetih) 20 na 35 odstotkov, ni uspel. Le mesec kasneje je izvršni svet ugotovil, da je promocija Bohinja slaba, in je sklenil, da iz proračunske rezerve posebej nameni za to nekaj denarja.

Bodo ženske ugonobile klub in pohod na Stol?

# Večno mladi - in večno ljubeznive!

**Ce bodo z večno mladimi radovljiskimi fanti hodile na Stol tudi ženske, bo treba spremeniti ime kluba in pohoda, znak, himno, prapor in simbole, ki jih nosijo s sabo...**

Lep poletni dan je bil, leta 1975. Na vrtu pri Lectarju so sedeli radovljiski fantje. Niso bili najmlajši, imeli pa so mlada srca in mladosten poverjan. Modrovali so, kako lep je pogled na hribe in da bi bilo lepo iti na Stol. Zakaj se ne bi zbrali in organizirali pohoda? Beseda je dala besed, natakarica pa pijačo. V navdušenju so govorili drug čez drugega. Če ne bo zanimanja, bomo pa šli sami, so si dopovedovali. Največ težav so imeli s poimenovanjem pohoda. Pa je bilo vredno truda, sa je nastalo enkratno ime kluba: Večno mladi fantje. Pohod na Stol pa naj bi potekal z geslom: Žena naj bo doma, čaka naj na moža!"

### Trpin - pred žensko z valjarjem

Tako nekako je Tone Dežman v jubilejnem zborniku, ki so ga izdali ob dvajsetem pohodu na Stol, opisal rojstvo kluba - in pohoda.

Ja, na teh pohodih se je dogajalo marsikaj zanimivega! Že prvega se je udeležilo 45 večno mladih, ki so za simbol izbrali velikanski valjar. Na drugem je 149 pohodnikov občudovalo pogum nekaterih: Valter Šinkovec je prinesel na vrh gore svojih 135 kilogramov, Janez Lahovec pa svojih 73 let. (Takrat je bilo tudi sklenjeno, da so pohodniki, starejši od sedemdesetih let, častni člani kluba.)



Za veliko kuhinjsko kladivo, ki so ga kot simbol nesli na vrh gore na četrtrtem pohodu, je slišati govorice, da vsebuje steklenico z izbrano pijačo, ki naj bi tam ostala celo tisočletje. 1979. leta so dobili svojo himno, za katero je napisal besedilo Dušan Velkavrh, jo uglasil Andy Arnol in jo na plošči izdal Hellen. In kaj piše v kroniki za leto 1981? "V klubu se izoblikuje stalno jedro, zapuščajo ga senzacionalisti. Simbol pohoda so bile veike kuhinjske vilice." Leto kasneje so večno mladi na Linhartovem trgu v Radovljici prvič prikazali širši javnosti simbole, ki označujejo njihovo trpljenje. Ob jubilejnem, desetem pohodu je klub dobil prapor, ki ga je razvil boter Slavko Mali - Bezulnek. 77 pohodnikov, ki so na dvanajstem pohodu nesli na Stol bakreno ponev s sliko Stola in Valvasorjevega doma, nista motila ne sneg ne misel na žene, ki so čakale

doma. Ko so se pohodniki na štirinajstem pohodu vrnili s Stola, so na Linhartovem trgu v Radovljici pripravili prieditev, ki so jo časopisi označili kot primerno za oživitev starega mestnega jedra. Sedemnajstega pohoda se je udeležilo 145 večno mladih, osemnajstega le eden manj. Lani je bil simbol pohoda bakreni model za potico, novince je krstil novi predsednik kluba Borut Pavlin...

### Letos so popustili. Napaka!

In kako je bilo letos? Že nekaj časa so z večno mladimi hotele na Stol tudi ženske, vendar so se jih ubranili. Letos so popustili in med fanti je bilo videti tudi kakšno dekle. Ja, črnogledi, večno mladi Lojzek napoveduje, da je bila to naj-

večja dosedanja napaka večno mladih in da bodo ženske ugonobile klub in pohod. Če so zdaj, ko so v manjšini, še pohlevne, bodo, potlej ko jih bo več, postale kot petelin na gnuju in bo z njimi kup sitnosti. Najprej se bodo spotaknile ob ime in bodo skušale s konkretnimi dejanjem dokazati, da označena "večno mladi" vsaj za nekatere že dolgo časa ne velja. Še več: hotele bodo, da se jih sliši tudi pri imenu pohoda in klub. In kaj bo potlej? Veno mladi bodo stikali glave in se pomenvovali o tem, kakšno ime izbrati. Da bi bili "klub večno mladih fantov in deklet"?! Ženske, ki so glede večnosti previdnejše, zagotovo na to ne bodo pristale, ampak si bodo izmislile kaj bolj "trajnega". Naprimer - večno ljubeznive! In ko si bodo izbojevale novo

ime, bo treba spremeniti tudi simbol kluba. Če je zdaj simbol sotrin z žensko, ki sedi na njegovih ramaenih in vihti valjar, bo potlej treba v simbol vnesti tudi žensko kot trpinko, ki z vsemi močmi podpira tri hišne vogale. Ja, tudi hinno bo treba spremeniti - v celoti ali vsaj tisti del, ki poje: "Proč skribi, veseli vsi našljivo ga, nato izpijmo ga, naša pesem gre prek mej, zato prijatelji naprej!" Tristo krvavih duš! Le kdo bo vesel, ga nalival in pil, če bodo "večno ljubeznive" (in nadležne) sedele poleg, štele kozarce, robantile, priganjale domov...? In le kako bo pohod lahko še naprej potekal pod gesлом "Žena naj bo doma, čaka naj na moža", ko pa bodo žene hotele z večno mladimi na Stol. Če so letos še pristale na to, da so fante nesli na vrh svoj simbol, je vprašanje, kaj bo drugo leto, čez dve, tri leta... Bodo hotele nesti na Stol svoj simbol in večno mladim dokazati, da so tudi one trpinke, ker morajo svojim večno mladim kuhati, prati, jim šivati... Bodo za simbol izbrale umazane moške "gate", strganje "štumfe", zasmojeno "kastrolo".... Oh, ubogi večno mladi! C. Zaplotnik

Kako je nastalo Blejsko jezero

## So krive ovce, ki so onečedile oltar?

**O tem, kako je nastalo Blejsko jezero, je slišati dve različni pripovedki. Če je prva pobožna legenda, je druga posvetna.**

Pobožna legenda, kot jo opisuje Franc Gornik v Zgodovini blejske župnije, pravi takole: "Kjer sedaj valovi jezero, se je nekdaj razprostiral sočen pašnik. Sredi se je dvigal grič z Marijino kapelico. Ker nista bila ograjena niti pašnik niti kapelica, so mogle ovce v kapelico, kjer so onečedile celo oltar. Brezbržni prebivalci si zaradi večkratnega takega oskrunjenga kapelice niso detali nobenih skrbi, čeprav so večkrat slišali opomin: "Ogradi pašnik, če ne, bom kapelico sama ogradila." In res je Marija sama preskrbela kapelici ograjo, ker se prebivalci niso zmenili za njene opomine. Ko so se nekoga jutra zbudili, so s strahom v srcu zagledali ves pašnik pod vodo, iz vode pa se je dvigal vrh hribčka s kapelico."

zemlji zlomila nogo. Vile so se maščevalo nad neposlušnimi pastirji. Z bližnjih planin so priklicale vodo, ki je prihrumela v dolino in jo zazila, da je samo še hribček s skalo gledal iz nje. Tako so gorske vile ogradile skalo na hribcu, kjer so poslej nemoteno plesale v mesečnih nočeh."

### Zmajev zob - Babji zob

In kako je nastal Babji zob, hrib v bližini Bohinjske Bele? O tem piše Mirko Kunčič v Triglavskih pravljicah. V Močilniku nad dovoško vasjo, globoko, globoko pod zemljo, kamor že ni stopila človeška noga, leži Zlati jezero, v njem pa zmaj s sedmimi glavami, ki je v starih časih tulil noč in dan in hrustal dovske otroke. Nekega dne je toliko otrok pohrustal, da ga je močno začel boleti sekalec v čeljustih. Od bolečine je tulil, se valjal po tleh in iz oči so mu drle solze, debele kot vrte jagode. V hudi stiski se je spomnil velikana Robavska, ki je bil za zobodercia in ranocelnika z majem, divjim ženam in drugim takšnim strašilom. Odломastil je naravnost pod Žovlezen, kjer je sprejemal bolnike. Grozanski zoboderc ta dan ni imel kaj prida posla. Vrh Žovlezena je sedel in preganjal dolgočas tako, da je bingljal z nogami navzdol in pljuval na Mežakljo. Ko je zmaj prosegel srednji gobec, je velikan skočil iz Žovlezena in si skrbno ogledal črvivi zob. Prijet je za velikanske škarje in preden bi kdo utegnil števi do dvajset, je bil zob zunaj. Zakotabil se je po bregu in se postavil pokonci, kjer stoji še danes.

Zmajev zob je postal Babji zob. Poleg ljudske pripovedke je o njem na Bledu in v okolici slišati tudi razne "novodobne" zgodbe in zgodnice. In nekatere med njimi se končajo s preprostim naukom: "Ljudje, bojte se žensk (bab)!" Oglejte si samo njihov nevarni (Babji) zob!"

**MERKUR**

**TEDEN AKUSTIKE**  
od 5. do 10. sept.

v Merkurjevih prodajalnah

**Posebno UGODNE cene!**

TV 37, MP147, Telefunken	45.940,00 SIT
TV 51 Voyager, Elektronika	51.959,00 SIT
TV 63, Art Line, Elektronika	96.315,00 SIT
videorekorder, Philips	64.990,00 SIT
videokaseteta, 180, Metamex	399,00 SIT
videokaseteta, 240, Metamex	568,00 SIT
dvojni kasetofon, MR854, TEC	8.491,00 SIT
glasb. stolp, PCD2860, TEC	48.945,00 SIT
glasb. stolp, AS445, Philips	89.990,00 SIT
walkman RCP 1034, TEC	3.739,00 SIT
radio ura, UR 425, TEC	2.688,00 SIT
radio ura, UR 434, TEC	3.544,00 SIT

Z Merkurjevo kartico zaupanja še najmanj 4% in največ 8% cene. Možnost nakupa na tri čeke ali štiri čeke z mesečnim odlogom (prvi ček zapade v plačilo šele naslednji mesec).



AVTOHIŠA MAGISTER  
Avtoservisno in trgovsko podjetje d.o.o.  
Radovljica, Prešernova 21

**AVTOSALON:** Pon. - petek od 8.-12. in od 14.-18. ure  
Sobota od 8.-12. ure  
telefon 715-015

**NOV MODEL**

**MARUTI 800 DX - CITY STAR  
S KATALIZATORIJEM  
11.390 DEM**

SREDA, 7. SEPTEMBRA

**TV SLOVENIJA 1**

10.30 Otroški program  
Filmska magija, ponovitev avstralske dokumentarne serije  
13.00 Poročila  
13.05 Videostriani  
15.55 Tri ljubezni, ponovitev švedske nadaljevanke  
17.00 TV dnevnik  
17.10 Otroški program: Zlati srček, ponovitev  
18.00 RPL - studio Luwigana  
18.45 Pari, TV igrica  
19.30 TV dnevnik 2, Vreme  
19.56 Šport  
20.05 Film tedna: Casablanca, ameriški film  
21.45 Glasbeni utrnek: H. Raabu: Solo de concours, Matej Bekavec, klavir  
22.00 TV dnevnik 3, Vreme  
22.26 Šport  
22.35 Sova;  
Grace na udaru, ameriška naničanka  
Utemeljeni sum, ameriška naničanka

**TV SLOVENIJA 2**

15.00 Videostriani 15.40 Tisitala, zadnji del 16.35 Sova, ponovitev 18.05 Športna sreda 18.05 Rim: SP v plavanju, finale, prenos 19.45 Pred kvalifikacijami za EP v nogometu 20.10 Maribor: Kvalifikacije za EP v nogometu: Slovenija - Italija, prenos 22.15 Slovenci v zamejstvu 22.45 Omizje

**TV HRVAŠKA 1**

7.55 Poročila 8.00 Dobro jutro 10.00 Poročila 10.05 Nai bo igra 11.00 Poletni šolski program 12.00 Poročila 12.05 TV koledar 12.15 Divja vrtnica 12.40 Monofon 13.15 Od pola do pola, dokumentarna serija 14.05 2.4 otroka, humoristična serija 14.35 Severna obzorja, nadaljevanke 15.25 Morala bi umreli, ameriški barvni film 17.00 Hrvaška danes 18.00 Poročila 18.05 Kolo srče 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevanke 19.18 Loto 19.30 TV dnevnik 20.10 Loto 20.15 Dokumentarna oddaja 21.00 V iziskanju 21.45 Poročila 21.50 Kulturna krajina 22.50 Slika na sliko 23.50 Poročila v angleščini 23.55 Sanje brez meja

**TV HRVAŠKA 2**

16.20 TV koledar 16.30 Kljub vsemu, Julia, nadaljevanke 17.10 Clive James: Slava v dvajsetem stoletju, angleška dokumentarna serija 18.00 SP v plavanju, prenos iz Rima 20.15 Zakonca Fields v Franciji, angleška naničanka 20.45 Kljub vsemu, Julia, nadaljevanke 21.45 Kako postati uspešen oglaševalec, angleški barvni film

**KANAL A**

7.00 Borza dela 12.00 Na velikem platnu 12.15 Luč svetlobe, ameriška nadaljevanke 13.05 Rodeo 13.45 Spot tedna 13.50 CMT 14.30 Borza dela 14.45 CMT 16.10 Spot tedna 16.40 Državnik novega kova, humoristična naničanka 17.10 Zgoda iz vzhodne smeri 18.40 Male živali 19.00 Poročila 19.10 Luč svetlobe, ameriška naničanka 20.00 Call selection 20.30 Adidas Streetball, 2. del reportaže 20.45 Benny Hill, 1. del 21.20 Poročila 21.30 Album show, glasbena oddaja 22.20 Elizije - AMDG 23.00 Spot tedna 23.05 Na velikem platnu 23.20 CMT 0.45 Borza dela

**TV AVSTRIJA 1**

9.00 Čas v sliki 9.05 Prva policijska postaja 9.30 Pustite jih umreti 10.15 Pan-optikum 10.30 Prišel je kot tuječ, ameriški film 11.55 Glasbena skrinja 12.10 Reportaža iz tujine 13.00 Čas v sliki 13.10 Nerodni bolničar, ameriška komedija 14.40 Pogledi od strani 14.40 Modri dirkač 15.00 Otroški program 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurličer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Ordinacija Bulovbogen 19.22 Znanost 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Šport 20.15 Božji mlini, ameriški TV film 23.20 Pogledi od strani 23.30 Zeja, nemški film 0.20 Čas v sliki 1.15 Interna preiskava, ponovitev 1. del ameriške TV kriminalke 2.45 Poročila/Umetniki za lepši svet

**TV AVSTRIJA 2**

16.50 Izlet v včerajšnje dni 17.00 Poklici 17.30 Zemlja in ljudje 18.00 Prva policijska postaja 18.30 Gau-

KINO, SREDA

CENTER ameriška komedija KREMENČKOVI ob 16., 18. in 20. uri STORŽIČ Zaprti! ŽELEZAR premiera ameriškega thrillerja PRIDEN SINKO ob 18. in 20. uri KINO SORA ŠKOFJA LOKA ameriški glasbeni film THE DOORS ob 20.30 uri KINO OBZORJE ŽELEZNIKI ameriška komedija STARE SABLJE ob 18.30 in 20.30 uri

ČETRTEK, 8. SEPTEMBRA

**TV SLOVENIJA 1**

10.30 Otroški program 11.10 Ptujski festival, ponovitev 13.00 Poročila 17.00 TV dnevnik 17.10 Otroški program: Živ žav 18.00 Regionalni studio Maribor 18.40 Štiri v vrsto, TV igrica 19.10 Risanka 19.30 TV dnevnik 2, Vreme 19.55 Šport 20.10 Gozdarska hiša Falkenau, nemška nadaljevanke 21.00 Tednik 22.45 Sova

Gledališče Rayja Bradburyja, kanadsko-novozelandska naničanka

Utemeljeni sum, ameriška naničanka

12.00 Čudežna leta, ameriška naničanka 11.45 Reportaži: Mute festival in Novi rock 94 12.35 Že veste 13.00 Poročila 15.10 Film tedna: Casablanca, ponovitev ameriškega filma (čb) 17.00 TV Dnevnik 17.10 Otroški program 17.30 Boj za obstanek, angleška poljudnoznanstvena serija 18.00 Regionalni studi Koper 18.45 Hugo, TV igrica 19.10 Risanka 19.30 TV Dnevnik, Vreme 19.56 Šport 20.10 Pihalniki in buldožerji, avstralska poljudnoznanstvena oddaja

21.00 Koncert ob zaključnem večeru mednarodnega festivala Giuseppe Tartini 1994 - Piran, Trg Tartini in Stolna cerkev, prenos

22.15 TV dnevnik 22.50 Sova: Ljubezen je, ljubezen ne, naničanka 23.20 Utemeljeni sum, ameriška naničanka 0.10 Druga stvar, francosko-italijanski film

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 gremo v živo) 24.00 Videostrani

20.00 TV napovednik TELE-TV 20.03 EPP blok 20.10 Miha Pavliha (v živo) 20.55 Danes na videostraneh, EPP 21.00 Video boom 40 (prva slovenska video festiva), 2. oddaja 21.45 Halo, Majai (3 - 2 - 1 g

# KOMENTAR

## Staro za novo



Janez Poštrak

Živobarvna in pisana politična jesen se nam obeta. In je to znano vsaj že od pomlad. Petje, kakor lani. Seje se zaupanje, da bi se (za trud in nadomestilo) bogato želo. Plodovi pa, treba je priznati, tako v naravi kakor v politiki - kaže - zorijo neprizadeto; bodo v blaginjo pridevalcev in potrošnikov ali pa jih bo sklatila toča (naravna ujma) ali pa (umetni) sistemi strank in koalicij. Pa je politika vendar resno opravilo z dolgoročnimi posledicami. Za vse izmed nas, toliko bolj, če se resnoba skrb za blagor državljanov umika blagru posameznikov iz posameznih političnih strank, ki jim je višek politike njen amateriziranje in oseben prestiž. Takšnim ljudem se potem reče "karizmatik", in večji kot so, več "tepanjev" imajo za seboj. (Če že butalci izhajajo iz "buteljnove", potem tepanci najbrž iz "tepenih", teptajočih morda?). Državljan je pri nas še vedno pač nebogljeno bitje. Kakor pravzaprav povsod po svetu, je odvisen predvsem od ponudbe in od povpraševanja. In smo torej tržno blago. V "politiki" pomeni to, da so ponudba naše stranke, povpraševanje pa mi, volivci. Ki se dobesedno moramo zadovoljiti z bednim blagom, ki je pač na karte (volilne lističe) sploh na razpolago. Osnovno politično hrano pač potrebujemo, politiki pa, ki jo prodajajo, si manjko stolčke. Svet so namreč poceni blago krasno in draga prodali. Pa saj ga tudi lahko in so

upravičeni do dobička: cene so monopolizirane in zagotavljajo jih embalaže.

Pred nami, Slovenci, je projekt lokalne samouprave. Referendumski šok je za nami, skoraj za nami, kajti krivci ga sploh niso zaznali. Neuspeli referendum je zanje le vzpodubda, da stvar ponovno vzamejo v svoje roke, pa četudi brez "ljudske volje" - administrativno. Pomembno je le, kdo bo imel več županov in občinskih svetnikov, kateri skupini bodo pripadali, levi, sredinski ali desni. V našem razumevanju lokalne samouprave ni toliko pomemben posojem samouprave ali celo korist nekega okolja, pomembno je le pridobivanje strankarskih fevdov. Potem bo pa že kako, važno je, da se bo vedelo, kdo bo upravljal samoupravo.

In prav to, upravljanje samouprave, je še posebej in v tem trenutku zaskominalo t. i.

desnico. Heterogena je in clo razdeljena na desnosredince in (prave) desničarje. Tako si pravijo. Pisana embalaža, povitresa z bolj zamolklimi trakci, kjer se še posebej bijeta neskladni barvi, rjava in sinjemodra, ki bi naj prezentirala vsebinsko slovenske pomlad in Majniške deklaracije - s poudarkom tiste, imenovane let pozneje - ne more skriti različnih interpretacij o "sporazumu skupnega nastopa na lokalnih volitvah" med partnerji samimi. Združbo namreč sestavlajo tako parlamentarne kot neparlamentarne stranke, razen SKD, tudi vse opozicijske iz "načelnih" razlogov. In jim sploh ne gre več za samo lokalno samoupravo, ampak za obračun (v primeru zmage) na državni ravni, z zdajšnjo vlando koalicijo, če bi ob tem prepričali SKD, da zapusti vlogo in "komuniste". Pritiski na "črno ovo" demokracije so seveda premisljeni. Igrajo na kartu razkola med vodstvom in bazo. In na še nedorečeno morebitno dvostrankarsko vladno koalicijo. Šah!

Mat? To, da so pri odkrivjanju Afrike raznorazni misionarji ("raziskovalci", vojaki, trgovci, duhovniki itd.) domordcem ponujali med raznoterimi svetlikajočimi se predmeti tudi ogledalca, je bilo prvorstno politično dejanje, ki jih je šele naredilo "gospodarje": omogočili so namreč "divjakom"; da se vidijo. In da se igrajo "zajčke", ko jih mine prvi šok.

## ODMEVI

### Brezar poskrbel za kranjsko hranilnico

Članek namreč povzema našvev ministra Tajnikarja in sedanje v.d. direktorja Sklada za razvoj malega gospodarstva ge Tinauerjeve, češ da so se na Skladu dogajale nepravilnosti poslovne narave, ter da se ja uveljavljala svojevrstna poraba sredstev, ter da za dajanje posojil nisem imel pooblastila.

Delo Sklada poteka na osnovi zakona, Sklepov Vlade, Statuta, ter letnih dokumentov, kot so Program dela, Finančni načrt, Naložbena politika in Zaključni račun, ki jih sprejme upravni odbor (UO), potrjuje pa Vlada.

Program dela določa način dela pri dodeljevanju razvojnih pomoči (primarna funkcija sredstev) in predstavlja osnovno delo UO.

Naložbena politika pa opredeljuje osnove in postopke pri izvajaju določila Statuta, "da se sredstva Sklada ohranajo v realni vrednosti" (sekundarna funkcija srestev) in je podlagata ter poblastilo za delo strokovnih služb in direktorja.

Naložbena politika pa poleg ohranjanja sredstev v realni vrednosti zasleduje tudi cilje: likvidnost, pokrivanje stroškov poslovanja, razprševanje sredstev po celi Sloveniji, vzpostavljanje poslovnih odnosov z bankami in finančnimi organizacijami, vključevanje v proces zniževanja obrestnih mer.

Vse te cilje je Sklad dosedaj dosegal, saj je ohranil sredstva v realni vrednosti, kril stroške svojega poslovanja, vodil politiko nizkih pasivnih obrestnih mer, ter izvajal pritisak na poslovne banke, da so investitorji, prejemniki razvojne pomoči Sklada prišli do ugodnejših obrestnih mer.

Sklad je od skupno 1.225 mio Sit imel v depozitih bank in hranilnic 76 % (1.029,3 mio) likvidnih sredstev. Pretež del teh depozitov so bile banke in hranilnice namenile izključno kreditiranju obrtnikov in malih podjetnikov pod naslednjimi pogoji: rok vračila do 360 dni, obrestna mera za najemnika

največ 11,5 %, banki oz. hranilnici Sklad odobrava 4 % provizijo. Nekatere banke so v tem poslu poiskušale izsiljevati višjo provizijo. Upoštevajoč pravilanost posameznih bank in hranilnic so bili depoziti konec meseca julija razporejeni:

Pomurje 5,93 %
Štajerski 29,83 %
Dolenjski 15,79 %
Zasavje 3,71 %
Ljubljana 27,34 %
Gorenjska 12,15 %
Primorska 5,25 %

V teh okvirih je svojo kandidaturo podala tudi "Kranjska hranilnica" in pod enakimi pogoji kot vsi ostali pridobil depozite Sklada za kreditiranje obrtnikov in malih podjetnikov.

Kratkoročni krediti, dani po-

sameznim podjetnikom so bili v celoti zavarovani z ustreznimi instrumenti zavarovanja, zato navedba ge. Tinauerjeve ni točna. Da so se nekateri od teh podjetnikov znašli v nelikvidni situaciji in zamujajo v vraciščom, pa še ne pomeni, da so te terjative neizterljive. Sklad pa je zaradi večje rizičnosti teh naložb dogovoril tudi ustrezno višje obresti. Navedba, da je Sklad posloval brez nadzora je seveda neresnična, saj je prejšnji UO vodil nadzor nad izvajanjem posameznih programskih dokumentov, pregledal in odobril zaključni račun, naročil revizijski pregled pooblaščene revizijske hiše, ki pa je ugotovila pravilne in poštene poslovne izkaze Sklada.

Tudi število zaposlenih je bilo razvidno iz poročil, ki so bila poslana vladni in ministrstvu.

Tudi novi UO je bil že na prvi seji seznanjen z Naložbeno pripravil "kriterijev" za dodeljevanje razvojnih sredstev. Tega pa minister Tajnikar ne omenja več, ker išče nove razrešitvene razlage, saj je sedaj že lahko ugotovil, da je bil predlog direktorja za spremembo "kriterijev" že sprejet na UO in v Januarju poslan Vladi v potrditev. Usoda tega predloga nam pa še do danes ni znana.

Novi UO je bil s predlogom "kriterijev" ki ga je sprejel prejšnji UO seznanjen na prvi seji, in ga celo umaknil iz dnevnega reda. Na naslednji seji pa je razrešil direktorja,

Odpuščena svetovalka predsednika Republike

Spoštovani g. Jože Novak, v Vaši polemiki z Andrejem Novakom ste zapisali dve netočnosti v zvezi z Uradom predsednika Republike. Omenjate ju sicer mimogrede, a smo zaradi bralcev Gorenjskega glasa dolžni nanju opozoriti.

1. Ni res, da bi se generalni sekretar predsednika republike Marjan Šifert sestal s Hasanom Čengićem v času pred Čengićevim pričanjem v Državnem zboru.

2. Ni res, da je predsednik Republike Milan Kučan odpustil svojo tiskovno predstavnico Špelo Furlan, ker da naj bi ta novinarjem "izdala" srečanje med Šiftarjem in Čengićem.

Špela Furlan je v Uradu predsednika v opravlja svoje delo.

Ob tem je potrebno spomniti,

da je neresnično vest o domnev-

nem srečanju Šiftarja s Čengićem prva javno izrekla

televizijska novinarka Špela

Predan julija letos. Nacionalna televizija takrat ni objavila demantija Urada predsednika Republike, ki je zanikal verodostojnost trditve Prednove. Vaše zmote in neresnične trditve, gospodjo Novak, pa so zaradi tega le delno opravičljive, saj bi se o njihovi neresničnosti lahko prepričali sami, še posebej glede na Vaše izkušnje, saj ste nedavno tega delali na Ministrstvu za obrambo na področju komuniciranja z javnostjo.

S spoštovanjem  
Martin Cerkvenik  
Namestnik generalnega sekretarja

### Protetika Sv. Janeza od Grosupljega

Na Slovenskem se pojavlja rod ljudi, ki sami sebe imenujejo razumniki. Zanje je značljivo, da se jim je zgodilo vnebovzetje Sv. Janeza od Grosupljega. Po tistem jim je v možgane vpeta proteza in ne zmorejo več drugega kot jadkovati nad zlodeli velike koalicije. Posebej močna pa je ta proteza pri g. Jožetu Novaku. Zrasla mu je namreč v času, ko se je kot ministrant vdinjal pri Sv. Janezu od Grosupljega, ki je bil takrat še minister za obrambo. Da je protetični prijem pri vremenu Jožetu Novaku res precej aktualen, dokazuje tudi to, da primerja svojo protokoalicijsko in projavosko propagando kar z dosegli samega Picassoja. Žal pa so dejstva malo drugačna, saj g. Jože Novak piše po teme vzorca: malaj Iva Bizjaka kot črnega hudiča, da bo Sv. Janez od Grosupljega brezmadežni svetnik. Nimam nič proti temu, da se umotvori, izmišljotine in domišljavosti te vrste pojavljajo na straneh Gorenjskega glasa. Vendar se nevarno znižuje raven časopisa, če se tako pisanje objavlja kot komentarje. Smotrite ne bi bilo, da bi uredujšči uveludo posebno rubriko Spisi iz proteze sv. Janeza od Grosupljega, v kateri bi g. Jože Novak celjupil, kolikor bi mu duša dala.

Lepo pozdravljeni!  
Jože Dežman, Lesce

### Triatlonca tečeta častni krog

Glede na sočna odgovora, ki sta mi jih namenila g. Branko Grims in g. Jože Novak, sem bralcam in bralcem Gorenjskega glasa ter njima osebno dolžan nekaj besed. Najprej g. Grimsu.

Gospod Grims: priznam, grešil sem. Po nemarnem sem označil dr. Miha Jezernika za člena predsedstva SDSS. Bi se opravičil že prej, če bi vedel, ali se moram dr. Jezerniku ali SDSS. Vsebine trditve ta drobna tehnična pomota (laž oz. konstrukt po vaše) pač ne spremeni. Po merilih Janeza Janše in SDSS so institucije v Sloveniji demokratične le, če jih vodijo člani ali simpatizerji SDSS.

Sam, g. Grims, za vsaj dvakratno razliko od vas, ne sedim v nobenem vodstvu ali nadzornemu odboru kakoge od elektronskih medijev. Morda zato verjamem v avtonomnost odločitev sedanjega Svetu RTV, tudi v odločitev o nepotrditvi Žarka Petana. Žarko Petan res ni član nobene stranke (niti Herman Rigelnik), je pa na volitvah nastopal kot kandidat SLS (kot je bil Rigelnik kandidat LDS). Petan ni bil izvoljen (Rigelnik je bil izvoljen s povprečjem skoraj 40 odstotkov glasov v dveh okrajih - kateri kandidat SDSS se je temu približal vsaj na polovico?). Ko označujete enega za strankarsko nevezanega, drugega pa kot predstavnika stranke, se ali sprenevedate ali pa ste res nevedni. Ne glede na to, g. Grims, bi vas ponovno spominil, da bi, če bi v LDS to želeli, že dosti prej lahko prečeli izvolitev g. Petana.

Stanjeva članka preberite še enkrat, g. Grims. De te fabula narratur.

Rad bi se zahvalil za vaše odgovore, pa se žal ne morem, ker mi tudi odgovorili niste. Za glavnega tajnika parlamentarne stranke ste kar preveč pozabljivi, g. Grims. Ste pa zato precej "hlačati". Vas muči elefantiza?

Vas je toliko v hlačah, da so le-te

kar polne. (Je morda minister Šter še vedno tudi kranjski občinski funkcionar zato, ker zaradi strahu pred morebitno razrešitvijo g. Grimsa z županom ne skliceta skupne seje zborov kranjske skupščine?)? Ce so težave take narave, bi morda pomagalo nekaj več osebne higiene (gl. Republiko, 29. avgusta 1994).

Gospod Grims, ko boste poskrbeli za članstvo SDSS v socialistični internacionali, bom prisluhnil tudi vašemu mnenju o tem, koliko ravnanja LDS ustrezajo imenu stranke. Ker je ovo vaše, je tudi bruno v njem vaš problem.

Na kratko še Jožetu Novaku;

Rdeči horizonti, verjetno tisti iz prejšnje Janeza Janše za ponoven vstop v Zvezko komunistov, so vse prav lepo razsvetili, g. Jože Novak. Za dva stavka ste me nagradili s celim traktatom. In to kakšnim! Tudi če pustimo ob strani stalinistično logiko vratolomnih dokazovanj v vašem odgovoru ("značilno je" itd.), izmišljotine o tem, kaj LDS skuša dokazati, podstikanje o honorarjih (za razliko od mene vi ste honorirani), dejstvo, da so bili sporni dokumenti ponarejeni na ministrstvu za obrambo (in je Janša po vaši logiki zarotniško vrgel sam sebe), da Rigelnik nikogar ni ovadil, ampak je naznani kaznivo dejanje, je vaša zaključna pverzorosni srljiva. Ko so "Laibach" po motivih iz "Mojega boja" (kako znano zveni naslov knjige!) izjavljali:

"Umetnost je vzvrseno poslanstvo, ki zavezuje k fanatizmu!" in "Politika je najvišja olika unetnosti!", je bila to pač specifična poză. Ko pa se vi, g. Jože Novak s svojimi konstrukti postavljate ob bok kar Picasso (!),lahko rečemo le: "Qualis dominus, talis servus". Kakršen gospodar, tak sluga. • Andrej Novak

### Popravek članka

Jožef Šketa proti denacionalizaciji in pošteni privatizaciji

Spoštovani!

Zahvaljujem se vam za zelo hitro objavo članka. V tekstu sta se pojavili dve napaki, ki bistveno vplivata na razumevanju prispevka.

Prvi odstavek - 4. vrstica:

Predsednik državnega zabora Herman Rigelnik je na iniciativi Jožefa Šketa sprožil postopek, ki spreminja temelj Zakona o denacionalizaciji, to je vrčanje nacionaliziranega premoženja v naravi...

### VAS VABI NA ŠTIRIDNEVNI

### IZLET V RIM

od 30.9. do 3.10.1994

Prijave sprejemamo po tel.: 064/53-280

### VZGOJNOVARSTVENI ZAVOD

### ŠKOFJA LOKA

PODLUBNIK 1 D, 64220 ŠKOFJA LOKA

objavlja prosta dela in naloge

### SPECIALNEGA PEDAGOGA V RAZVOJNEM

## ZAŠČITA POTROŠNIKOV **POSTELJNINA**

Že večkrat so se pojavili problemi s podjetji, ki prodajajo posteljnino. Akviziterji teh podjetij so na različnih krajih, predvsem letoviščih in zdraviliščih ljudi prepričali, da so podpisali pogodbe za posteljnino, katere cena je več tisoč mark. Šele ko so prišli domov, so ugotovili, da se podobna posteljnina dobi v trgovinah za polovico ceno. Še hujše je bilo v primerih, ko so kupci prepozno spoznali, da denarja za nakup sploh nimajo.

V enem izmed številnih primerov je bila pogodba podpisana v lokalni ob slovenski obali. Vzdružje je bilo precej veselo in kupec se sploh ni zavedal, da naj bi za dvoposteljni komplet plačal skoraj 5000 nemških mark. Ko pa je naslednji dan pogodbo le prebral in videl ceno, je o zadevi že enkrat razmisliš ter spoznal, da zneska ne more poravnati. To je sporočil prodajalcu, a je od njega prejel le dopis o poravnavi stroškov ob stornici. Ti znašajo skorja petino kupnine. Zveza potrošnikov si

Pravna pisarna ZPS  
Jure Markič

**foto bobnar**

## STATISTIČNE INFORMACIJE

Zavod Republike Slovenije za statistiko Ljubljana

### INDEKS CEN INDUSTRIJSKIH IZDELKOV PRI PROIZVAJALCIH, REPUBLIKA SLOVENIJA, AVGUST 1994

	VIII 94 VII 94	VIII 94 VII 93	VIII 94 a 92	I-VIII 94 I-VIII 93	VIII 94 XII 93
INDUSTRija IN RUDARSTVO	101,1	118,5	144,0	117,1	109,2
SREDSTVA ZA DELO	100,6	112,6	138,8	117,6	109,2
REPRODUKCIJSKI MATERIAL	100,8	117,5	138,6	115,5	107,7
BLAGO ZA ŠIROKO PORABO	101,4	120,9	150,6	118,8	110,7

V boju za certifikate se je podala tudi Krekova družba Certifikate že zbira Zvon

Kranj, 5. septembra - Konec avgusta je lastninske certifikate začela zbirati še investicijska družba Zvon, ki jo je ustanovila Krekova pooblaščena družba za upravljanje iz Maribora.

Krekov sistem se je tako razširil, saj je poleg banke in družbe za financiranje zdaj v njem še družba za upravljanje oziroma njene investicijske družbe: Zvon, Skala, za tretjo pa imena še niso izbrali, prihodnje leto pa naj bi začel delovati še vzajemni sklad.

Krekova družba je bila ustanovljena marca letos z ustanovnim kapitalom 100 milijonov dolarjev. Vse tri njene investicijske družbe naj bi zbrale sto tisoč certifikatov v vrednosti 25 milijard tolarjev, od tega načrtujejo približno 80 odstotkov naložb v majhna in srednjana podjetja, zlasti v agroživilski, kemični, kovinskopredelovalni in turistični dejavnosti, 20 odstotkov pa naj bi naložili v nepremičnine.

Ustanovitelji Krekove pooblaščene družbe za upravljanje investicijskih skladov so v 80

odstotkih predstavniki cerkevnih pravnih oseb: mariborske in kopranske škofije, tiskarne Nova-media ljubljanske nadškofije, katoliškega tečnika Družina, založbe Ognjišča ter Mohorjeve družbe iz Celja in iz Celovca. Predsednik poslovodstva Krekove družbe pravi, da ni nesoglasij med njimi in družbo za upravljanje S hram, katere nekateri delničarji izhajajo iz enakih krogov. O tem govori tudi dejstvo, da Krekova banka zbira certifikate tako za investicijske družbe Krekove družbe kot tudi za investicijske družbe S hram.

Poleg Krekove banke pa certifikate za družbo Zvon zbirajo na sedežu Krekove družbe v Mariboru, v njenih poslovalnicah v Ljubljani, Zrečah in Novem mestu ter mreža 300 uradov po vsej Sloveniji.



Pri Krekovi družbi pravijo, da družba Zvon dnevno zbere tudi do tisoč certifikatov, 2. septembra pa ji je svoj certifikat zaupal tudi mariborski škof dr. Franc Kramberger. Šečano ga je izročil predsedniku poslovodstva Krekove družbe Milanu Geriču, dogodku je prisostvoval tudi predsednik nadzornega sveta Mirko Kraševci.

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

MENJALNICA	NAKUPNU/PRODAJNI 1 DEM	NAKUPNU/PRODAJNI 1 ATS	NAKUPNU/PRODAJNI 100 ITL			
	75,20	76,75	10,50	10,90	7,25	7,60
A BANKA (Kranj, Tržič)	76,25	76,50	10,80	10,85	7,40	7,55
COPIA Kranj	76,20	76,70	10,75	10,85	7,45	7,65
CREDITANSTALT N. banka Lj.	76,00	76,90	10,40	10,90	7,20	7,75
EROS (Starý Most), Kranj	76,30	-	10,81	-	7,50	7,70
GEOSS Medvode	76,20	76,40	10,80	10,87	7,55	7,65
GORENSKA BANKA (vse enote)	75,23	76,59	10,48	10,88	7,20	7,79
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	75,90	76,60	10,60	11,00	7,40	7,55
HIDA-tržnica Ljubljana	76,30	76,55	10,75	10,84	7,45	7,60
IRIKA Jesenice	76,00	76,60	10,67	10,80	7,35	7,55
INVEST Škofja Loka	76,25	76,55	10,78	10,87	7,35	7,70
LEMA Kranj	76,10	76,50	10,76	10,88	7,30	7,70
MIKEL Stražišče	76,10	76,80	10,70	10,90	7,20	7,60
PBS d.d. (na vseh pošta)	75,00	76,50	10,05	10,78	7,00	7,45
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	76,20	76,40	10,70	10,85	7,40	7,60
SKB Kranj (Radovljica, Šk. Loka)	75,20	76,65	10,15	10,90	7,25	7,70
SLOGA Kranj	75,90	76,60	10,45	10,95	7,25	7,60
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	75,23	-	10,48	-	7,20	-
SLOVENIJATURIST Jesenice	76,00	76,60	10,70	10,82	7,30	7,53
ŠUM Kranj	76,20	76,40	10,80	10,87	7,55	7,65
TALON Žel. postaja Trata, Šk. Loka	76,30	76,50	10,78	10,87	7,40	7,65
TALON Zg. Bitnje	76,30	76,50	10,78	10,87	7,40	7,65
TENTOURS Domžale	76,00	76,60	10,75	10,95	7,30	7,70
UBK d.d. Škofja Loka	75,60	76,90	10,50	10,90	7,35	7,65
WILFAN Kranj	76,20	76,40	10,80	10,86	7,60	7,70
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	76,20	76,45	10,80	10,88	7,55	7,70
ZORI Kamnik	76,00	76,50	10,75	10,80	7,40	7,50
POVPREČNI TEČAJ	75,94	76,58	10,65	10,88	7,36	7,64

Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 10,70 tolarjev.

Podatki tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki si pridružujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povraševanje po tujih valutah.

## Telefonske informacije o nakupih

Kranj, 5. septembra - Podjetje Marinet, ki ima osrednjo poslovalnico v Celju, se ukvarja s trženjsko informacijsko mrežo in prvo je začelo delovati s telefonsko omrežno skupino 090, ki jo bodo uporabljale tudi druge informacijske službe.

Posebnost telefonske številke je v tem, da je za vse klicatelje enotna, ne glede na to, iz katere omrežne skupine kličojo, saj predstavlja številka 090 novo slovensko omrežno enoto. Na številki 090 2441 boste torej poslej lahko dobili informacije o izdelkih in storitvah, minutna pogovora vas bo stala 12 tolarjev, ne glede na to, iz katerega slovenskega kraja boste klicali.

Potrošnik bo torej lahko pred nakupom dobil informacije o izdelkih in storitvah in se tako lažje odločil. Marineto operatorji ne bodo svetovali in izbirali, temveč le neutralno posredovali informacije različnih oglaševalcev, odločil pa se bo potrošnik sam. S pomočjo telefonske informacije pa bo prihranil čas, saj je bo izognil brezglavemu tekanju po trgovinah, morda bo tudi kaj prihranil, saj bo lahko informacije primerjal.

## Pet temeljnih resnic o certifikatih

Z malo kapitala  
ni mogoče doseči velikih ciljev.

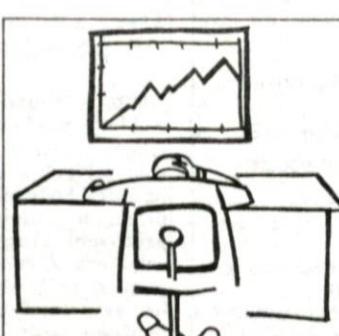
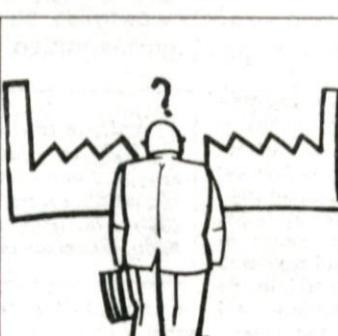
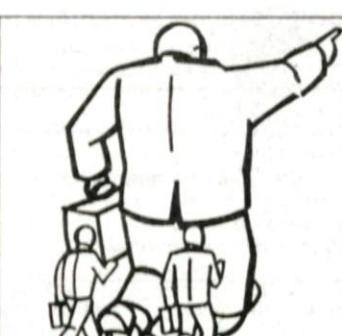
Zagotovljene morajo biti vse možnosti  
za stabilno in v prihodnost usmerjeno  
poslovanje družbe za upravljanje.

Če ima družba za upravljanje enega  
močnega lastnika,  
obstaja možnost,  
da bo ta skušal vplivati na izbor  
podjetij, ki niso najprimernejša.

Kdor ni še nikoli  
upravljal in prodajal podjetij,  
jih bo najbrž težko dobro kupoval.

Uspeh ni nikoli naključen.  
Podjetje je bolj uspešno,  
kadar je njegovo vodstvo povsem  
odvisno od rezultatov.

Kdor nima dolgoročne vizije,  
je njegova pot omejena,  
cilji pa nezanesljivi.



Arkada ima več kot 158 milijonov tolarjev ustanovnega kapitala, s čimer sodi med največje družbe za upravljanje.

V Arkadi nima nihče večinskega lastništva. S tem, ko ni možnosti, da bi katerikoli lastnik uveljavljal svoje interese, je vodstvu Arkade zagotovljeno popolnoma strokovno odločanje.

Arkada je edina družba za upravljanje, kjer je celotna poslovodna ekipa že upravlja in prodaja slovenska podjetja.

V Arkadi smo vsi zaposleni samo v Arkadi in delamo izključno za Arkado. Od uspešnega vodenja investicijskih družb Arkade je neposredno odvisna naša uspešnost.

Arkada postaja pomembna finančna družba, ki se bo v prihodnosti ukvarjala samo z upravljanjem investicijskih skladov. To pomeni, da bomo pojutrišnjem zbirali tudi Vaše denarne prihranke, ki nam jih boste zaupali, ko se bomo izkazali z oplemenitjem Vaših certifikatov.

**SLOVENICA**  
Zavarovalniška hiša d.d., Ljubljana

**STAR**  
SVETOVALNA HIŠA

**KOMERCIALNA BANKA TRIGLAV**  
Komercialna banka Triglav d.d. Ljubljana

Kontaktna oddaja na Radiu Kranj v torek, 6. septembra ob 16.20

## Na sejemske dneve zadružnikov Priznanja zadružne zveze

**Kranj** - Predsednik Zadružne zveze Slovenije **Leo Frelih** je na mednarodnem kmetijsko živilskem sejmu v Gornji Radgoni, v okviru "dneva zadružnikov", podelil letošnja zadružna priznanja. Z Gorenjskoga so jih prejeli širje. **Andrej Cundrič**, kmet s Poljšice pri Gorjah in predsednik blejske gozdarske kmetijske zadruge Gozd, **Jaka Korenčan**, kmet iz Podbrezij in član kranjskega izvršnega sveta za področje kmetijstva in gozdarstva, in **Anton Mesec**, kmet iz Železnikov in predsednik novoustanovljene Lesne zadruge za Selško dolino, so prejeli priznanja za delo v krepitvi slovenskega zadružništva. **Valentin Benedičič**, vodja sadovnjaka Resje v kmetijsko gozdarski zadružni Sava Lesce, pa za proizvodne in strokovne dosežke. • C.Z.

V Ljubljani zaprli sejem Vino '94

## Vseh kozarčkov ni mogoče prešteti

**Ljubljana** - V Ljubljani so v soboto zvečer zaprli jubilejni, 40. mednarodni vinogradniško-vinarski sejem Vino '94. V šestih dneh si ga je ogledalo 25 tisoč obiskovalcev ali četrtino več kot lani. Letos je bilo še posebno veliko zanimanje za vodenje degustacije. Udeležilo se jih je 3.600 obiskovalcev oz. v enem dnevu več kot lani v vseh sejemskeh dneh. Koliko kozarčkov vina so razstavljalci stočili na sejmu, ni natančno znano, zanesljivo pa več kot trideset tisoč. Vsak obiskovalec je namreč ob plačilu vstopnice dobil tudi kuponček za brezplačno pokušino vina. • C.Z.

Vlada zaščitila domače pridelovalce

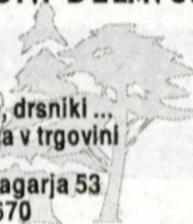
## Uvozna dajatev za krompir

**Ljubljana** - Slovenska vlada je na četrtnovi seji sprejela uredbo, s katero je za uvoz krompirja uvedla posebno dajatev (prelevman) v znesku 7,17 tolaria za kilogram. Uredba bo veljala do 30. oktobra, ko naj bi domači pridelovalci že prodali večino letošnjega pridelka. Vlada se je (za razliko od lani) odločila za zaščito domačih pridelovalcev kljub napovedi, da bo letos krompirja 15 do 20 odstotkov več kot lani.

Uvozna dajatev bo pripomogla k boljši prodaji, zanesljiva pa ne bo rešila vseh težav, ki jih je tudi letos pričakovati pri prodaji krompirja. Problem je namreč v tem, da je pri nas pridelava krompirja vsaj še enkrat večja od domače porabe in da ni zadost obratov, v katerih bi pridelovali domači pridelek. Slovenija veliko krompirja uvozi, vendar v predelani obliki, po kakršni je tudi pri nas vse večje povpraševanje. • C.Z.

## LASTNIKI GOZDOV, GOZDNI DELAVCI!

- motorne žage in servis
- orodje in oprema za posek dreva
- oprema za spravilo lesa:
- različne jeklene vrvi, vlečne verige, drsniki ...
- motorne kose in še mnogo drugega v trgovini



INTER GOZD

KRANJ, Stanica Žagarja 53  
Tel./fax: 064/214-670

INGO70

## POLIX ŽIRI

podjetje za proizvodnjo armatur in drugih kovinskih izdelkov, p.o., Jezerska ulica 7, Žiri zaposli

### DELAVCA ZA OPRAVLJANJE STRUGARSKIH DEL

Od kandidata pričakujemo, da izpolnjuje naslednje pogoje:  
- 2- ali 3-letna šola kovinarske smeri  
- 9 mesecev delovnih izkušenj

Možna je tudi priučitev.

Delovno razmerje bomo z izbranim kandidatom sklenili za nedoločen čas s dvomesecnim poskusnim delom. Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pričakujemo v roku 8 dni po objavi na naslov: POLIX ŽIRI, Jezerska ulica 7, 6422 Žiri.

O izbiri bomo kandidate obvestili v 15 dneh po preteku roka za prijavo.

## Osnovna šola Lucijana Seljaka Kranj Šolska ulica 3

razpisuje naslednja prosta delovna mesta

## 2 VARUHINJI ZA VVO OREHEK

za nedoločen čas

Pogoj: končana šola za varuhinje

## ŠOLSKI PEDAGOG - P

za določen čas od 1. 9. 1994 do 13. 5. 1995  
(nadomeščanje delavke).

Prijave z dokazili pošljite v 8 dneh po objavi razpisa. O izbiri vas bomo obvestili v 15 dneh po razpisnem roku.

## KMETIJSTVO

UREJA: CVETO ZAPLOTNIK

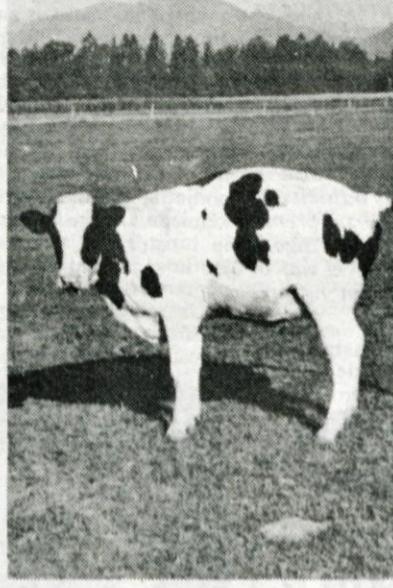
Predlog zakona o veterinarstvu

# Večina veterinarske dejavnosti bo zasebna

**Po uveljavitvi zakona in reorganizaciji veterinarske službe bo 40 odstotkov veterinarjev delalo v državni upravi in v javnih zavodih, ostali pa v zasebni dejavnosti.**

**Kranj** - V ministrstvu za kmetijstvo in gozdarstvo so za prvo branje v državnem zboru pripravili predlog zakona o veterinarstvu, ki po zgledu evropskih držav uvaja sodobno veterinarsko službo.

Po novem zakonu bodo v izključni pristojnosti javnih veterinarskih zavodov le naloge, ki jih mora država izpolnjevati na podlagi mednarodnih konvencij in smernic Evropske unije (nadzor določenih živalskih kužnih bolezni, naloge veterinarstva v javnem zdravstvu in strokovna dela inšpekcijskega nadzora), vsa ostala veterinarska dejavnost pa naj bi prešla v zasebne roke. Zasebni bodo nekatere storitve s področja varstva živali pred kužnimi boleznimi, zagotavljanja nemotene reprodukcije živali in izdajanja zdravil za potrebe veterinarske medicine opravljali na podlagi koncesije republiške veterinarske uprave, ostale storitve pa na podlagi dovoljenja, ki ga bo izdala veterinarska zbornica. Zasebno prakso bodo lahko opravljali le veterinarski strokovni delavci, ki bodo izpolnjevali predpisane pogoje.



### Po izločitvi javnega dela - lastninjenje

**Ker za sedanje veterinarske zavode ne veljajo noben od doslej sprejetih "lastninskih" zakonov (o zavodih, o javnih gospodarskih službah, o lastninskem preoblikovanju podjetij), zakon o veterinarstvu ureja tudi lastninsko in organizacijsko preoblikovanje zavodov. Predlog zakona predvideva, da bi najprej izločili prostore in opreme, ki jih bodo uporabljali novoustanovljeni javni veterinarski zavodi, preostali družbeni kapital pa naj bi olastnili po zakonu o lastninskem preoblikovanju podjetij. Pri tem bodo svoj delež (glede na vlaganja v zadnjih desetih letih) lahko uveljavljale tudi občine. Ker se bo preostanek sedanjih zavodov lahko olastnil šele prihodnje leto, bi republiška vlada morala podaljšati veljavnost lastninskih certifikatov.**

### Strožji predpisi za klanje na domu

**Predlog zakona predvideva, da je zakol živali, katerih meso je namenjeno za lastno domačo porabo, dovoljen na domu le, če so izpolnjeni pogoji, ki jih bo (glede higieno-tehnične ureditve prostora za klanje, varstva okolja, preprečevanja mučenja živali, količine mesa, ki se šteje za domačo porabo, itd.) predpisal minister za kmetijstvo. Po zakonu je lastna domača poraba le tisto, kar porabi lastnik živali in njegova družina. Vsak drug način porabe ali prometa, tudi na turistični kmetiji, kmetiji odprtih vrat, prireditvi ali drugod - se šteje za javno porabo. Novost je tudi to, da bo moral lastnik živali najkasneje en dan prej prijaviti klanje ali predelavo v živila, za katere je obvezen veterinarsko sanitarni pregled.**

V Naklem odprli kmetijsko tržnico

## Tržnica, ki želi postati "gorenjski Rudnik"

**Tržnica bo zaživelja v začetku oktobra, že v drugi polovici septembra pa bodo (ob sobotah) na njej prodajali ozimnico.**

**Naklo** - Kmetijska zadruga Naklo je v soboto ob nedograjem skladišču v komunalni coni v Naklem odprla tržnico, na kateri bodo lahko njeni člani prodajali kmetijske pridelke, predvsem krompir, sadje in zelenjav. Z enim od trgovskih podjetij se že dogovarjajo, da bo na tržnici prodajalo tudi uvoženo sadje in vse ostalo, kar kmetje ne pridelujejo.

### Prihodnje leto novo skladišče in trgovina?

**Kmetijska zadruga Naklo je že pred štirimi leti začela graditi v komunalni coni v Naklem, nasproti Merkurjevega trgovskega centra, skladišče in trgovino za krmila, gnojila in ostali kmetijski reprodukcijski material. Načrtujejo, da ga bodo dokončali in odprli v prihodnjem letu.**

menzam, malim trgovcem in vsem ostalem, ki potrebujejo večje količine povrtnin in sad-

skupno 27 metrov dolgih in tri metre širokih stojnicah organizirali tudi prodajo na drobno.

Tržnico so odprli v soboto, v okviru krajevnega praznovanja

Srečanja Naklancev. Za slovesnost so jo posebej založili, sicer pa bo zaživela šele kasneje. V drugi polovici septembra (od 17. dalje) bodo začeli na njej prodajati ozimnico, v začetku oktobra pa tudi vse ostalo. Tržnica bo od tedaj dalje predvidoma odprta v torkih, petkih in sobotah.

"Na območju nakelske zadruge je že zdaj precej kmetov, članov zadruge, ki se ukvarjajo s pridelavo sadja, krompirja, zelenjave in ostalih povrtnin; pričakujemo pa, da bodo boljše prodajne možnosti še razširile pridelavo in spodbudile pridelavo tistih povrtnin, ki jih za zdaj naši zadružniki ne pridelujejo," pravi Viktor Frelih in poudarja, da bodo na tržnici lahko prodajali le člani zadruge, drugi pa ne. • C.Z.



Kot je povedal direktor nakelske zadruge **Viktor Frelih**, so pobudo za ureditev tržnice dali kmetje oz. zadružni upravni odbor, v katerem "sedijo" kmetje. Na tržnici bo prevladovala prodaja na debelo, namenjena gostincem, tovarniškim

ja. V zadružni ne skrivajo želje, da bi njihova tržnica postalna nekakšna "gorenjska veletržnica", kakršna je sicer na Rudniku pri Ljubljani in kamor hodijo prodajati pridelke tudi nekateri gorenjski kmetje. Ob prodaji na drobno bodo v

## V bohinjski gozdarsko kmetijski zadrugi Danes stavka?

**Srednja vas v Bohinju** - Zaposleni v bohinjski zadrugi so za danes, torek, napovedali stavko, vendar včeraj, pred zaključkom redakcije, še ni bilo znano, ali stavka bo ali ne. Vse je namreč odvisno od tega, ali bodo pogajanja med stavkovnim in upravnim odborom, ki so se začela v soboto in nadaljevala včeraj zvečer, uspešna ali ne. Stavkovni odbor zahteva razrešitev direktorja Mirka Smukavca, uresničevanje kolektivne pogodbe in pripravo razvojnih smernic zadruge, v katerih bi dali še posebej poudarek vprašanjem o socialni varnosti zaposlenih. • C.Z.

Steklina na Gorenjskem

## Letos 121 steklih živali

**Kranj** - Po podatkih Zavoda za zdravstveno varstvo Kranj so na Gorenjskem v letosnjih prvih sedmih mesecih ugotovili steklino pri 121 živalih. Najbolj je ogrožena škofjeloška občina, kjer so odkrili 44 steklih živali, v kranjski so jih 28, v jesenški 23, v radovljški 19 in v tržiški sedem. Julija so ugotovili steklino pri enajstih živalih, in sicer pri šestih v kranjski občini, pri štirih v škofjeloški in pri eni v jesenški, avgusta pa med drugim tudi pri risu v Železnikih in pri srni v Besnici. • C.Z.

PO DOLGEM VROČEM POLETJU

JE SPET TU

E-SPORT

V njej lahko med drugim preberete:

- Veliki intervju z Britto Bilač:
- "Ce v Sloveniji ne bo osnovnih pogojev za delo, bom moral v tujino."
- Kako je "štajkal" Primož Gliha?
- Bodo nesreče sploh kdaj izučile organizatorje formule 1?

Pohitite, revija E-SPORT vas čaka pri vašem prodajalcu časopisov!

# S GLASOVANA TOTINKA

URETA: Vilma Stanovnik

Prijetno branje

ALIBI  
SYSTEMS d.o.o.

podjetje za razvoj in proizvodnjo  
jadralnih padal, svetovanje in trgovina

Hafnerjevo naselje 121, Škofja Loka

tel./fax: (064) 631 025, 46 211

Tekači na rolkah so tekmovali v Tržiču

## NAJHITREJŠI BELORUS IN NAŠA BIATLONCA

V ženski konkurenčni se je na domači progi odlično izkazala Andreja Grašič, med fanti pa je domaćina Tomaža Globočnika ugnal le Belorus Ivanško

Lom pod Storžičem, 3. septembra - V prijetnem vzdušju se je iztekel druga tekma tekačev na rolkah v Tržiču, ki je minulo soboto privabilo okoli dvesto domačih in tujih tekmovalcev, največ biatloncev, tekačev in kombinatorev. Najbolj zanimiv je bil 6,5-kilometrski tek iz Tržiča do Loma, na katerem so se pomerili mlajši mladinci in ženske, Andreja Grašič, pa sta prehitela le mladinka iz Logatca, Matej Jakša in Lucijan Nagode. Med ženskami pa Andreja na domači progi ni imela prave konkurentke. Generalni pokrovitelj tekmovanja je bila Zavarovalna družba Adriatic.

Na najkrajši, 4,5-kilometrski progi so tekmovali mlajši in starejši dečki ter deklice. Med najmlajšimi dečki je zmagal Hrvaš Sašo Jugović (TSK Rijeka) s časom 14:17.37, pred Martinom Lahom (TSK Unior Olimpija), ki je tekel 15:56.46. V kategoriji starejših dečkov pa je slavil Simon Smerajec (SK Brdo) s časom 15:14.27. Pri deklkah pa je slavila Maruša Brenčič (TSK Valk. Logatec) s časom 13:15.92. Pokrovitelj najkrajše proge je bil KONTAKT P.

Močnejša konkurenčna pa je bila na 6,5-kilometrski progi (pokrovitelj je bil DEM TRADE iz Križev), na kateri so tekmovali mlajši mladinci in vse ženske kategorije. Med mlajšimi mladinci je zmagal Matej Jakša s časom 19:55.52 pred Lucijanom Negodetom (oba TSK Valk. Logatec), pri članicah pa je bila najhitrejša Tržičanka Andreja Grašič (TK Kranj), ki je s časom 20:19.53 premagala Belorusinjo Svetlano Pavunenko. Po tekmi je Andreja povedala: "V pripravah na sezono sem imela mesec dni mavčno oblogo, vendar pa sem sedaj za



Edino Belorus Peter Ivaško (na sliki) je prehitel Tomaža Globočnika.

tek dobroti pripravljen. Do tekem moram popraviti še strešjanje. Sicer pa mi je danes šlo dobro, ker pa sem izgubila palico, pa sem zapravila najmanj pet sekund." V kategoriji starejših mladink je zmagala Andreja Mali s časom 21:00.84, med

Nagradi za leteča cilja sta prejela Tržičana Andreja Grašič (350 DEM) in Tomaž Globočnik (500 DEM), naslov najbolj borbenega tekmovalca in s tem priznanje Romana Seljaka pa si je prislužil še tretji naš biatlonec, Jože Poklukar iz Gorj.

mlajšimi mladinkami pa Tina Hižar s časom 21:00.84.

Na najdaljši, 8,5-kilometrski progi je med člani zmagal Belorus Peter Ivaško s časom 22:31:59, pred Tržičanom Tomažem Globočnikom, (TK Kranj) tekačem, ki je v novi sezoni prišel v tabor biatloncem, ter še enim že prekaljenim mladim slovenskim biatloncem, Jožetom Poklukarjem (SD Gorenje). Med starejšimi mladinci je bil s časom 23:54.90 najhitrejši Vasja Rupnik (TSK Valk. Logatec), drugi je bil Gorazd Berginc (TSK Coming Vrhnik), tretji pa Gašper Grašič (TK Kranj).

Na 8,5-kilometrski progi, katere pokrovitelj je bil TGT Tržič, je med veterani zmagal Stanislav Michon (Polonia skiway) s časom 25:29.26, drugi pa je bil Roman Rupnik (TSK Coming Vrhnik). Pri juniorjih pa je bil najboljši Kristjan Tomiša (TSK Rijeka) s časom 23:40.01, ki je prehitel drugouvrščenega Jožka Petkovška (TSK Valk. Logatec).

Potem ko so na posebni progi tekmovali še člani častnega komiteja in sponzorjev (zmagal je Matija Blažič, Adriatic), je vodja tekmovanja Vinko Grašič dejal: "Ce so zadovoljni tekmovalci, člani častnega odbora in gledalci, sem zadovoljen tudi jaz." • Jože Marinček, foto: Gorazd Šnik

Slovenski veslači so odpotovali na SP

## MAJHNA REPREZENTANCA, VELIKI CILJI

Kljub temu da bosta na svetovnem prvenstvu v Indianapolisu nastopila le dva slovenska čolna, pa ima naša ekipa v načrtih dve medalji

Bled, 5. septembra - Minulo soboto so iz veslaškega Bleda na pot proti Indianopolisu v ZDA odpotovali člani naše veslaške reprezentance. Letos je ekipa sila skromna, saj jo sestavlja le pet veslačev: Iztok Čop, Sadik Mujkič, Janez Klemenčič, Milan Janša in Sašo Mirjanči. Z njimi pa so odpotovali tudi zdravnik dr. Matej Andoljšek, fizioterapevta Bernarda Markelj in seveda trenerja Miloša Janša in Stanko Slinnik. Še pred odhodom pa so na posebni tiskovni konferenci na Bledu predstavili svoje priprave na letošnjo največjo preizkušnjo, ter seveda načrte.

"Luzernski rezultati so nam dali izhodišče za sestavo reprezentance, pa tudi za cilje, ki smo si jih zastavili. Mislim, da ni razloga, da bi cilje na svetovnem prvenstvu, v primerjavi z Luzernom, zmanjševali. Tudi zadnji treningi in rezultati treninov ne kažejo, da bi bilo treba te cilje spremeniti. Ne morem sicer reči kakšne kolajne bomo dobili, ni pa razloga, da ne bi startali nanje. Vsi argumenti govorijo, da možnosti imamo," je bil pred odhodom optimistično razpoložen trener Miloš Janša.

Nastop na svetovnem prvenstvu je za veslače, po letos že uspešni sezoni, vsekakor najpomembnejši cilj. Medtem ko je ekipa bronastega olimpijskega četverca že uigrana, kar je dokazala z letos odličnimi nastopi in kot vrhuncem, 2. mestom na luzernski regati, pa prav gotovo težje delo čaka Iztoka Čopa, ki bo na takoj velikem tekmovanju prvič nastopil sam, brez partnerja v dvojcu Denisa Žveglja, ki po poškodbi v prometni nesreči po besedah dr. Mateja Andoljška, sicer že dobro okreva, toda sezona je zanj vsekakor izgubljena. "Lahko rečem, da so bili letošnji treningi zelo dobrni. Vendar pa uvrstitev težko napovev, saj v Luzernu, kjer sem bil tretji, ni bilo dveh



Iztok Čop bo moral tokrat prvič sam nositi breme velikega tekmovalca.

velikih konkurenčnih. Tudi pomajkanje izkušenj v enočetu bo morda pripomoglo k psihični pripravi, vendar pa računam na dober nastop. Moj cilj

ostaja medalja, kakšen pa bo razplet pa bomo kmalu videli,"

je razmišljal Iztok Čop.

In res na razplet ne bo treba čakati dolgo. Svetovno prvenstvo se namreč začenja 12. septembra, končalo pa se bo 18. septembra. "Mislim, da so naši fantje izvrstno pripravljeni in da lahko zaupamo vodstvu ekipe. Seveda pa je na vsaki tekmi potrebno tudi nekaj sreče," je ob slovesu od veslačev dejal starosta blejskega veslanja in častni predsednik VK Bled Božo Benedik.

Seveda pa Blejci tudi med konkurenčnimi veljajo za izredne borce in v obeh disciplinah na naša čolna še kako računajo. Da jim v najpomembnejših trenutkih ne bodo poše moči so v zaključnem delu priprav skrbeli v Vili Bled, kjer so jim po jedilniku Slave Biček z Jesenic pripravili za to primerne obroke. Na tekmovanju bo za fante skrbela tudi fizioterapevka Bernarda Markelj, zdravnik Matej Andoljšek pa je povedal,

da upa, da bo imel z majhno, a žilavo opravilo, kar se da malo dela. • V. Stanovnik

Cestnohitrostna dirka Promotor NIKA Inter Prix

## KOVIČ PREPRIČLJIVO NAJHITREJŠI

V soboto in nedeljo sta bili na vojaškem letališču v Cerknici ob Krki dve cestnohitrostni dirki za državno prvenstvo turističnih vozil in pokalni tekmovanji Clio in Daihatsu.

V soboto je dirkača motilo dejavnvo vreme, po dolgem času pa je bil najhitrejši Miro Kovič, ki je končno uspel popraviti svojega Peugeota 405 razreda D2. Po trku Pirjevec in Ponikvarja je bil presestljivo drugi rallyist Anton Grum, tretji pa se je v cilj pripeljal Dagmar Šuster. Podobno je bilo tudi na nedeljski dirki, ko je Kovič še enkrat dokazal svojo premoč tokrat pred Deklevom in Ponikvarjem. Odličen peto mesto je v nedeljski dirki osvojil član kranjskega Mazda Y.C.C. rally teama Miran Strikovič.

V pokalu Clio je z novim pokalnim avtomobilom v obeh dirkah zmagal Martin Črtalič, v pokalu Daihatsu pa domaćin Domen Staut. • M. G.

## ATLETIKA

### LANGERHOLČEVA ZMAGALA V TRSTU

Kranj - Pet atletinj in atletov kranjskega Triglava je v soboto nastopilo na mitingu v Trstu, kjer so v močni konkurenčni in vetrovnem vremenu dosegli nekaj dobrih uvrstitev.

Brigita Langerhole je zmagalna v teknu na 100 metrov s časom 12,65 sekunde, Marcela Umnik pa je bila v svojem prvem nastopu po krajski počitnicah tretja v skoku v daljino z rezultatom 5,78 metra. Tina Čarman je bila v isti disciplini šesta (5,33). Matjaž Polak in Tomaž Kopac se v teknu na 100 metrov nista uvrstila v finale, Polak pa je v teknu na 110 metrov z ovirami odstopil.

Jutri, v sredo, bodo Triglavani nastopili na atletskem mladinskem mitingu v Vidmu, v petek in v soboto na državnem prvenstvu za starejše mladince in mladince v Novi Gorici, v nedeljo pa še na mednarodnem mitingu v Novem mestu. Državno prvenstvo za pionirje in pionirke bo 17. in 18. septembra v Kranju. • C.Z.

Prijetno branje

ALIBI  
SYSTEMS d.o.o.

podjetje za razvoj in proizvodnjo  
jadralnih padal, svetovanje in trgovina

Hafnerjevo naselje 121, Škofja Loka

tel./fax: (064) 631 025, 46 211

## HOKEJ

Začele so se evropske hokejske lige

### ZMAGALI LE CELJANI

Kranj, 6. septembra - Konec tedna se je začelo letošnje tekmovanje v evropskih hokejskih ligah. V uvodnem kolu so od treh slovenskih ekip, ki nastopajo v donavski skupini zmagali le Celjani, ki so doma gostili ekipo Kapfenberga, Sportina Bled in Olimpija Hertz pa na gostovanju v Avstriji nista bili kos tekme. Jesenčani, ki tekmujejo v jadranski skupini, bodo prvi igrali v soboto, ko v domači dvorani gostijo ekipo Gardene.

Tako je ekipa Intal Celja na domačem ledu z najmanjšo možno razliko 4:3 (1:0, 2:1, 1:2) premagala Kapfenberg, Olimpija Hertz je izgubila v Gradcu z avstrijskimi podprtivi, ekipa EC Graz s 5:3 (1:0, 1:2, 3:1), lepo priložnost za zmago pa so izgubili tudi hokejisti Sportine. Blejci so namreč po golu Anfjorova v prvem delu srečanja povedli, nato pa so borbeni gostitelji izid izenačili ter povedli. Tekma se je končala z rezultatom 3:1 (0:1, 2:0, 1:0).

Drugo kolo v donavski skupini je na sporedu že danes, 6. septembra, ko ekipa Sportine, doma na Bledu ob 18.30 uri gosti ekipo Olimpije Hertz. Celjani bodo v domači dvorani igrali z ekipo Gradca.

V soboto pa začenjajo z nastopi tudi hokejisti Acroni Jesenic, ki igrajo v močnejši, jadranski skupini. Prvo tekmo bodo odigrali v Podmežakli, ko bodo v soboto, 10. septembra, ob 19. uri, prekrali palice z ekipo Gardene. V soboto bo tudi tretje kolo v donavski skupini, blejska Sportina pa doma gosti ekipo Celja. • V. S.

## ZOŠARKA

### TRIGLAVANI DRUGI V POSTOJNI

Kranj, 4. septembra - Konec tedna je bil v Postojni sklepni del pokala KZS. Potem ko je Triglav presestljivo, a zanesljivo ugnal Rogaško Donat MG z rezultatom 89:73 (47:42) se je v finalu pomeril z domačo ekipo Postojne. V tem srečanju so zmagali Postojnčani z izidom 73:66 (36:37). • V. S.

## POPULARNI V KROPI

Kropa, 5. septembra - Na športnem igrišču v Kropi, v primeru slabega vremena pa v telovadnici v Lipnici, bo ta četrtek košarkarska tekma med ekipama KK Brezovica Woods in najbolj popularnimi vokalisti slovenskih bendov (Vili Resnik, Šerbi, Magnifico, Jan Plestenjak...). Tekma se bo začela ob 15.30 uri. • V. S.

## VATERPOLO

### TRIGLAVANI ZAČELI S PRIPRAVAMI

Kranj, 3. septembra - Najboljši kranjski vaterpolski klub je začel s pripravami, ki jih vodijo v nastop v mednarodni konkurenči. Vaterpolisti Triglava, ki imajo že mednarodne izkušnje, se za nastop temeljito pripravljajo, saj vedo, da so v tekmovanju za Pokal pokalnih zmagovalcev uvrščeni med prve 16 ekip Evrope. Že lani so z dobrimi igrami dokazali, da sodijo med osem najboljših ekip v Evropi.

Trener Rado Čermelj, ki je bil med najkvalitetnejšimi trenerji še v "bivši Jug", ima na razpolago le nekaj igralcev starejšega kova, vsi ostali pa so še "otroški vrtec". Vendar je Rado trener, ki zna vzgojiti igralce. Tako Triglav nima skrbi, od kod črpati igralski kader.

Uradni trening prve ekipi se je začel v soboto, trenerju Čermelu pa so se javili Matjaž Homovec, Žiga Balderman, Primož Troppan, Branko Hajdinjak, Boris Margita itd., vendar je Rado dal odmor vsem reprezentantom kadetske reprezentance, ki so Slovenijo odlično zastopali na mednarodnem turnirju v Rovinju, kjer je reprezentanca pod vodstvom Rada Čermelja zasedla drugo mesto za Madžari, pred Hrvati in Izraelom. Prav od Izraela pa je Vaterpolska zveza Slovenije dobila ponudbo za sodelovanje. Kako jo lahko izkoristijo, pa je stvar Sportne zvezde Slovenije, ki dodeluje sredstva! • Jože Marinček

## GORSKI TEKI

### SLOVENSKI TEKAČI NISO IZPOLNILI NAČRTOV

Berchtesgaden, 4. septembra - V nemškem turističnem središču Berchtesgaden je bil v nedeljo 10. svetovni pokal v gorskom teku. Proga je bila speljana od jezera Koenig na 1800 metrov visoki Jenner in je potekala po gozdnih poteh in makadamskih

## NOGOMET

ROBERTA BAGGIA  
NE BO V MARIBOR?

Kranj, 6. septembra - V Mariboru je že vse pripravljeno za jutrišnje srečanje v kvalifikacijah za evropsko nogometno prvenstvo med našo reprezentanco in reprezentanco Italije. Potem ko je italijanski selektor že določil reprezentanco, pa so se pojavila ugibanja okoli nastopa prvega italijanskega zvezdnika Roberta Baggia, ki je lažje poškodovan. Gleda na postavo Italijanov pa se bo naš selektor dr. Zdenko Verdenik zadnji hip odločil za dokončno postavo reprezentance. Kaj pa lahko naši nogometni naredijo nasproti svetovnim "podprvkom" Italijanom, pa lahko le ugibamo. In upamo, da vsaj ne bo katastrofe.... • V.S.

## GORENJSKI GLAS V VRHU!

Kranj - Tekmovanje v najboljši državni mladinski ligi se odvija pospešeno, danes bodo mladi "orli" gostili HIT Gorico (14.30 kadeti, 16.30 pa mladinci), svež pa je vtič sobotne zmage nad odličnim moštrom Svobode iz Ljubljane.

Gostje (zanje igra večina igralcev, ki so bili kadetski prvaki države) so prišli v Kranj kot vodilni na lestvici, a "petarda" v njihovi mreži ni niti malo spremena podobe o nadarjeni generaciji. Res pa je, da je tokrat Gorenjski glas imel več sreče in vsaj dva res odlična posameznika: Braneta Orliča in Denisa Marklja. Orlič je zabil tri gole, prvega res v slogu Brazilca Branca: od daleč, po tleh, močno, v kot! Denis Markelj pa je znova potrdil modernost svoje igre, saj je dosegel dva gola, nad njim je bil prekršek za najstrožjo kazeno! Brez trez stalinov igralcev je ta zmaga še slajša, trener Gorazd Kužnik pa je v ekipi ustvaril tudi dovolj harmonije, saj fantje igrajo res borbeno. Tokrat je treba pohvaliti še vratarja Uroša Betona, ki vse bolj verjame vase, ton igri pa daje borbenost fantov, kot so Borut Šepetavec, Srečko Sabljak, Luka Šink in drugi. Kadeti so v nalivu zmagali z 2:0, ob mladinski zmagi 5:1 torej popoln uspeh. Tudi v tej generaciji je precej nadarjenih fantov, strelna pa sta bila Porenta (vse bolj v ospredju) in Durkovič.

## Tretja nogometna liga

## DAVEK NEIZKUŠENOSTI

Kozina - Člansko moštvo Triglava - Creine je spoznalo, da v tretji ligi ni šale. Čeprav so imeli v svojih vrstah tudi Verbiča in Grudna (sposojena na dvojno registracijo od Živil), je bil poraz proti Jadranu prepričljiv.

Zal so si sami zabil dva gola, zadeli dvakrat okvir gola, zastreljali vse svoje priložnosti. Čeprav je 0:4 visok poraz in zmagi domačih ne gre oporekati, je osnovna ugotovitev: davek neizkušenosti bodo mladi Triglavani še plačevali. Čeprav vadijo veliko in moštvo ima sposobne igralce, je to težje preleti v rezultat. Seveda pa ne gre obupati, le nekajletno vztrajanje lahko prinese tudi boljše rezultate.

Slabo so se odrezali Jeseničani, ki so proti prvemu favoritu izgubili zopet doma (0:3, Črnuče) in zaradi velikega izpada iz tretje lige tudi njih čaka trd delo. Res pa je, da so Jeseničani kadrovsko ostali domala na istem kot v gorenjski ligi.

## Gorenjska nogometna liga

## NAJVIŠJA ZMAGA ZA VISOKO

Kranj, 4. septembra - V 2. krogu gorenjske nogometne lige so bili v članski konkurenčni doseženi naslednji izidi: Bitnje : Britof 2:1, Visoko : Železniki 6:0, Sava Športplan : Polet 1:0, Šenčur : Lesce Bled Stiks (neodigrano), Jelovica LTH : Zarica 1:1, Alpina : Trboje 4:1. • V.S.

## KEGLJANJE

## TRIGLAV ŠARTA V EVROPO IN SVET

Kranj, 1. septembra - Kegljavi klub Triglav namerava v letošnji sezoni zasesti prvo ali drugo mesto, ki ga vodi v evropski ali svetovni pokal.

To je na tiskovni konferenci povedal predsednik Kegljaviškega kluba Triglav Kranj Edgart Vončina, ki je med drugim napovedal nova imena v klubu. To kar je bila želja mnogih Kranjčanov, da se namreč v Kranj vrnejo najboljši kegljači, je sedja ustvarjeno. Manjka le Boris Benedik in z njim lahko Kranj pridružuje eno od mest v tekmovanju v Evropi. Obnovili so kegljače, ki je posodobljeno po normativih, ki jih določa Evropa. V svoje vrste so pripeljali svetovnega prvaka, ki je zrastel v Kranju Boris Urbanc, prav tako Albina Juvančiča, ki sta steber reprezentance Slovenije. Ne bi smeli pozabiti na Zdravka Štruklja, ki že trka na vrata reprezentance. Da pa ne končamo pri teh imenih, bi bilo potrebno posebej omeniti Francija Belcijana, ki je obenem tudi reprezentant.

Tudi ženska ekipa Triglava bo v letošnji sezoni trd oreh ostalim. Kot je povedala kapetanka Eva Zajc, so izgubili le eno članico, to je Mario Cej, vendar napovedujejo oster boj proti vsem kandidatkam za osvojitev naslova.

Mirno lahko pričakujemo lepe tekme na kegljašev Triglava, ki je prenovljen in opremljen z najboljšo elektroniko. Uradna otvoritev pa bo, ko se bo srečala reprezentanca Gorenjske proti Triglavu v moški konkurenčni Triglav proti Kamniku v ženski konkurenčni.

• Jože Marinček

## ROKOMET

## ELVOTRADE TURNIR V RADOVLJICI

Radovljica, 5. septembra - Športno društvo Radovljica, Rokometni klub Radovljica in Špecerija Bled bodo ta petek, 10. septembra, organizirali II. Elvotrade rokometni turnir, na katerem bodo nastopile domača ekipa Radovljice Špecerije Bled, ekipa RK Žabnica, ekipa RK Primorske novice in ekipa SC Ferlach.

Uvod v novo rokometno sezono bodo v športnem parku v Radovljici začeli z razvijitvijo nove klubske zastave, turnir pa se bo začel ob 9. uri, ko se bosta pomerili ekipi RK Radovljica Špecerija Bled in RK Žabnica. Ob 9.45 bo tekma ekip Primorskih novic in gostov iz Avstrije, ob 10.30 se bodo s Primorci pomerili Žabnčani, ob 11.15 pa bodo domači rokometni igralci z ekipo SC Ferlach. Točno ob poldne naj bi zaigrali ekipi Primorskih novic in domačini, zadnje kolo pa bo ob 12.45 uri, ko se bodo avstrijski rokometni pomerili z ekipo Žabnice. Po zadnji tekmi bodo podelili pokale. • V.S.

Nedeljsko konjeniško prireditev na Brdu je spremljalo 4 tisoč gledalcev

## STAVCI SO POZNALI FAVORITE

Prijetno sončno vreme je v nedeljo popoldne na hipodrom Brdo zvabilo rekordno število ljubiteljev kasaških dirk na Gorenjskem, gorenjski rejci pa so se izkazali tudi z dobrim rodom, saj so s konji pobrali kar nekaj pokalov - Lojze Gorjanc zmagal z Jaso in Meadov Meritime

Brdo pri Kranju, 4. septembra - Tradicionalna septembrska konjeniška prireditev na Brdu je bila tudi letos prava poslastica za ljubitelje kasaških dirk. Čeprav so v večini točk zmagovali favoriti, pa je razveseljujoče predvsem dejstvo, da tako v Sloveniji kot na Gorenjskem rastejo novi rodovi odličnih kasaških konj in da se tudi ljubitelji tega lepega športa vedno bolj spoznajo nanj. To so v nedeljo dokazovali tudi s stavami, saj so stavili mnogo več kot do sedaj, pa tudi vedno več stavni lističev, "dvojčkov", je bilo pravilnih.

V nedeljo je bilo na sporednu osem dirk, tekmovanje pa so odprli 2-letni kasači brez zasluga na 1600-metrski proggi. Po napovedih je slavila Lenta iz KK Maribor z voznikom Francem Lovrenčičem s časom 1.29.2. Na drugo mesto se je uvrstil domač konj, Quai B

nej s časom 1.28.2, druga je bila Vektra (KK Ljubljana) z voznico Petro Berce, tretja pa Fjuti (KK Ljubljana) z voznikom Janezom Kolarjem.

Prvo presenečenje je v tretji dirki pripravili Classic Cup (KK Ljubljana) z voznikom Jožetom Jenkom, ki je prepričljivo zma-



Ljubiteljev kasašta na Gorenjskem je vse več, vsako leto pa so tudi boljši poznavalci. To so v nedeljo dokazovali tudi na stavah.



Lojze Gorjanc je za zmago v četrtni dirki prejel številne čestitke, tako predstavnikov sponzorjev Hiram Walkerja kot ambasadorja Velike Britanije in organizatorjev.

(KK Brdo) z voznikom Mirom Gregorcem, na vajetih Milana Žana mlajšega pa je bil tretji Naomi Look. (KK Ljubljana) in Smokija B (KK Komanda).

Kar dvanaest konj pa se je pomerilo v četrtni dirki, ki je bila prvi vrhunc nedeljskega kasaškega dneva na Brdu. Z vsemi 3 - 7-letnimi kasači je zanesljivo opravila letošnja zmagovalka derbija, na Brdu rojena in vzgojena Jasa, ki jo je k novi

gal s časom 1.23.9 in tako za seboj pustil favorita, Dublerja (KK Maribor) in Smokija B (KK Komanda).

Kar dvanaest konj pa se je pomerilo v četrtni dirki, ki je bila prvi vrhunc nedeljskega kasaškega dneva na Brdu. Z vsemi 3 - 7-letnimi kasači je zanesljivo opravila letošnja zmagovalka derbija, na Brdu rojena in vzgojena Jasa, ki jo je k novi

zmagi pripeljal lastnik in voznik Lojze Gorjanc s časom 1.23.3. Zanesljivo ga je bil Rossa B na vajetih Pera Crnkoviča iz KK Triglav - Bleida, ki je postavil tudi nov rekord proge na državnih prvenstvih 1.22.2. Drugi in tretji sta bila ljutomerska konja Anabel in Dori Lobel, tretji pa Lamex B iz Rejskega centra Brdo. Peru Crnkoviču je pokal za zmago na slovenskem prvenstvu podelil Franci Gerbec, generalni direktor SKB Nepremičnine, ki je bila pokrovitelj šeste dirke.

Peta in sedma dirka sta šteli za pokal Slovenije, zanesljivi zmagovalcev preizkušen pa je bil Duras na vajetih Jožeta Sagaja iz KK Ljutomerja, ki je postavil tudi najboljši čas nedeljske prireditev na 1700-metrski proggi, 1.19.7. Pokrovitelj pete in sedme dirke je bil Slovenijavino, zmagovalcu, Jožetu Sagaju pa je čestital tudi ameriški veleposlanik v Sloveniji.

Za slovenske rejce je bil pomemben tudi nastop 2-letnih kasačev za slovensko prvenstvo

v šesti dirki. Zanesljivo ga je bil Rossa B na vajetih Pera Crnkoviča iz KK Triglav - Bleida, ki je postavil tudi nov rekord proge na državnih prvenstvih 1.22.2. Drugi in tretji sta bila ljutomerska konja Anabel in Dori Lobel, tretji pa Lamex B iz Rejskega centra Brdo. Peru Crnkoviču je pokal za zmago na slovenskem prvenstvu podelil Franci Gerbec, generalni direktor SKB Nepremičnine, ki je bila pokrovitelj šeste dirke.

Vrhunc dneva je bila zadnja dirka, pokal SKB Aurum za 3 - 12-letne domače, uvožene in tuje kasače na 2100-metrski proggi. Po hudem boju se je uresničila še zadnja stava poznavalcev - zmago si je priboril Meadow Meritime (KK Brdo) z voznikom Lojzetom Gorjancem, ki je premagal Charlija Somollija (KK Ljutomer), tretji pa je bil Sandi Caprice (KK Ljubljana) na vajetih Pera Crnkoviča. • V. Stanovnik, slike G. Šnik

## BALINANJE

## SPET NAJNIŽJI PORAZ ZA TRATO

Trata pri Škofji Loki, 3. septembra - V 16. krogu super balinarske lige je ekipa Trata na domačem balinišču gostila ekipo Skale Titaniča in ponovno nesrečno izgubila - z rezultatom 8:9. Tem je bolj za naslov državnega prvaka še vedno odprt, saj ekipa Brda (v gostih je premagala Salumis SGP) vodi le za dve točki pred ekipo Skale Titaniča, ki ima 22 točki.

Tračani z novim porazom ostajajo na 6. mestu super lige, prav takoli točki pa imata ekipi Polja in Salumisa SGP. Sicer pa je sobotna tekma na Trati potekala takole: TRATA : SKALA TITANIČ 8:9 - D. Bence, Vehar, Berčič : Ozbič, Božič, Rijavec 8:13, - Buden, Šofronievska : Dolenc, Mahnič 10:13, - hitrostno zbijanje - Vehar : Štoka 35:10, - natančno zbijanje - Berčič : Rijavec 37:31, - krog - Vehar : Rijavec 30:18, Berčič : Dolenc 17:25, - klasično - Čauševič : Ozbič 13:3, Šofronievska : Božič 1 : 13.

Medtem ko je že jasno, da je super liga izpadla ekipa Planinca, ki je "čvrsto" na zadnjem mestu z 8 točkami, pa je v prvi ligi novi superliga Transport. Za drugo mesto v elitni skupini pa se bodo v zadnjih dveh krogih borile še ekipe Soviča, Šiške in radovljški Feroles, ki je tokrat izgubil s Transportom s 14:3. Ostali rezultati sobotne I. lige pa so: Jesenice : Jadran Pata 11:6, Tržič : Huje 4 : 13, Sovič : Topolc 15:2.

Primskovo : Šiška 11:6.

V II. ligi - vzhod je ekipa Rogovile doma premagala RLV MACO z rezultatom 9:8, Loka 100 je premagala Slavijo z 9:8, ekipa Trata mladi pa je na gostovanju v Ljubljani izgubila z ekipo Fužine Sintal z rezultatom 15:2.

Dobili pa smo tudi rezultate 15. kola v 1. gorenjski balinarski lige: Lesce Center 2:0 (9:8), Gradis : Žiri 2:0 (9:8), Planina : Kokra 2:0 (13:2), Hrušica : Visoko 2:0 (15:0), Kres Javornik : Šenčur 2:0 (12:3), Žirovnica : Podnart 0:2 (7:8). Rezultati v vzhodni skupini: Bratov Smuk : Sava 2:2 (15:0), Center 2 : Lipa Bitnje 0:2 (7:8), Borec : Predosje 2:0 (13:2), Milje TELA : Železniki 0:2 (4:11). Na vzhodu vodi ekipa Železnikov 16 točkami, na zahodu pa ekipa Podnarta, prav tako s 16 točkami.

Prijenšnji teden je bilo odigrano tudi 9. kolo v 2. gorenjski balinarski ligi zahod v vzhod. Rezultati v zahodni skupini: Planina 9:1 : Kokrski log 2:0 (13:2), Hrušica : Visoko 2:0 (15:0), Kres Javornik : Šenčur 2:0 (12:3), Žirovnica : Podnart 0:2 (7:8). Rezultati v vzhodni skupini: Bratov Smuk : Sava 2:2 (15:0), Center 2 : Lipa Bitnje 0:2 (7:8), Borec : Predosje 2:0 (13:2), Milje TELA : Železniki 0:2 (4:11). Na vzhodu vodi ekipa Železnikov 16 točkami, na zahodu pa ekipa Podnarta, prav tako s 16 točkami.

Na traškem balinišču pa je bilo v nedeljo še državno prvenstvo v pozicijskem zbijanju. Na njem je zmagal Sever 123, pred Rijavcem 114, Gorenecem 111 in Veharjem 102. Od petega do osmega mesta so se uvrstili še Pelc, Šofronievska, Kosič in Žolt. V.S.

## SMUČARSKI SKOKI

## KLUBSKI DAN NA GORENJI SAVI

Gorenja Sava, 3. septembra - SK Triglav Teling je na Gorenji Savi organiziral prvo srečanje tekmovalcev, trenerjev, sodnikov, klubskih delavcev in staršev. Srečanje naj bi bilo tradicionalno. Tekmovalci so se obenem pomerili na tekmovanju za najboljše skakalce kluba.

Klub slabemu vremenu v začetku se je klubski dan odvijal po programu. Najprej so starše seznanili s programom za novo sezono, nato pa so se odvijala tekmovanja od najmlajših do najstarejših. Pod reflektorji pa so se pomerili še veterani. Klubski dan je s tem v celoti uspel. Skupaj je nastopilo 59 tekmovalcev in 20 veteranov.

Rezultati: dečki do 9 let: 1. Zvonko Kordič, 2. Anže Česen, 3. Mitja Mertelj; dečki do 11 let: 1. Anže Brankovič, 2. Rok Ipavec, 3. Žiga Koželj; dečki do 13 let: 1. Marko Šimic, 2. Gašper Čavlovič, 3. Andrej Jezeršek; dečki do 15 let: 1. Andrej Cuznar, 2. Miha Rihtar, 3. Uroš Peterka; mladinci do 16 let: 1



## TD Kokrica

razpisuje prosto delovno mesto

**NATAKARJA**

v bifeju brunarice ob Čukovem bajerju.

V poštev pridejo kandidati (po možnosti zakonski par), ki imajo veselje do strežbe in smisel za vzdrževanje čistoče v brunarici in njeni okolici.

Prijave pošljite do petka, 9. septembra 1994, na naslov: TD Kokrica, Cesta na Rupo 32, 64000 Kranj.

Vsi kandidati bodo poklicani na osebni razgovor, zato naj po možnosti navedejo v prijavi tudi svojo telefonsko številko.



AGROMEHANIKA KRANJ, Hrastje 52 a

vabi k sodelovanju več delavcev za delo v proizvodnji in sicer:

- KV STRUGARJI
- KV REZKALCI
- KV KLJUČAVNIČAR
- Z ZNANJEM VARJENJA**
- KV AVTOLIČAR

K sodelovanju vabimo delavce s prakso.

Možnost zaposlitve imajo tudi PRIPRAVNIKI za gornje poklice, UČENCI, ki se za gornje poklice šele odločajo, pa imajo možnost opravljanja prakse, pripravnosti in kasnejše zaposlitve.

Zaposlitev je za določen čas z možnostjo kasnejše zaposlitve za nedoločen čas. Pisne vloge sprejemamo na naslovu Agromehanika Kranj, Hrastje 52 a, v roku 8 dni od objave.



**Praznik  
obrti  
in podjetništva**



**27. JESENSKI  
MEDNARODNI  
OBRTNI SEJEM  
CELJE, 9.-18.9.'94**



Gorenjski tisk, p.o.  
Zoisova ulica 1, p.p. 142  
64000 Kranj

Gorenjski tisk, p.o., Kranj, Zoisova ul. 1, Kranj, razpisuje delovno mesto s posebnimi pooblastili in odgovornostmi, in sicer:

### **POMOČNIKA DIREKTORJA ZA TRŽENJE**

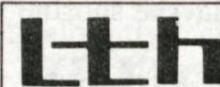
Kandidati morajo poleg splošnih pogojev izpolnjevati še naslednje pogoje:

- imeti morajo VII. ali VI. stopnjo izobrazbe grafične, ekonomske, organizacijske ali druge ustrezne smeri, 5 let delovnih izkušenj na odgovornejših nalogah in znanje enega svetovnega jezika.

Mandat delavca s posebnimi pooblastili in odgovornostmi traja 4 leta.

Kandidati, ki izpolnjujejo predpisane pogoje, naj v roku 8 dni od objave pošljijo prijave z dokazili na naslov Gorenjski tisk, p.o., Kranj, Zoisova ul. 1, Kranj, kadrovska služba.

O izbiri bomo kandidate obvestili v roku 8 dni po izbiri.



razpisuje

**JAVNO DRAŽBO**

za odprodajo zgradbe (nekdanja osnovna šola v Poljanah) s pripadajočim funkcionalnim zemljiščem.

Omenjene nepremičnine so vpisane v zemljiški knjigi Temeljnega sodišča Kranj, Enota v Škofji Loki pod naslednjimi parcelnimi številkami:

- parc. št. 197, stavbno zemljišče v izmeri 923 m<sup>2</sup> (s stavbo v skupni izmeri 645,60 m<sup>2</sup> pokrite površine v treh etažah)
- parc. št. 413/2, vrt, v izmeri 240 m<sup>2</sup>;
- parc. št. 413/5, travnik, v izmeri 2115 m<sup>2</sup>

vse v vl. št. 347, k.o. Dobje.

Izklicna cena za prodajane nepremičnine je 243.659 DEM v tolarski vrednosti po srednjem tečaju Banke Slovenije na dan dražbe. Polovico kupnine se plača ob podpisu pogodbe, ki bo sklenjena z uspešnim ponudnikom, drugo polovico pa po končanem zemljišknoknjižnem prepisu. Pravico sodelovati na dražbi pridobi vsak, ki v posojilni službi na sedežu podjetja položi kavcijo (v gotovini) v višini 10 % izklicne cene, do dne 20. 9. 1994. Ponudnik, ki bo uspel na dražbi, je s prodajalcem dolžan v roku 8 dni po končani dražbi skleniti kupoprodajno pogodbo za navedene nepremičnine, sicer vplačana kavcija zapade prodajalcu in se ne vraca. Javna dražba bo dne 22. 9. 1994 v prostorih Obrata Elektrosotovij v Poljanah, z začetkom ob 10. uri. V primeru, da prva dražba ne boudspela, bo dražba ponovljena dne 29. 9. 1994 ob istem času in na istem kraju kot prvič.

Ogled prodajanih nepremičnin bo dne 20. 9. 1994 od 7. do 14. ure oz. po dogovoru. Dodatne informacije so interesentom na voljo na sedežu podjetja, tel. št. 632-451, int. 136 (Podrekar Janko).

# **Največja prodajalna obutve v Sloveniji**

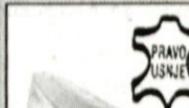
**Deteljica - Bistrica pri Tržiču**

- bogata ponudba ženske, moške in otroške modne obutve iz pravega usnja,
- usnjena galerterija,
- velika izbira športnih copat svetovno priznanih blagovnih znamk: NIKE, REEBOK, ADIDAS, MIZUNO, ACTIV,...



- velika ponudba obutve po izredno ugodnih cenah,
- razstavljeno več kot 5.000 parov obutve,
- samopostrežni način izbire.

**DISKONT  
PEKO**



**vel. 36-41  
2.999,-**



**vel. 36-41  
3.999,-**



**vel. 39-46  
3.999,-**



**vel. 39-46  
4.999,-**



**vel. 39-46  
3.999,-**



**vel. 39-46  
3.999,-**



**vel. 31-36  
953,-**



**vel. 36-41  
1.999,-**



**vel. 22-27  
953,-**

**PeKo  
TRŽIC p.o.**

## GLASOV KAŽIPOT

Izleti

predsednik Zveze društev upokojencev Slovenije g. Stanko Hvale, za razvedriло, ples in zabavo pa bo poskrbel zabavni ansambel.

## Obvestila

**Seminar računovodstva**  
Jesenice - Od 5. do 17. septembra v Izobraževalnem centru SIC Radovljica poteka Specializirani seminar za profesorje srednjih šol, ki poučujejo predmet računovodstvo. Seminar poteka preko Zavoda za šolstvo in ministrstva za šolstvo in šport. Vodi ga dipl. eoc. Adi Sovinc.

## Razstave

**Škofja Loka** - V petek, 9. septembra, bo ob 19. uri v okroglem stolpu Tehničnega muzeja Bistra otvoritev razstave "Žarnica". Prav tako ob 19. uri pa bo v Galeriji Fara tudi otvoritev kiparske razstave Viktorja Plestenjaka iz Ljubljane.

**Otvoritev razstave**  
Bled - V četrtek, 8. septembra, bo ob 19. uri v hotelu Astoria otvoritev slikarske razstave Save Stefanoski in Viljema Jakopin.

## Prireditve

**Pod marelo**  
Kranj - Kot vsak petek bo tudi tokrat ob 20.30 v Okrepčevalnici Pod marelo glasbeni koncert. Tokrat nastopili Qua te briga.

## Lutke

**Kranj** - Na vrhu gradu Kiselištajn bo ta četrtek, 8. septembra, že deseta, zadnja dan od prireditve poletnega otroškega festivala 94. Tokrat bo otroke in tiste, ki jih bodo tja pripeljali, razveseljalo Lutkovno gledališče Ljubljana z igro Jajce, Zlatka Krilica. Prireditve so med drugim omogočili: Sava Kranj, Gorenjski glas, Mika, moda na delovnem mestu, Hribar & Otroci, Zavarovalnica Triglav.

**Branje v družinskem krougu**  
Tržič - Tudi tržička knjižnica dr. Toneta Pretnarja se že tretje leto

## Večerne serenade

**Bled, Jesenice** - Od 6. do 16. septembra se bodo tudi letos zvrstili štiri večeri klasične glasbe. Mladi izvajalci bodo pre-

zaporek aktivno vključuje v mednarodni knjižni kviz za mlade bralce, ki ga pod pokroviteljstvom Sveta Evrope vsako leto pripravlja nemška ustanova za pospeševanje branja Stiftung Lesen. Letošnji kviz ima dvojno sporočilo: Knjiga v prostem času in branje v družinskem krougu. Matične knjižnice so kviz izpeljale in zdaj pripravljajo zaključno prireditve z žrebanjem nagrajencev. V tržiču se bo to zgodilo v četrtek, 8. septembra. V goste so povabili Deso Muck, ki jo bo predstavila Petra Brandelj, obe pa bosta pomagali izžrebati glavnega nagrada in razdeleti nekaj tolažilnih nagrad.

Prve letošnje serenade na Gorenjskem bodo že danes, 6. septembra, ko bo na koncertu z naslovom Gospodu Adolphu Saxu v čast nastopil Ljubljanski kvartet saksofonov (Primož Flajšman - sopransaksofon, Betka Kotnik - altsaksofon, Jure Cizelj - tenorsaksofon in Aleš Suša - baritonsaksofon). Prireditve bo tako na gradu kot v Kosovi graščini povezoval Igor Škerlj sicer pa se bodo Jesenske serenade odvijale še v Trubarjevem antikvariju v Ljubljani, v župnijski cerkvi v Pirnicah in na gradu Bogenšperk nad Litijo. Vstop je na vseh prizoriščih prost.

**Tržička "berštat"**  
Jesenice - V četrtek bodo ob 18. uri v Kosovi graščini odprli razstavo Tržička berštat - čevljarska delavnica Tržičkega muzeja. Avtorica je Tita Ovsenar.



## Naša ponudba tudi v letu 1994

## MALI OGLASI DO 10 BESED - BRAZPLAČNO

V Gorenjskem glasu boste Vaše male oglase lahko objavljali brezplačno, če nam boste tekst oglasa v obsegu največ 10 besed poslali na oštreljenem kuponu iz časopisa. Kupon nam lahko pošljete po pošti ali prinesete osebno v malooglasno službo na ZOISOVI I v Kranju.

Po telefonu brezplačnih malih oglasov ne sprejemamo, ravno tako naša ponudba ne velja, če je mali oglas daljši od 10 besed, če želite objavo "pod šifro" oz. "naslov v oglasnem oddelku" - takšne oglase zaračunamo po ceniku malooglasnih storitev, ki so za naročnike Gorenjskega glasa 20 odstotkov niže!

Ko vpisujete Vaš tekst v kupon, ne pozabite v obseg največ 10 besed vključiti celotnega besedila, ki naj bi bilo objavljeno (v obseg največ 10 besed všečemo tudi objavo podatka, kako interesi vam vzpostavijo kontakt, torej Vašega naslova ali telefona, ki naj bo objavljen!).

Na telefon 064/223-444 sprejemamo male oglase neprekiniteno 24 ur dnevno, v malooglasnem oddelku na Zoisovi I smo vam na razpolago od ponedeljka do petka med 7. in 15. uro, ob sredah do 17. ure.

Izrežite in pošljite na: GORENJSKI GLAS, 64000 KRAJN

Ime in priimek, naslov : 8

Naročam objavo malega oglasa v naslednjem besedilu :

# Pri Triglavu za svoj certifikat že danes dobite največ!

## Morda veste, zakaj?

1.

Najnižji stroški poslovanja.

2.

Najnižja vpisna provizija.

3.

Največ delnic za vaš certifikat!

4.

Brezplačna lastninska nakaznica-vpisnica.

5.

Pooblaščene investicijske družbe Triglav vodijo ljudje iz vašega kraja, ki jih poznate in jim zaupate.



**Triglav**

Pooblaščene investicijske družbe

NALOŽBA PREUDARNEGA GOSPODARJA.

v sodelovanju z zavarovalnico triglav d.d.

TRGOVSKI CENTER PRO COMMERCE  Club  
STANETA ŽAGARJA 35, KRAJN - POLEG TOVARNE IBI NA PRIMSKOVEM

### IZJEMNA PONUDBA JESENSKO - ZIMSKE KONFEKCIJE

Nudimo Vam po izjemno ugodnih cenah več kot 200 artiklov priznanih blagovnih znamk kot so: BOSS, TOM TAYLOR, A&K COLLECTION, CECILE, PUBLIC, STREET ONE, 3 SUISSES itd.

Za najmlajše velik izbor otroških kompletov Za nadobudne šolarje širok assortiman trenirki Najcenejše šolske torbe in nahrbtniki Vetrovke, bunde, jakne

od 990,00 SIT dalje od 2.259,00 SIT dalje od 1.190,00 SIT dalje od 5.340,00 SIT dalje

Za punčke, dekleta, žene, mamice pa tudi babice: krila, bluze, majice, puloverji, jopice, trenirke itd.

Za fantke, dečke, može in dedke: srajce, hlače, majice, puloverji, trenirke itd.

KVALITETNI MATERIALI, VRHUNSKI MODNI MODELI, NAJRAZLIČNEJŠI VZORCI, PREDVSEM PA TISTO NAJVZNEJŠE: NIZKE CENE

POSEBNA PONUDBA POPULARNE T-SHIRT MAJICE Z DOLGIMI ROKAVI POLETNA KONFEKCIJA ZNIŽANA ZA 50% PRI NAKUPU NAD 8.000,00 SIT LEPO DARILO !

ODPRTO VSAK DAN OD 9.00 DO 19.00, SOBOTA OD 9.00 DO 13.00

stran 70

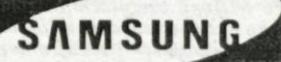
Studio Marketing

**DELOVNI ČAS**  
od 9. do 12. ure  
od 15. do 19. ure  
sobota od 9. do 12. ure  
**TV - HI - FI - VIDEO**

TV 37 cm od 41.428 SIT  
TV 51 cm, TTX od 49.972 SIT  
TV 55 cm, TTX od 61.256 SIT  
TV 72 cm, TTX od 112.759 SIT  
Videorekorder od 45.942 SIT  
HI - Fi stolp od 44.733 SIT



Trgovina in storite d.o.o., Kidričeva 2,  
Kranj, tel.: 064-21 23 67, 21 11 42



## MALI OGLASI

**223-444**

### APARATI STROJI

Panasonic telefoni, telefoni, tajnice in telefonske centrale, servis telefonskih aparativ. 2 632-595 1995

Prodam VRTALNI STROJ MK 2 ali menjam za večjega. 2 66-712 19902

Prodam barvni TV z daljincem in teletekom, cena 28000 SIT. 2 214-156 19942

Prodam SAT ANTENO, še zapakirano, cena 350 DEM. 2 78-341 19950

PLETLJILNI STROJ Brother KH 894 dvoredni na kartice, ugodno prodam. 2 332-041 19960

Dve T.A. peči, tip 350 SF, 3,5 KW, ugodno prodam. 2 77-956 19961

Prodam sortirnik krompirja (pajkel). 2 43-512 19969

Silokombajn MENGELE, dobro ohranjen in PUHALNIK za zmetavanje sileže, prodam. 2 061/375-168 19970

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle tip MB 2. 2 061/860-192, po 19. uri 20045

### GLASBILA

Prodam odlično ohraneno KLA-VIRSKO HARMONIKO 80 basno, cena po dogovoru. 2 712-063 19936

Prodam diatonično HARMONIKO-Sitarjevo, uglašitev C-F-B. Mrak, Ješetova 26, Stražišče 19953

Prodam 80 basno HARMONIKO. 2 871-281 20024

### GR. MATERIAL

LEKERO Milje pri Kranju vam nudi veliko izbiro kvalitetnih KERAMIČNIH PLOŠČIC vseh vrst, GRANITOGRES ploščice, kopalniško opremo, stenske, stropne, talne obloge - OPAŽ, LADIJSKI POD, PARKET. Okna, vrata in senčila vseh vrst: ALU ŽALUZJE, ROLETE, POLKNA, LAMELINE ZAVESE. Pridite in se prepričajte! 2 43-345, mobitel 0609/617-872 18105

Zelo ugodno prodam gradbeno barako 4x4. 2 46-944 po 18. uri 19894

Ugodno prodam rdeča klinker PLOŠČICE A kvalitete. 2 46-944, zvečer 19895

SKALE za v beton, oddam. 2 620-314 19897

Prodam pripravljeno ZEMLJO za potaknjence. 2 242-686 19909



Delovno barako - demontažno - prodam, 3,5x4m. 2 83-159 19918

Prodam 10 m3 suhega smrekovega LEŠA, prizme in plohe. 2 213-021, po 17. uri 19958

Prodam GRUŠT okrogel, špirovce 6-8 m, pinte, bankine. 2 421-860 19966

Prodam dobro ohranjene SALONIT PLOŠČE, dolge 2,5 m, 100 kom. 2 214-784 19973

Prodam lepe suhe bukove colarice. 2 51-018 20039

Prodam barvni TV z daljincem in teletekom, cena 28000 SIT. 2 214-156 19942

Prodam SAT ANTENO, še zapakirano, cena 350 DEM. 2 78-341 19950

PLETLJILNI STROJ Brother KH 894 dvoredni na kartice, ugodno prodam. 2 332-041 19960

Dve T.A. peči, tip 350 SF, 3,5 KW, ugodno prodam. 2 77-956 19961

Prodam sortirnik krompirja (pajkel). 2 43-512 19969

Silokombajn MENGELE, dobro ohranjen in PUHALNIK za zmetavanje sileže, prodam. 2 061/375-168 19970

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle tip MB 2. 2 061/860-192, po 19. uri 20045

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle tip MB 2. 2 061/860-192, po 19. uri 20045

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle tip MB 2. 2 061/860-192, po 19. uri 20045

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle tip MB 2. 2 061/860-192, po 19. uri 20045

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle tip MB 2. 2 061/860-192, po 19. uri 20045

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle tip MB 2. 2 061/860-192, po 19. uri 20045

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle tip MB 2. 2 061/860-192, po 19. uri 20045

Prodam barvni TV in ZAMRZOVALNO SKRINJO. 2 329-145 19964

Prodam PEČ za CK, etažno, 19000 Kcal, popolnoma nova, nerabilena, cena po dogovoru. 2 218-918 20001

Rabiljeni ojni GORILCI, zelo ugodno. RUBIN Kokrica, 2 225-151 20012

STRUŽNICA BPT 104 prvomajska fi 400x800, prodam. 2 211-390 20029

Prodam 25 KW peč za CK kombinirano, nerabileno, cena ugodna. 2 325-526 20035

Prodam dobro ohranej PRALNI STROJ Gorenje. 2 213-184 20040

Prodam glavo motorja IMT 533, malo rabljeno, brusni kamen in komplet nože za silos kombajn Mengle

**ALF HI-FI**  
**TV - video - hi-fi**  
**marantz**  
**SONY**  
**Panasonic**  
**JBL Jamo**  
**KEF**

**AKCIJA:**  
**GORENJE 51 TTX 45.990**  
**SONY E-180 630**  
**SONY UX-S60 260**  
**ISKRA COMET 7.800**

ODPRTO OD 9.h DO 12.h  
 IN OD 15.h DO 19.h  
 OB SOBOTAH OD 9.h DO 12.h

**V BLIŽINI GLEDALIŠČA**  
 Cankarjeva 5, Kranj  
 tel.: 222-055

Sobota



Prodam Z 101, celo ali po delih in še mnogo delov za Z 101. 720-134 1998

DIANO, letnik 1980, reg. celo leto, ugodno prodam. 58-118 1992

Prodam R ESPACE 2000 GTS, letnik 12/89, 109.000 km, registriran do 5/95. 632-330 1998

Prodam ŠKODA FAVORIT 136 L, letnik 12/91. 57-404, od 15. ure dalje 1997

Prodam LADO 1300, letnik 1987, poškodovano. Gorenjskega odr. 4, Kranj. 323-028 1998

Prodam FIAT 850 special, letnik 1971. 324-852 2000

Prodam osebni avto ZASTAVA 850, letnik 1984, prvi lastnik in kurilno PEČ kppersbusch. 47-415 2000

Prodam GOLF DIESEL, letnik 1983. 725-086 2000

AUDI 80, 1.8, letnik 1991, prodamo. RUBIN KOKRICA, 225-151 2000

OPEL CALIBRA, letnik 1990, 2.0, 16 V, rdeča, prodamo. RUBIN KOKRICA, 225-151 2000

OPEL VECTRA, letnik 1992, 1,8 prodamo. RUBIN KOKRICA, 225-151 2000

GOLF rdeč, letnik 1989, reg. do 95, prvi lastnik, prodam. RUBIN KOKRICA, 225-151 2001

Prodam Z GTL, letnik 1987, cena 2400 DEM. 312-255 2001

Prodam ŠKODA FAVORIT CLX, letnik 1993 reg/95. 312-255 2001

Odkup in prodaja rabljenih avtomobilov. 312-255 2001

TALBOT SAMBA, letnik 1983, reg. celo leto, enkratno ohranjen, ugodno prodam. 329-061 2001

Ugodno prodam R 21 TL, letnik 1991 JUGO 55 SKALA, letnik 1989 in z 750, letnik 1984, možen kredit. 422-522 2000

HYUNDAI PONY GLS, letnik 1990, prodam. 632-286 2003

**ZAPOLITVE**

Vsem nezaposlenim nudimo redno ali honorarno delo. 328-265, 84-662 ali 323-501 1987

Natakaro, natakarja ali pripravnika, zaposlimo. 47-830 1985

Zaposlimo dve TRGOVKE v trgovini z mešanim blagom. 312-019 1984

Več ORODJARJEV zaposlimo na CNC žično - potopni eroziji, rezkalnemu strouju, zapisimo honorarno ali redno. 741-038, fax 741-330 1986

Zaposlimo zastopnike, ki imajo voljo do dela in željo po večjem zaslužku. 331-307 1983

Natakaro-ice in dva redarja zaposli nočni klub v Kranju. Sifra: DISCOTEKA 19558

Pripravništvo nudimo fantu s končno kmetijsko šolo. 633-881 1998

Honorarno bi se zaposlila kot natakaro. 216-553 1998

Prijazno TRGOVKO redno zaposlimo v živilski trgovini v Škofji Loki. 633-152, 623-090 1985

Natakaro, natakarja ali pripravnika, zaposlimo. 47-830 1987

Redno zaposlimo v živilski trgovini pripravnico ali že izučeno trgovko. 49-411 1987

BOLERO OBLAK  
 Zasavska 60/A  
 KRANJ, tel.: 064/332-377

**Potrebe po delavcih:**

1. Kv. šivilja - 5 let  
 delovnih izkušenj

2. Pomožna delavka  
 za delo v šivalnici

3. Šivilja - tekstilni  
 konfekcionar pripravnik

**Zaposlitev je  
 honorarna ali redna.**

Iščemo prodajalko za delo v živilski trgovini. 218-948 in 311-807 1999

Pizzerija v Mavčičah zaposli dekle za delo v strežbi. 401-169 1995

ŠOFERJA zaposlimo. Prijave z opisom dosedanjega dela in fotopojem zadnjih dveh spričevala posljite na: LE TEHNIKA, Hrastje 75, Kranj

Zaposlimo KUHARJA in NATAKARICO, lahko tudi pripravnika za delo v okrepčevalnici v Škofji Loki. 620-575 1986

Odličen zaslužek vam nudo DZS za vse, ki ste pripravljeni delati na terenu, zagotovljeno uvajanje in možnost redne zaposlitve. 59-041 1985

Posebna prodajna enota pri MK nudi izredno zaposlitve vsem tistim, ki jim delo ni odveč. 632-330, 56-105 1995

Za dobo enega leta zaposlim blagajničarko, lahko pripravnico (nameščanje delavke na porodniški dopust).

213-441, zvečer

**ZAPOSLIMO več šivilj  
 za delo na  
 konfekcijskih strojih.  
 Podjetje se nahaja  
 v bližini Bleba.**

**Pismene prijave  
 s telefonsko številko  
 pošljite na naslov:**

ALJONKA ŽIBERT  
 Miklošičev 13  
 61230 DOMŽALE

Zaposlim AVTOMEHANIKA s prakso. 78-600 20030

Kupim simentalca, težkega do 70 kg. 70-593 1991

Prodam PRAŠIČE za zako ali nadaljnjo rejo. Polica 1, Naklo 19939

Menjam mlado jalovo KRAVO za brejo. 66-702 19948

SPRINGER ŠPANJELA, starega 3 mesece, cepljenege, ugodno prodam. 725-405, dopoldan, Larisi, Mevkuš 23, Zg. Gorje 19949

Prodam PRAŠIČE, težke 50 kg. Mihovec, Sp. Senica 2 a, Medvode 19957

Kilogramske bele PIŠČANCE za dopitanje prodajamo. PERUTNI-NARSTVO Moste 99 pri Komendi, 061/841-471 19968

TELETA do 14 dni kupim. Lahko je črno beli. 733-121 20002

Prodam PAPIGE skobčevke in NIMFE. 422-415 20021

Prodam KOZE molznice ter kletke za kokoši. 70-311, Žeje 15, Duplje 20032

Oddam mlade MUCKE perzijske mešance. 242-787 20034

Prodam KOZE mlade, dobre mlekarice, po izbiri in KOZLICKE. 49-297, Voglie 20042

**OSMRTNICA**

Sporočamo žalostno vest, da nas je v 96. letu starosti zapustila naša draga mama, stara mama in prababica

**ELIZABETA HAFNER**  
 roj. Smrekar

Od nje se bomo poslovili danes, 6. septembra, ob 16. uri na pokopališču v Kropi.

**ŽALUJOČI VSI NJENI**  
 Kropa, Kranj, Kobarid, 1994

**OSMRTNICA**

Sporočamo žalostno vest, da nas je zapustila naša upokojena sodelavka iz nekdajnega obrata Lovski material in embalaža

**ALOJZIJA MESARIČ**

rojena 1930

Od nje se bomo poslovili v soboto, 3. septembra, ob 15. uri na pokopališču v Kranju.

**KOLEKTIV SAVA KRAJN**

**V SPOMIN**

Neko septembrsko jutro  
 te je sprejetelo.  
 Komaj zaznaven drget,  
 ko so odhajale ptice  
 in je v travah zadišalo po jeseni.  
 (L. Minatti)

**MARJANU MAJNIKU**

ob peti obletnici smrti. Hvala vsem, ki mu poklonite lepo misel.

Mama  
 Kranj, 5. septembra 1994

**OSMRTNICA**

Mrki dan razgrinja  
 vlažne, sivkaste megle  
 in otožno me spominja  
 pravljic, ki pod križem spe.  
 (Janez Menart)

Po dolgi bolezni nas je zapustil naš dragi ata in stari ata

**IVAN STARE**  
 dipl. oec.

Pogreb dragega pokojnika bo jutri, v sredo, 7. septembra 1994, ob 15. uri na kranjskem pokopališču.

Žaluoči: hči Nada in sin Janez z družinama

**ZAHVALA**

Ob boleči, tragični izgubi našega sina

**ALJOŠA ROMIHA**

se iskreno iz srca zahvaljujemo učnemu centru 310 TO iz Kranja za vso pomoč in udeležbo na njegovi zadnji poti. Zahvala osebju oddelka nevrokirurgije KC, posebej pa dr. Koršču za lajšanje in skrb v njegovih zadnjih dneh. Zahvaljujemo se za pomoč vsem sorodnikom in sosedom. Hvala vsem, ki ste ga pospremili v prezgodnji grob, mu darovali cvetje in za vse izraze sožalja. Zahvala gospodu kaplanu za lepo opravljen obred ob slovesu.

Žaluoči: mama Marica, oče Niko in sorodstvo

**ZAHVALA**

Delo, skromnost in poštenje  
 tvoje celo je bilo življenje.

Ob boleči izgubi naše mame, tašče in babice

**IVANKE VORŠIČ**

roj. 25. decembra 1929 na Zg. Jezerskem

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, znancem za izraze sožalja, podarjeno cvetje, sveče in ostalo pomoč. Posebna zahvala bolnišnici Golnik int. oddelek 600. Zahvala snahi Marinki in njeni mami za nesobično pomoč v njenih zadnjih trenutkih življenja. Hvala delavcem Števca, Gorenje Lesce, Aqvavasa, Planika, Zdravstveni dom Boh. Bistrica. Hvala gospodu župniku za lep pogrebni obred, pevcem kvarteta Polž iz Jereke. Zahvala pogrebnišku Stenovcu. Še enkrat hvala vsem imenovanim in neimenovanim, ki ste jo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti.

Žaluoči: hčerka Gusta, sinova Milan, Tine z družinami  
 Praše 1994

**V SPOMIN**

Jenjale so bolečine,  
 ki jih trnje obudi,

rana v srcu pa ne mine,

vedno huje krvavi.

(S. Jenko)

**SIMONU**

6. septembra bi dopolnil 20 let - žal ti ni bilo usojeno. Hvala vsem, ki se ga spominjate in kdaj postojite ob njegovem grobu.

Mami in sestra

Iz vojašnice na Bohinjski Beli

## "Gamsi" odšli na zadnji vikend

Bohinjska Bela, 2. septembra - Kar lepo število staršev, sorodnikov in znancev je ob zaključku usposabljanja 7. generacije gornikov prišlo pogledati svoje sinove, brate, prijatelje v vojašnico na Bohinjsko Belo. Obiskovalci so imeli priložnost videti vojašnico, v kateri so se tri mesece usposabljali njihovi fantje, alpinistično opremo in umeđno steno, ki so jo pri urjenju uporabljali, vojaki pa so svoje usposabljanje predstavili tudi s prikazom diapositivov. Slabo vreme je žal preprečilo ogled njihovega gorniškega znanja "v živo", torej plezanje v pravi steni. Poveljnik gorskega bataljona na Bohinjski Beli polkovnik Jakob Vidic pa je ob tej priložnosti najboljšim vojakom v vodih, četah in bataljonu podelil priznanja, fantje pa bodo v "rezervo" odnesli tudi čin desetnika. Zlate medalje posebno pa trdnevnega skrajšanja se je bržkone razveselil tudi najboljši vojak v bataljonu **Simon Bajde iz Tuhinja:**

"Najbrž sem bil za priznanje izbran zato, ker sem vestno in resno opravljal vse dolžnosti. Bil sem vezist poveljnik. Prve tri mesece sem "služil" v Kranju ostale tri pa tukaj. Tukaj mi je bilo bolj všeč, že samo usposabljanje je bilo bolj zanimivo, saj smo teorijo iz Kranja tukaj preizkusili v praksi. Ko se vrnem domov, me čaka služba, sem namreč tapetnik."



"Simon je požel pravi aplavz, ko je prejemal priznanje," je dejal **stotnik Boris Balek**, pomočnik poveljnika za motiviranje in informiranje. "V 7. generaciji gornikov smo imeli okrog 300 vojakov, od tega okrog 60 odstotkov "domačinov" iz petih gorenjskih občin. V avgustu je skoraj cel bataljon osem dni preživel na Pokljuki, kjer smo na neki način preverili, česa so se fantje naučili v šestih mesecih služenja vojaškega roka. Za šestdeset najboljših vojakov v bataljonu pa smo priredili tudi v Sloveniji vse bolj popularni "paintball". Res, da so se v tej generaciji vojakov pojavljali tudi nekateri problemi, vendar sem prepri-

čan, da smo jih vedno reševali na razumen način.

**Zdenka Bešter**, mama vojaka Sama iz Besnice pri Kranju se je rada odzvala vabilu v vojašnico, vesela pa je bila tudi sinove srebrne medalje, ki jo je le-ta prejel kot najboljši vojak v četi. "Razlika med nekdaj in današnjim služenjem vojske je očitna. Zdi se mi, da je v današnji vojski precej več "demokracije", pa tudi prostori tu v vojašnici delujejo "bolj domače"..."

"Gamsi", vojaki z Bohinjske Belo so popoldne odšli na zadnji vikend, saj bo naslednji petek njihov vojaški rok čisto zares končan. • **Igor K., foto: Lea J.**



V soboto je 205 Gorenjk in Gorenjev še zadnjič letos rajžalo z Gorenjskim glasom in Integralom Jesenice na avstrijsko Koroško. To je bil zadnji od štirih poletnih Glasovih izletov, vsakič s po štirimi avtobusi v Celovec, Minimundus in na Vrbsko jezero. Tudi tokrat je Glasovce v imenu gostitelja izleta, mesta Celovec, sprejel mestni svetnik za turizem dr. Dieter Jandl, ki je najmlajšima udeležencema - šestletnima Maji Logar iz Orehovca pri Kranju in Mitju Dolinarju iz Žirov, in najstarejšemu 82-letnemu Petru Javorju iz Vrbe - podaril celovška spominska darila. Na sprehotu po Minimundusu smo se (seveda) tudi fotografirali, a prostora na platu in v objektivu je bilo premalo

za vse. Na predlog udeležencev izleta pa bomo letos v Avstrijo organizirali še vsaj en Glasov izlet - tokrat na VELIKI KLEK (če van zveni neznano - to je slovensko ime za Grossglockner). Izlet bo vodil g. Franc Šenk; če bo dovolj prijav za en avtobus, bo Glasov pohod na Veliki Klek v petek, 16. septembra. Avtobus bo zjutraj odpeljal iz Škofje Loke skozi Kranj, Radovljico in Jesenice, za Glasovce bo ustavljal tudi na vmesnih postajah in ravno tako bo zvečer na povratku. Cena: 2.450 tolarjev; za naročnike Gorenjskega glasa 1.950 tolarjev; za naročnike s plačano celoletno naročnino le 1.750 tolarjev. Prijavite se lahko po telefonu 064/ 223-111. Foto: Lea Jeras

## JAKA POKORA



Nemški paleontolog v Dolžanovi soteski

## Vrnitev na kraj znamenitega fosila

Skoraj 60 let je, odkar je Franz Kahler našel kranjsko schwagerino.

Dolžanova soteska, 2. septembra - Najuglednejši slovenski paleontologi pa vodilni možje iz občine in kraja so izrekli dobrodošlico nemškemu strokovnjaku pri geološkem stebetu v Dolžanovi soteski. Kljub častitljivim 95 letom si je gost ogledal tudi kraj, kjer je leta 1935 našel novo vrsto fosila.

Gosta je v imenu stroke pozdravil prof. dr. Stanko Buser, avtor Slovenske geološke poti in geološkega stebra v Dolžanovi soteski. V spomin na mlade čase, ko je **danes 95-letni Franz Kahler** ob zgornjem toku Tržiške Bistrice odkril skrivnosti mlajše paleozojskih plasti z bogato vsebnostjo okamnelih fosilnih ostankov, mu je izročil dva kamna s fosiloma, z značilnim slovenskim šopkom pa je zaželet ponovno snidenje ob njegovi 100-letnici.

Kot je opisal prof. dr. Anton Ramovš, je Franz Kahler leta 1935 našel pri ogledu Dolžanove soteske na drugem ovinku ob cesti zanimiv fosil velike luknjičarke izpred približno 280 milijonov let. Z ženo Gustavo sta ugotovila, da gre za novo vrsto, ki sta jo poimenovala kroglasta Schwagerina carniolica, opisala pa sta jo leta 1937 v eni najuglednejših paleontoloških revij. Pozneje sta opisala še druge vrste fosilov. Profesor iz Nemčije je vedno spodbujal tudi naše strokovnjake pri reševanju problemov. Med drugim je poskrbel za prevod Ramovševega dela o permu. Njegovemu odkritju pa je naša stroka dala priznanje s prvo upodobitvijo kranjske schwagerine na poštni znak.

Ugledni gost, ki je obiskal tudi kraj svojega odkritja, se rad spominja vseh dežel, kjer je raziskoval. V Dolžanovi soteski je bil posebno navdušen nad lepo ohranjeno pokrajino, ki jo je nazadnje videl leta 1968. Razveselil se je

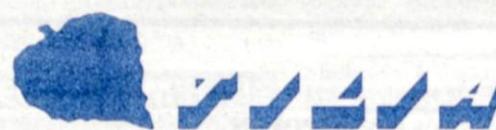


Uglednemu raziskovalcu iz Nemčije je izročil spominsko darilo tudi Janez Kavčič iz Doline

tudi simboličnega darila predsednika Janeza Kavčiča iz Doline ter monografije o Tržiču, ki jo je prejel med poznejšim sprejemom pri županu Smuku.

• Besedilo in slika: S. Saje

**zavarovalnica tilia d.d.**



Ste komunikativni, prijazni, Vas veseli delo z ljudmi in Vam ni odveč delo na terenu? Po strokovni usposobitvi, ki bo še v tem mesecu, Vam ponujamo vabljiv zaslужek!

Iščemo pogodbene sodelavce za kraje na Gorenjskem in sicer:

**Kranja s širšo okolico**  
**Gorenje vasi in Železnikov s širšo okolico**  
**Bleda in Bohinjske Bistrike s širšo okolico**  
**Jesenic in Kranjske Gore s širšo okolico**

Pisne ponudbe pričakujemo na naslov:  
Zavarovalnica Tilia, d.d., Predstavnštvo Kranj, Likozarjeva 1 a, lahko pa nas pokličete po telefonu 064/331-595 ali 064/331-291.



**SIMBOL PRIJAZNE PRIHODNOSTI**

**TC DOM**

**NAKLO**

**IZPOSOJAMO STROJE**

priznanih proizvajalcev

**ZA GRADNJO**

**ALI OBNOVO VAŠEGA DOMA:**

elektropnevmatično kladivo BOSH,  
enofazni kompresor, 50 l,  
bencinski mešalec za beton,  
mešalec za beton ALKO,  
ščipalke za betonsko železo,  
tovorna prikolica, 550 kg.



**MERKUR**

**RADIO  
KRANJ**  
97.3 FM  
STEREO

**OD JUTRA PA DO POLNOČI**  
**97.3**

**RADIO  
KRANJ**  
97.3 FM  
STEREO